imburgs agblad

Staat van beLech

Donderdag 22 december 1977.

59e jaargang no 301

Uitgave: Uitgeversmij. Limburgs Dagblad b.v., postbus 14, Nobelstraat 21, Heerlen, tel.045-718100 – Hoofdredacteur: Ben Romijn – Abonnement: kwartaal ƒ 40,35, maand ƒ 13,55 – Giro 1035100

van de hoofdredacteur



Wie dacht dat de herindeling alleen in Limburg temidden van de burgemeesters, de gemeenteraden, de gemeentenaren spraakmakende kost is, heeft het mis. Want er is een pastoorsstaking in Italië. De kerkklok beiert niet meer. De sacramenten worden alleen in noodgevallen bediend. Ik denk dan altijd aan Don Camillo en Peppone, de twee figuren, die in een Italiaans boek en daarna in vele verfilmingen met de onvergetelijke Fernandel wereldberoemd zijn geworden. Maar nu gaat het werkelijk om een herindeling van een bisdom in Italië. Er is een mini-bisdom, Trivento geheten in Zuid-Italië. Daar werken 63 priesters. Wat zit nu die 63 stakende pastoors dwars. Het Vatikaan heeft besloten vier parochies van dat kleine mini-bisdom toe te voegen aan een ander gebied, een bergachtige streek in Italië, de Abruzzen. Het Vatikaan, bestuurscentrum van de kerk over de hele wereld, denkt kennelijk in dezelfde termen als de wereldlijke overheid. Er dienen grotere bestuurseenheden te komen. Kijk, en dat pikken de pastoors van Trivento gewoon niet. Zij geloven in de kleine, levenskrachtige kernen. Zolang dit probleem niet opgelost is, weigeren zij de pauselijke zegen. De kerstvrede is dus wederom verstoord. Want als uitgerekend pastoors uit onze bevriende natie Italië aan het staken slaan dan is er sprake van een zo regionale gebondheid in een land als Italië – en ook elders – dat kennelijk de koele wetenschap daar weinig weet van heeft en alleen de hete emotie van stakende pastoors tot uitdrukking brengt: wij horen bij elkaar en wij blijven bij elkaar. Goede morgen, godsdienstdeskundigen, een stakende pastoor is in mijn ogen een pastorale werker.

Het weer

Toenemende bewolking, plaatselijk gevolgd door regen. Matige zuidoostelijke wind ruimend naar zuid tot zuidwest. Minimumtemperaturen van -3 tot -3 graden. Maxima ongeveer 6 graden.
Vooruitzichten voor vrijdag en zaterdag: eerst opklaringen maar later weer regen. Hogere temperaturen.

VANDAAG:

zon op:	8.46	onder:	16.30
maan op:	14.49	onder:	5.26

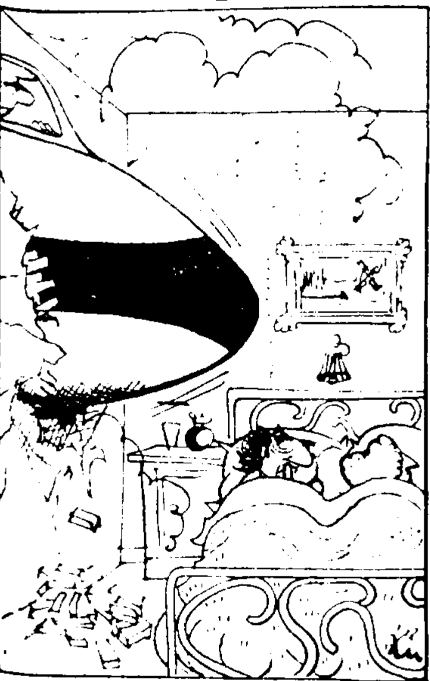
MORGEN:

zon op:	8.47	onder:	16.30
maan op:	15.25	onder:	6.25

Kenneth

Met het voorbeeld van Robin Hood – die geld nam van de rijken om het aan de armen te geven – voor ogen, had Kenneth Hammond in het Engelse St. Albans zijn baas 540 pond sterling lichter gemaakt. Niet voor zichzelf uiteraard, maar om het weg te geven: in dit geval aan zwervers op Piccadilly Circus in Londen. Maar dit werd hem niet in dank afgenomen door de rechter, ondanks het betoog van Kenneths verdediger, die zei dat zijn cliënt van mening was geweest, dat de zwervers het geld meer nodig hadden dan zijn welgestelde werkgever. Kenneth kreeg daarop negen maanden. Tja, het zijn de tijden van Robin Hood niet meer; tenminste niet voor hen die zich laten grijpen.

Vliegveld Beek moet groter



...sssst ... de kinderen







BANKOVERVAL IN AKEN LEVERDE NIETS OP

Gijzeling van korte duur

AKEN – Twee uit Mönchengladbach afkomstige mannen van 21 en 25 jaar hebben gistermorgen enkele uren lang vijf gijzelaars vastgehouden in een filiaal van de Kreissparkasse Aachen in Baesweiler-Setterich in de buurt van Aken. Om tien uur gaven ze zich aan de politie over, nadat hun gebleken was dat de politie hen niet met gijzelaars wilde laten vluchten.

Om kwart voor acht in de morgen werd de directeur van het filiaal, in gezelschap van een van zijn medewerkers, bij de personeelsingang van de bank staande gehouden door de twee met pistolen bewapende mannen. Binnen in de bank was al één employee aanwezig, twee andere vrouwen volgden kort daarna.

Binnen werden allen, behalve de directeur, met behulp van vijf cm breed plakband aan handen en voeten gebonden en op de grond gelegd. Een van hen heeft echter toch kans gezien het stil alarm te activeren. Inmiddels gingen de twee rovers met de directeur naar de kluis in de kelder, waar hun echter duidelijk werd dat men voor het openen van de kluis met drieën moest zijn: buiten de filiaalchef iemand met een tegensleutel en nog iemand die de combinatie van het slot kende.

● Zie verder pagina 3

1.
● *Een dramatisch ogenblik: de zwangere vrouwelijke employee, wier vrije aftocht door de politie onmiddellijk was gevraagd, komt onverlet uit het bankgebouw. Ervóór de Mercedes, die door de overvallers was geëist om er een vrije aftocht mee te hebben.*

2.
● *De zwangere vrouw wordt in een zijstraat opgevangen door haar opgeluchte echtgenoot (links van haar).*

3.
● *Het leed is geleden: de personeelsleden van de bank zijn naar buiten gekomen en worden met auto's weggevoerd.*

FOTO'S JÜRGEN SCHMIDT

Prinses Beatrix met gezin Tweede Kerstdag naar Lech

Skicentra extra bewaakt

WENEN – Tijdens de wintermaanden zal in de belangrijkste Oostenrijkse wintersportplaatsen, waar 's werelds rijkste en meest vooraanstaande autoriteiten hun vakantie doorbrengen, een groot contingent extra politiepersoneel worden ingezet. Een en ander is het gevolg van recente gebeurtenissen in Oostenrijk zoals de ontvoeringen van de miljonair en groot-industrieel Palmers en van Lotte Böhm, de vrouw van een andere belangrijke Oostenrijkse zakenman. Een politiewoordvoerder heeft meegedeeld dat in dit verband – en met name in de omgeving van het befaamde skicentrum Lech – grootscheeps is gezocht naar terroristen of sympathisanten van terroristische organisaties.

Berichten dat RAF-terroristen blauwdrukken klaar hebben liggen voor een aanslag op prinses Beatrix, haar man en kinderen, worden door de Oostenrijkse politie categorisch ontkend. Naspeuringen hebben volgens de autoriteiten geen enkele aanwijzing opgeleverd, dat met aanslagen op prinses Beatrix en prins Claus, die op tweede kerstdag met hun kinderen naar Lech reizen, rekening moet worden gehouden. Volgens een woordvoerder krijgen de leden van de Nederlandse koninklijke familie dezelfde bewaking als vorige jaren. In het hotel en op de skipiste worden zij voortdurend begeleid door veiligheidsagenten.
Aan de andere kant is het zo, dat de leden van de koninklijke familie, hoe geliefd zij ook bij de Oostenrijkers zijn, geen voorkeurbehandeling krijgen. De bescherming van leden van vorstenhuizen is niet anders dan die van presidenten of premiers en ministers.

Speciale eenheid

De Oostenrijkse minister van Binnenlandse Zaken, Lanc, heeft intussen aangekondigd dat er een speciale eenheid van de best opgeleide politiemensen wordt samengesteld, die zich alleen zal bezighouden met het voorkomen van ontvoeringen en het opsporen van ontvoerders. Volgens minister Lanc wordt het een elitekorps, dat niet vergeleken mag worden met de bijzondere anti-terroristeneenheid. Deze laatste eenheid is al enige tijd in opleiding, waarbij de Westduitse commandobrigade – die werd ingeschakeld bij de bevrijding van de gijzelaars op het vliegveld van Mogadischu – als voorbeeld dient en de Oostenrijkers adviseert.



● *De kapotgeslagen trekker werd in stukken en brokken van de rails verwijderd. Ook de neus van de trein was flink beschadigd*

Olieprijzen niet omhoog

CARACAS – De ministers van olie van de OPEC (Organisatie van Olie Exporterende Landen) hebben gisteren tijdens hun beraad in Caraballeda bij Caracas (Venezuela) besloten de prijzen van ruwe olie gedurende de eerste helft van 1978 niet te verhogen. De vergadering is woensdag na twee dagen beeindigd. Verwacht was dat het overleg drie dagen zou duren.

Tractorbestuurder na botsing met trein gewond

BOCHOLTZ – De achttienjarige S. uit Bocholtz is gistermiddag ernstig gewond toen hij met zijn tractor onder de trein kwam op de spoorwegovergang Stationsstraat in de spoorlijn Maastricht-Aken. Het treinverkeer was twee uur gestremd de trein moest worden weggesleept en de tractor was total loss. Om twee uur reed S. met de tractor met aanhangende gierwagen van de parallelweg langs de spoorlijn de overgang op, terwijl de knipperlichten werkten en de bel rinkelde. De zogenaamde „ETA"-trein uit Maastricht passeerde op dat moment met een snelheid van ruim negentig kilometer per uur. De tractor werd een tiental meters meegesleurd en de trein kwam tweehonderd meter verder tot stilstand. Ook een van de knipperlichten werd daarbij vernield.
Tegen vier uur werd het treinverkeer hervat. Tot die tijd waren de passagiers met bussen vervoerd. De trein eigendom van de Deutsche Bundesbahn, moest worden weggesleept. Tot nader order mogen treinen de overgang met een snelheid van 10 km/uur passeren; dit geldt zolang het knipperlicht niet vervangen is.

Israel toont goede wil

Arabische gevangenen vrijgelaten

JERUZALEM – Israel heeft alle Arabische gevangen wier vrijlating, door hun familieleden, via het Egyptische staatshoofd gevraagd was, in vrijheid gesteld. Dit heeft de correspondent van de Israelische radio in Cairo gemeld. De vrijlating was door de Israelische minister van Defensie, Ezer Weizman, aan president Sadat bekendgemaakt. Waarnemers onderstreepten dat dit het eerste concrete gebaar van goede wil van Israel jegens Egypte is.

„Uit het zuiden geen nieuws"



door jan van lieshout

het 'hannibalspiel' aan de maas

Na heroïsche strijd: AUBIN BLIND

VOOR OSCAR d'ARDENNE was duidelijk, dat de oorlog "nakende" was. Die negende mei was Henri Waeterloos, een kapelaan uit de Borinage, die was belast met de geestelijke verzorging van zijn soldaten met de pastoor en de jeugd van Aubin ter beevaart geweest in Moresnet. In dit Duitstalige grensdorpje, dat na 14–18 bij België was gekomen, hadden Duitse Franciscanen een indrukwekkende kruisweg aangelegd, die jaarlijks duizenden pelgrims trok.

NA DE KRUISWEG vroeg de dorpsherder van Aubin of de aalmoezenier even op de kinderen kon letten, omdat hij enkele zieken wilde bezoeken. Toen de aalmoezenier met de kinderen verstoppertje wilde gaan spelen in de bossen van Moresnet, kwam een vrouw hem waarschuwen. "Sinds vanmorgen zitten er Duitsers in het bos. Ze zijn zo talrijk, dat er geen kat meer door kan. Ze zijn bezig om de prikkeldraadversperringen door te knippen".

DE AALMOEZENIER verwittigde onmiddellijk Oscar d'Ardenne, die gezwind de commandant van het IIIe Belgische Legerkorps inlichtte. Deze bleek reeds op de hoogte. Provocatie werd ontraden; waakzaamheid bleef geboden.

OM TIEN vóór één die nacht kondigde Oscar d'Ardenne de alarmstoestand af. Een uur later was er wezenlijk alarm. Wat kort na half drie door de radio werd bekrachtigd. Het was menens. Kapitein d'Ardenne nam zijn intrek in de geschutskamer. Hij legde een nieuw logboek aan en stak een pijp op. Een beeld dat zijn naaste omgeving tot rust stemde. Bij gespannenheid rookte de kapitein de ene sigaret na de andere.

BIJ HET ochtendkrieken werden de meldingen van overvliegende vliegtuigen talrijker. De wachtposten hadden duidelijk geen "glimwormpjes" gezien. Kort na half vijf zagen zij duidelijk vliegtuigen neerstrijken op het plateau van het fort van Eben-Emael.

DE KAPITEIN gelastte onmiddellijk de barakken op het plateau in brand te steken. In een mum lag de kazerne plat.

MET 150 KILO TNT werd vervolgens "Rosalie" opgeblazen: de hoeve, waar de soldaten hun fiets stalden als zij terugkwamen van verlof. Na de explosie hingen de fietsen in de fruitbomen. Ook "De Drie Schoorstenen", een hofstede in de richting van 's Gravenvoeren, werd van de aardbodem weggevaagd. Oscar d'Ardenne wilde een vrij schootsveld.

MIJNEN werden gelegd, antitankversperringen opgeworpen en rollen prikkeldraad uitgerold.

DE AALMOEZENIERS Alfred Boulangé en Henri Waeterloos haastten zich naar het dorpskerkje om er de cibories met de geconsacreerde hosties te halen. De pastoor, die met de zieken en ouden van dagen uit het dorp was gevlucht, had er om gevraagd. Daardoor was ook God in het fort, toen Aubin om 5 uur 31 het vuur opende.

WAS HET WAS aanvankelijk slechts spervuur om de vijand aan te geven: „Tot hier en niet verder", spoedig volgde kwelvuur, dat in de Duitse linies sloeg. De molshoop in het veld vol vredelievendheid was een vuurspuwende berg geworden.

VOORPOSTEN bleven in de kruinen van de bomen en achter hagedoornheggetjes waarnemen. Op hun aanwijzingen konden de kanonnen van Aubin bressen slaan in de troepen, die Hombourg binnentrokken en ook werden voorkomen dat het station van Aubel als Duitse commandopost werd ingericht.

TOCH KONDEN de Belgen niet verhinderen, dat het fort van Aubin omsingeld werd. Stuka's bombardeerden koepels en bunkers en ook de Duitse artillerie bleef het fort bestoken.

HET FORT gaf geen krimp. Zeker twaalf kanonnen werden buiten gevecht gesteld. Takrijk ook waren de Duitse verliezen. Niet minder dan 1.697 granaten werden die eerste dag verschoten.

WAREN DE soldaten aanvankelijk gespannen, veel van die gespannenheid viel van hen af, toen bleek, dat het dak van het fort tegen de aanhoudende bombardementen bestand bleek. De ploeg, die zich 's avonds te ruste begaf, zong dan ook uit volle borst op de deunen van een accordeon: „Bonsoir Marie Clapsabots": een gewild Waals soldatenlied, waarin de dame Clapsabots wordt geadviseerd haar rokken flink op te tillen, zodra zij in gezelschap is.

DE DUITSERS waren op de elfde mei al vroeg op. Om twee uur werden de eerste troepenbewegingen gemeld en om vier uur werd Aubin uit alle richtingen met granaten beschoten. In gesloten rijen naderden de infanteristen. Het machinegeweer in de hand: de steelgranaten in de laars. Niet minder, dan 21 stormlopen werden die elfde mei ondernomen. Toen Aubin het niet meer dreigde af te kunnen, harkten de forten van Barchon en Battice met kartetsen de hellingen schoon.

„OP DIE burenhulp hadden de Duitsers niet gerekend. Ook stonden zij versteld van de trefzekerheid van ons geschut. Het eerste schot kon een pluimend missertje zijn, maar het tweede schot was altijd raak", pronkt Guillaume Duijkers. Hij zat op de waarnemingspost, die de wegen van Aubel naar Warsage, van Warsage naar Berneau en van Bombaye naar Mortroux in de gaten moest houden.

„LE CLOCHER de Mheer" en de "l'Arbre en boule" bleken ideale mikpunten. We hoefden maar door te geven zoveel graden naar links of naar rechts en het was raak".

„DOOR ALLE kruitdamp rookt het uiteraard niet prettig in het fort. Regelmatig werd daarom met buizen frisse lucht gehapt. Onfrisse geuren in de latrines werden met chloor bestreden".

„WE STONDEN op rantsoen. In plaats van brood kregen we beschuit met marmelade. De warme maaltijd bestond uit dobbelsteentjes aardappelen en groenten uit blik en een portie "apevlees": vlees, dat als apehaar uiteen was geplozen. Het smaakte best. Wel was het even wennen aan het kalkwater uit het fort. Het lekkere bronwater van Aubin, dat we met emmertjes aan de dorpspomp haalden, werd erg gemist".

„WE SLIEPEN in ploegen. Het gedreun van de kanonnen en de bommen hoorde je amper. Als je naar onder ging, had je oor noch oog voor iets. Je stapte van je post in bed en ging vanuit je bed op je post", aldus Guillaume Duijkers.

OP 13 MEI 1940 werd het fort van Aubin met ere genoemd in een dagorder aan het Belgische leger. Op 15 mei sprak de koning via de radio. Hij zei trots te zijn op de artilleristen.

OP 16 MEI rond het middaguur moesten de artilleristen van Aubin het vuur staken. De Duitsers wilden onderhandelen. Met een witte vlag, drie oud-strijders uit Aubin voor zich uitdrijvend, was een delegatie onder leiding van kolonel Rünge bij de resten van de "Rosalie"-hoeve verschenen.



● Op 16 mei 1940 wilden de Duitsers met kapitein Oscar d'Ardenne onderhandelen over een eervolle kapitulatie. Antoine Belleflamme, François Hensen en Antoine Somja, drie oud-strijders uit Aubin dreven de Duitsers als gijzelaars voor zich uit.



● Bij de tweede onderhandeling fungeerde Alphons Ramaekers uit Moelingen als gijzelaar, een wachtpost van het fort, die door de Duitsers krijgsgevangen genomen was.



● Op 20 mei 1940 onderhandelden de Duitsers voor de derde keer met kapitein Oscar d'Ardenne, de commandant van het fort van Aubin. Kolonel Rünge (links op de foto) was toen vergezeld van de abt van Val Dieu.

KAPITEIN Oscar d'Ardenne eiste de onmiddellijke vrijlating van de drie gijzelaars. Zijn wil geschiedde. „Hoe durft u een fortofficier voor te stellen zich over te geven als zijn middelen tot verdediging verre van uitgeput zijn? Ik heb gezworen het fort tot het uiterste te zullen verdedigen", wees Oscar d'Ardenne het aanbod van een eervolle kapitulatie resoluut van de hand. Kolonel Rünge sprong in de houding, salueerde en vroeg Oscar d'Ardenne de hand te mogen drukken.

HET ULTIMATUM, waarmee hij gekomen was, bleef niettemin van kracht. Als binnen het uur de witte vlag niet zou worden gehesen, zou een hels bombardement volgen.

ENKELE UREN later waarschuwde Battice, dat een Duitse colonne in aantocht was. De troepen waren juist Aubel gepasseerd.

DE ONTVANGST had iets van een grote schoonmaak. Tientallen officieren en honderden manschappen werden gedood; voertuigen als oud ijzer van de weg gekegeld. Toen pas barstte de hel goed los. Het regende kogels en granaten. Horizonten brandden. Mergel spatte uiteen. De aarde trilde en beefde. Een inferno, dat 36 uur onafgebroken duurde.

DE HELLINGEN lagen bezaaid met lijken. Meer dan dertig vrachtwagens waren nodig om de lijken weg te halen. Ze werden aan haken gehangen en met zeil aan het oog van de Duitsers onttrokken.

OPNIEUW VERSCHEEN een Duitse delegatie met de witte vlag. Gijzelaar was dit keer Alphons Ramaekers uit Moelingen, een wachtpost, die krijgsgevangen genomen was. Wederom wees kapitein d'Ardenne een eervolle kapitulatie van de hand.

DE DUITSERS bleven stormlopen. Maar met succes dreven de buren van Aubin de belagers terug. Aubin op zijn beurt hield de plateaus van de buren schoon. Op 18 mei mocht die voorbeeldige burenhulp niet meer baten. Achtereenvolgens vielen de forten van Pontisse en Barchon.

SLECHTS DRIE forten hielden nog stand: Aubin, Battice en Pepinster. Dat betekende dat Aubin enkel nog op Battice kon terugvallen. Pepinster lag te ver weg.

OP 20 MEI 's morgens in alle vroegte ondernamen de Duitsers een derde poging om kapitein d'Ardenne tot kapitulatie te bewegen. Nu droeg de abt van Val Dieu de witte vlag. Zijer twee uur hadden de abt en kolonel Rünge nodig om de helse hektometers naar het fort af te leggen.

OSCAR d'ARDENNE en abt Albéric vielen elkaar in de armen. „U weet waarvoor ik kom", sprak de abt. „Inderdaad. Maar mijn antwoord weet u ook", zei de kapitein. „Dat antwoord kende ik voor ik de vraag stelde", hoorde Guillaume Duijkers de abt zeggen.

„OOK ZAGEN wij hoe de Duitsers van dichtbij hun geschut in stelling brachten. Ze profiteerden van de wapenstilstand. Amper was de abt weg, toen zij het vuur openden. Wij gaven direkt hun positie door en vroegen om vuur. Van de commandant mocht dat niet worden gegeven. Hij wenste zich te houden aan het half uur wapenstilstand, dat na een kapitulatievoorleg in acht dient te worden genomen. Wij moesten naar beneden komen en wachten tot het half uur om was. Toen was het te laat. We waren blind. Het was niet meer mogelijk om vanuit de koepels waar te nemen. Met vlammenwerpers hadden de Duitsers onze waarnemingsposten vernield".

TOEN DE Duitsers vervolgens met vlammenwerpers het plateau wilden bestormen werd andermaal de hulp van Battice ingeroepen. Ofschoon zelf fel belaagd gaf Battice 600 vuurstoten. De kartetsen richtten een verschrikkelijk bloedbad aan, dat aan honderden Duitsers, van wie verscheidenen onder invloed, het leven kostte. De aanval werd afgeslagen, maar Aubin zag niet meer.

in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie graag ingezonden brieven van lezers op. Inzendingen kunnen alleen worden geplaatst als zij zijn voorzien van naam en adres. In het belang van andere inzenders, en ook terwille van de nodige variatie, dient een ingezonden brief kort en zakelijk te zijn geformuleerd. Brieven die te lang zijn, zal de redactie inkorten of retourneren.

Ontkoppeling

Eerst gaat het CDA een akkoord aan met de PvdA om de inkomsten van de zwaksten in onze samenleving te koppelen aan de minimumlonen, en nu het met de liberalen in zee gaat laat het CDA toe dat deze inkomens van de minimumlonen worden losgekoppeld. Hierin zit het grote gevaar, dat men nu vrij spel heeft met de minst draagkrachtigen. Ik vind dit verraad aan de beloften die het CDA zelf, samen met de PvdA, heeft gedaan. Men heeft bij het CDA de mond vol van christelijke beginselen. Zou de PvdA zeker op dit terrein niet veel meer beantwoorden aan christelijke beginselen dan de christelijke partijen zelf? Wie niet ziende blind is had kunnen weten wat de VVD in zijn schild voert. Wij zullen hopen, dat dit nieuwe kabinet spoedig naar huis wordt gestuurd. Wie zijn woord niet houdt kan beter verdwijnen.

HEERLEN — J. Boné

Traviata

In uw uitgave van 8 november berichtte u over een discussie, die ik op 20 juni 1937, dus veertig jaar geleden, met Arthur Renkin zou hebben gehad. In die tijd dirigeerde ik de Philharmonie Bocholtz pas ongeveer vijf jaar. Het orkest telde toen ongeveer twintig tot vijftwintig muzikanten, precies kan ik dat niet meer zeggen. Gemeten naar de resultaten zou ik in die tijd mij zeker niet veroorloofd hebben met een ander orkest te concurreren (het was overigens ook geen concours), de werkelijke resultaten van de Philharmonie kwamen pas later.
Van 1920 tot 1924 was ik verbonden aan het „Opernhaus zu Köln" bij Otto Klemperer, de destijds bekendste dirigent, als assistent-kapelmeester en u kunt ervan verzekerd zijn, dat ik zeer goed weet (en wist) hoe men met de muziek van de Traviata moet omgaan. Als competente muzikanten hierin geïnteresseerd zijn kan ik schriftelijke getuigenissen van Otto Klemperer overleggen.
Ik kan mij ook niet indenken ooit met een Nederlandse of Belgische dirigent te hebben gesproken. Het was zeker in de allerlaatste jaren dat ik mij met een dirigent uit Bocholtz over muziek onderhield.

AKEN — Eduart Jessnitz

Naschrift Jan van Lieshout:
Aan de muzikale kwaliteiten van Eduart Jessnitz twijfel ik geenszins. Als musicus acht ik hem hoog. Toch moet er op 20 juni 1937 in Heer tijdens een schouw – dus geen concours – van de Zuidlimburgse Federatie van Muziekverenigingen verschil van interpretatie zijn geweest ten aanzien van een bepaalde passage in de „La Traviata Fantaisie" tussen Arthur Renkin, de dirigent van „Sainte Cécile" uit Eijsden en de „Philharmonie" van Bocholtz. Beide korpsen maakten het nummer. Uit drie verschillende bronnen vernam ik, dat Eduart Jessnitz Arthur Renkin gelijk moest geven; dat diens interpretatie de juiste was. Als men zich dat na zo'n arbeidzaam leven na 40 jaar niet meer herinnert, is dat niemand kwalijk te nemen. Een trap na was het in ieder geval niet.

Kerst-kabinet

Bij de vorming van het kabinet CDA-VVD is weer eens duidelijk gebleken, dat bij tegenspoed en verval in ons land altijd de hoop wordt gevestigd op de kerk want in de kerk begint en eindigt het leven van ieder mens met dan midden-in ook al eens een tussenhalte.
In dit op christelijke besis geschoeid kabinet slaat van Agt de hand aan de ploeg om het land te bewerken en goede oogsten binnen te halen. Bij de laatste verkiezingen heeft hij niet alleen voldoende zaad, maar ook zaad, van goede kwaliteit gekregen; men kan wel zeggen: origineel zaad, waar hij jaren mee vooruit kan.
Daar van Agt er zich door gesterkt voelt dat de grote Heer van de oogsten hem terzijde zal staan, heeft hij het aangedurfd dit kabinet tot stand te brengen. Hoe meer wij naar het kerstfeest toegroeien, hoe groter zijn wil en drang worden om ons land, dat in het slop zit, weer op het droge te trekken.
Ik ben ervan overtuigd dat van Agt in zijn opzet zal slagen. En daar dit kabinet rond het kerstgebeuren is geboren, kunnen we terecht spreken van een kerstkabinet. Moge het Nederlandse volk in z'n geheel er vrede mee hebben.

HOENSBROEK — G. Haeren

Abba-film

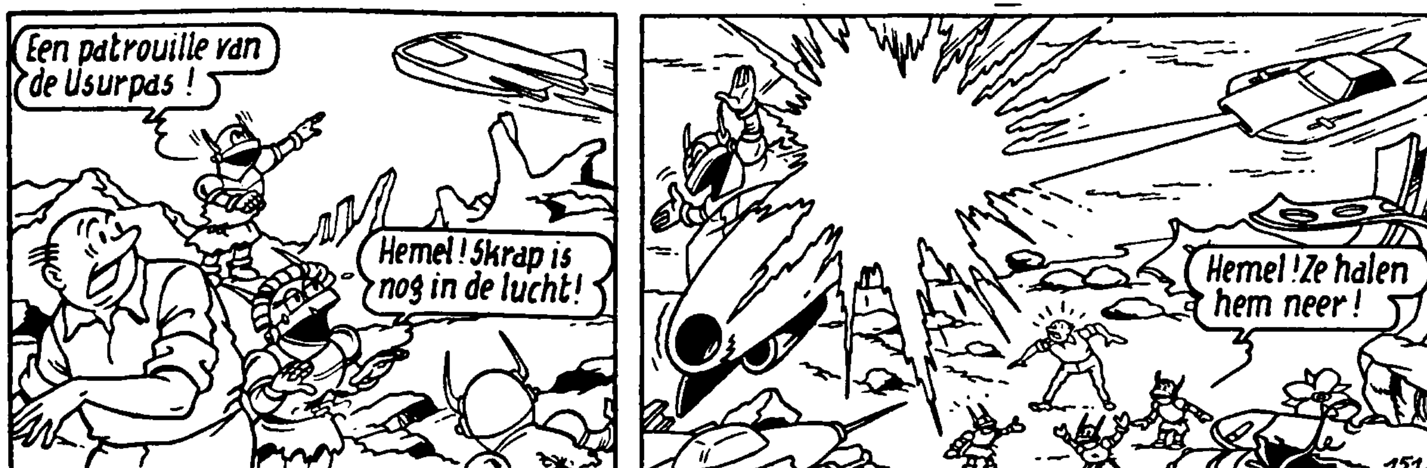
Graag wil ik even reageren op uw artikel over de wereldpremière van de Abba-film: „Abba, the movie". Hierin komt een aantal beschrijvingen voor, die verre van juist zijn en aansluiten bij de toch al negatieve publiciteit over Abba. De film en de gebeurtenis „wereldpremière" worden in het artikel afgekraakt.
Natuurlijk kunnen wij van Abba geen speelfilm verwachten. Het is een geweldig goede popgroep en daar blijft het bij. Men mag van hen geen acteurs verwachten. Dat is echter geen reden om meteen te concluderen, dat de Abbafilm als speelfilm waardeloos zou zijn.
Ik ben zelf op zaterdag, 17 december, in Amsterdam bij de première geweest. Ik heb in het Citytheater de film gezien en na afloop de reacties gehoord van vele aanwezigen. De meningen waren verdeeld, maar ik heb van niemand gehoord wat u in uw artikel schrijft.
De sprekerboxen vielen niet herhaaldelijk, maar precies twee keer, uit. Dit was inderdaad hinderlijk, maar dat heeft niets te maken met de organisatie van Polydor, Popfoto en het City Concern. Die mensen hebben zich vreselijk ingespannen om de première goed te laten verlopen. En met succes, want het was een geweldige gebeurtenis.

HEERLEN — Peter Crombach

naargelang		godin van de jacht		begroeting / plaats in Gelderl.		nauw / deel v.h. hoofd	
bijbelse figuur						oosten	
eerder / boei							
					schuifbak	oud-Peruaans heerser	klipgeit
hachelijk							
americium / kooplust			moeder	pl. a.d. Dedemsvaart / goud(F)			
					kilometer		
dans							

"DE AMOUREUZE AMAZONE"

Suske en Wiske





Panda en de ongelukszoeker



Oplossing van gisteren

- e - i - - b -
e v e n z e e r
- e l k - - r a
- n i e m a n d
u t - e e r - i
- j e r i c h o
- e d - d e e -
a s e n - n n o

recept

Gevulde aardappelbollen

Kook 1 kg aardappelen goed gaar en stamp ze fijn. Roer er met 1 dl hete melk, een ei, zout, peper en een snufje nootmuskaat een stijve puree van. Voor de vulling kunt u alle kanten uit. Ik geef een paar ideeën: gehakt, o.a. gekruid met een gefruit uitje en wat kerrie, vrij vochtig aangemaakt, maar zonder ei; champignons met ham, alles fijn gesnipperd, vijf minuten in boter gestoofd en aangemaakt met zure room en majoraan; ham- en kaassnippers, vermengd met room en paprikapoeder; fijngemaakte gekookte stokvis of andere vis, vermengd met gebakken uien, mosterd en eventueel tomaat; fijngemaakte blikzalm, vermengd met wat boter en dillegroen; restanten gebraden vlees of kip, of trouwens ook gestoofde groenten, zoals spinazie. Verdeel de aardappelpuree in acht porties en vorm deze tot een bakje. Stop hierin de vulling en vorm dan de puree om de vulling heen tot een bal. Bestrijk de aardappelballen aan alle kanten met losgeklopt ei, leg ze op een licht beboterde bakplaat en zet deze ongeveer 10 minuten in een tamelijk hete oven, tot een licht goudbruin korstje is gevormd.

vandaag de dag

Uitgesteld

DEN HAAG – De eerste vergadering van de nieuwe ministerraad is een dag uitgesteld en wordt nu morgen op het Catshuis in Den Haag gehouden. Het uitstel was noodzakelijk omdat de samenstelling van de agenda meer tijd vergde dan begin deze week gedacht werd.

Vluchtelingen

WASHINGTON – De Australische regering zal deze week een luchtbrug instellen om 1050 „bootvluchtelingen" uit Indochina over te brengen naar Australië. De vluchtelingen, afkomstig uit Vietnam en Cambodja, zijn door een team van de Australische immigratiedienst uitgekozen in Maleisië en Singapore, waar ze op het ogenblik nog verblijven.

Zomertijd

BRUSSEL – De ministers van vervoer van de negen EEG-landen zijn het opnieuw niet eens geworden om in 1979 en latere jaren een gemeenschappelijke datum voor de ingang en een voor het einde van de zomertijd vast te stellen. Men heeft nu besloten deze zaak die vooral in Duitsland van politieke aard is (Berlijn) voor te leggen aan de ministers van buitenlandse zaken.

Vergunningen

BRUSSEL – Nederland heeft voortaan 76 vergunningen voor vrij beroepsgoederenvervoer meer gekregen. Het totaal aantal vergunningen is gebracht van 382 op 458. Dit is besloten op de vergadering van de ministers van vervoer van de negen EG-landen in Brussel.

Doden

TEHERAN – Het aantal doden als gevolg van de aardbeving die dinsdagochtend het zuidoosten van Iran heeft getroffen is tot 545 gestegen. Hulpploegen werken onafgebroken in de getroffen dorpen. Het aantal gewonden is nog niet bekend.

Niercentrum

EMMEN – Het Scheperziekenhuis in Emmen wordt uitgebreid met een hemodialysecentrum. Woensdag ontving de directie hiervoor goedkeuring van het ministerie van volksgezondheid en milieuhygiëne. Tot op heden zijn de nierpatiënten in Drenten aangewezen op Groningen en Zwolle. Met het niercentrum, waar zes à acht kunstnieren komen, is een investering van anderhalf à twee miljoen gulden gevergd. Men hoopt reeds begin volgend jaar met de bouw te kunnen beginnen.

Bescherming

DEN HAAG – Nadat zijn voorganger hierover reeds voorbereidende besprekingen hierover had gevoerd heeft de nieuwe minister van Binnenlandse Zaken, Wiegel, gisteren bestellingen geplaatst voor een aantal materiële voorzieningen bij de gemeentepolitie. Die voorzieningen zijn er op gericht verbetering te brengen in de bescherming van politiepersoneel bij het uitvoeren van gevaarlijke opdrachten, en bestaan onder andere uit 200 kogelvrije vesten en 40 kogelvrije helmen.

Hulpluchtbrug

DEN HAAG – Het Nederlandse Rode Kruis gaat in de kerstweek tot en met 1 januari een soort luchtbrug onderhouden op Bombay voor de volgende fase van hulpverlening van het Indiase Rode Kruis aan de slachtoffers van de stormramp, die in november het zuidoosten van dit land heeft getroffen. Tijdens die dagen zullen katoendoek en voedingsbiscuits ter waarde van ƒ 475.000 van Amsterdam naar Bombay vervoerd worden.

Deegmachine

ASSEN – De Marokkaanse gastarbeider Doudouh uit Assen is op 8 december ernstig gewond geraakt doordat hij bij de banketfabriek Vanderheul in Assen in een deegmachine terecht kwam. Met inwendige verwondingen werd de man eerst in het Wilhelmina-ziekenhuis in Assen en later in het Academisch Ziekenhuis in Groningen opgenomen. De politie kwam het ongeval pas dinsdag, dus twee weken later, aan de weet.

Ontslagplannen

UTRECHT – Bij het Utrechtse bedrijf Bronswerk Ketel- en Apparatenbouw, onderdeel van het VMF-concern, verwacht men gedwongen ontslag voor 140 tot 200 van de 580 werknemers. De vakbonden zijn vorige week al over de ontslagplannen van het bedrijf ingelicht.

Klassejustitie

DEN HAAG – Minister De Gaay Fortman meent niet dat er sprake is van klassejustitie bij de seponatie van een klacht tegen oud-parlementariër M. uit Gelderland, zoals door Eerste Kamerlid Vogt van de PSP was gesuggereerd. Volgens De Gaay Fortman (Justitie) was dit gebeurd omdat de gezondheidstoestand van M., die ervan beschuldigd was valse inlichtingen te hebben verstrekt om te kunnen profiteren van een verzetspensioen, zo slecht dat de klacht tegen hem moest worden geseponeerd.

In 1978 zeker 7,5 miljoen Nederlanders met vakantie

DEN HAAG – Zeker zeveneneenhalf miljoen Nederlanders zullen het volgend jaar met vakantie gaan, van wie ongeveer 54 procent naar het buitenland trekken. Wie kennis neemt van de inhoud van de vele reisgidsen, die weer over ons land zijn „uitgestrooid", kan zich niet aan de indruk onttrekken, dat voor de vakantieganger de hele wereld openstaat.

Wat de vliegreizen betreft, zal zeker volgende zomer Spanje weer favoriet zijn, maar de prijzen zullen over het algemeen hoger liggen dan in het verleden, o.m. omdat de Spaanse hoteliers en appartementenhouders hun prijzen hebben opgetrokken, zo bleek uit de mededelingen van de Nederlandse reisorganisaties. Maar niet alleen Spanje heeft de prijzen verhoogd, ook in Portugal, Italië en Griekenland, om enkele vliegvakantiebestemmingen te noemen, is het „vakantieleven" duurder geworden.

Overal naartoe

Wie wil vliegen kan bijna overal naar toe: het hoge noorden en het zonnige zuiden, Amerika en Canada, het Verre-Oosten, Afrika en uiteraard ons eigen werelddeel Europa.

De meeste Nederlanders zullen ook dit jaar weer naar Frankrijk en Duitsland gaan, maar naar deze landen gaat men vaak op eigen gelegenheid, zodat dit geen zaak is van de reisorganisatoren. Zij zien evenwel een nog stijgend eigen autoverkeer en hebben daar wel met de aanbieding van rondreizen, bungalows en appartementen op ingehaakt. Ook op dit terrein tal van aanbiedingen, waarbij men desgewenst de autoslaaptrein kan inschakelen.

Kampeerauto

Naast de auto doet ook dit komend seizoen de kampeerauto weer meer opgeld en aanbiedingen voor dit vervoermiddel, onder meer in Amerika en Canada, staan ook in diverse reisprogramma's.

Het is nog steeds goed, aldus sprak reeds vorig jaar een toeroperator, verschillende reisgidsen naast elkaar te leggen om zodoende de prijzen van de gewenste bestemmingen te vergelijken. Voor busreizen is de laatste jaren de belangstelling ietwat gestegen en de prijzen daarvoor zijn nauwelijks of slechts gering verhoogd.

Uit de gratie

De treinreizen zijn wat uit de gratie. De treinen zullen meer comfort moeten bieden om de populariteit te herwinnen, is één van de commentaren uit de reiswereld. De luchthavenbelasting is uit de reisgidsen verdwenen. In gezamenlijk overleg hebben de „reismakers" besloten deze extra kosten in de prijzen op te nemen. Ook de waardecoupons zijn „overleden", nu de Rijksluchtvaartdienst nieuwe bodemprijzen voor de charterreizen heeft ingevoerd.



● Brigitte Bardot

BB smeekt Trudeau slachting van jonge zeehonden te beëindigen

PARIJS – Brigitte Bardot heeft een open brief aan premier Trudeau van Canada gepubliceerd, waarin zij hem nogmaals bidt een einde te maken aan de jacht op de jonge zeehonden. „Uit mijn naam en uit naam van de miljoenen mensen, ecologen, filosofen, schrijvers en wetenschapsbeoefenaars, die mij tot hun woordvoerder hebben gekozen, vraag ik u, bid ik u voor de grond van mijn hart, bid ik u met alle vurigheid ter wereld, dat deze hel niet nog eens op de Canadese ijsbanken plaatsheeft", aldus BB. Zij voegt eraan toe dat „men al of niet kan geloven in de kerstman, maar niets mij ervan weerhoudt te geloven in u, in de hoop dat u dit jaar zult kiezen voor genade". Brigitte Bardot bracht vorig jaar een bezoek aan de jachtgronden. Zij zei dat ze dit jaar niet zou terugkomen om die „infernale massaslachting" nogmaals mee te maken.

Bejaardenfederatie schrijft Van Agt

Ongerustheid over aow-uitkering

Van onze correspondent

DEN HAAG – Onomwonden moet vaststaan dat de 20 moeizaam tot stand gebrachte koppeling van de AOW aan het netto-minimumloon blijvend zal worden gehandhaafd. Passages uit het regeerakkoord tussen CDA en VVD bieden ruimte voor speculaties die tenderen naar ontkoppeling. Dit geeft aanleiding tot grote zorgen.

Dit schrijven de besturen van de Nederlandse Federatie voor Bejaardenbeleid en van het Centraal Orgaan Samenwerkende Bejaardenorganisaties in een brief aan de nieuwe minister-president Van Agt. Kopiën van de brief zijn naar de ministers van Sociale Zaken en van CRM gegaan.

De genoemde koppeling wordt beschouwd als een hoeksteen van een optimaal welzijnsbeleid voor ouderen. „Zeer veel ouderen zijn aangewezen op uitsluitend een uitkering krachtens de AOW en beschikken daardoor ten hoogste over een bestaansminimum", aldus de brief. Daarom moet iedere twijfel en „onze ernstige ongerustheid" worden weggenomen over de bedoeling van de passages uit het regeerakkoord. Een blijvende en in de toekomst wettelijk geregelde koppeling van AOW aan het netto-minimumloon is volstrekt onmisbaar voor het veiligstellen van een rechtvaardig beleid ten aanzien van ouderen in de samenleving.

BERN – Bij de Westduitse man en vrouw die dinsdag in Zwitserland werden aangehouden blijkt het niet te gaan om leden van de groep van zestien personen die West-Duitsland vooral zoekt in verband met de moord op de Westduitse werkgeversvoorzitter Schleyer.

Dit is gisterochtend bekendgemaakt door het Zwitserse ministerie van justitie.

Nijmeegse hoogleraar prof. dr. F. Haarsma:

In Nederland gevaar van anti-kerkelijke theologie

NIJMEGEN – Prof. dr. F. Haarsma, hoogleraar pastoraaltheologie aan de Nijmeegse universiteit, ziet in Nederland het gevaar opdoemen van een buiten- of zelfs anti-kerkelijke theologie.

„Er is namelijk met name onder de studenten een tendens te bespeuren om het contact met de wereld zo hoog in hun vaandel te schrijven, dat zij aan de kerk voorbijzien", zo schrijft hij in een artikel over „Volkskatholicisme en het pastorale beleid in Nederland en Vlaanderen" in het deze week verschenen nummer van „Tijdschrift voor theologie". Volgens Haarsma kunnen de teleurstellingen met de kerk als instituut dit verschijnsel voor een goed deel verklaren en zit er tevens een gezonde reactie in tegen binnenkerkelijke gezichtsvernauwing, maar toch leidt dit op den duur tot een nieuw schisma, nu niet meer tussen theologie en wereld, maar tussen theologie en kerk.

Men tracht deze theologische houding veelal te baseren op de komst van het koninkrijk Gods, dat door Jezus beloofd is aan de wereld, niet alleen aan de kerk. Prof. Haarsma erkent dat de komst van dat rijk daarom moet worden voorbereid in de wereld en dat de tekenen ervan daar moeten worden opgespoord. „De rijk-Gods-theologie – zo schrijft hij – ontneemt de kerk haar absoluutheidsaanspraken en relativeert haar. Maar daaruit volgt niet dat men in de trits wereld-kerk -rijk Gods de middelste term straffeloos kan schrappen".

„Witte" lijst

SITTARD – Omdat de landelijke besturen van D'66 een negatief advies hebben gegeven over het gebruik van de naam voor de komende gemeenteraadsverkiezingen, heeft de nog kleine afdeling Sittard gisteravond besloten in mei 1978 met een zogenaamde „witte lijst" uit komen. Via die witte lijst zal toch het D'66 idee uitgedragen kunnen worden, aldus voorzitter Leinarts van de Sittardse afdeling.



● *Toen het openen van de kluis mislukt was, eisten de overvallers bedenktijd om te overleggen. Bij hun eis hadden zij het verzoek om een pakje sigaretten ingesloten. Buiten legden politiemannen hudje bij mudje om de rokertjes uit een automaat te trekken.*

Bankrovers geen „grote jongens.."

● Vervolg van pagina 1

Toen men voor beraad weer naar de begane grond was geklommen zag men dat de politie de buurt al had afgezet. De mannen eisten een snelle wagen en vrije aftocht met drie gijzelaars, maar dit werd geweigerd. Bovendien zei de politie dat men niet wilde onderhandelen als niet eerst een van de employees werd vrijgelaten; deze vrouw was zwanger. Daarna liet de politie weten dat ook een vlucht met gijzelaars uitgesloten was. Kort daarna kwam de filiaalchef met de wapens naar buiten, waarop beiden ingerekend werden, met inwilliging van hun voorwaarde dat ze niet geboeid zouden worden. Beide mannen, een tegelzetter en een kantoorbediende staan bij de politie bekend als druggebruikers en plegers van enkele kleinere inbraken. Een bankoverval was voor hen echter, zoals de politiewoordvoerder in Aken meedeelde „ein paar Nummern zu gross."

Jaarlijks sterven honderd zuigelingen aan de wiegedood

UTRECHT – Ongeveer honderd van de ruim 177.000 zuigelingen overlijden in Nederland aan de wiegedood. In Groot-Brittannië sterven aan dit onverklaarbare ziektebeeld per jaar 1800 babies. De wiegedood is de dood van een zuigeling die tot op het moment van overlijden gezond is, of slechts lichte ziektesymptomen vertoont en bij wie bij de lijkschouwing geen afwijkingen worden gevonden die de dood kunnen verklaren.

Het aantal keren dat de wiegedood voorkomt ligt over het algemeen tussen 0,3 en 3 per duizend levend geborenen. Voor Nederland is dat getal 0,42. Het cijfer verschilt van land tot land en van streek tot streek, zo staat in „Huisarts en wetenschap", het maandblad van het Nederlands Huisartsen Genootschap.

De mysterieuze, plotselinge en geheel onverwachte dood van een tevoren gezonde zuigeling is sinds de grijze oudheid bekend. De laatste tien jaar is er veel over dit onderwerp gepubliceerd, zonder dat de oorzaak ervan wordt blootgelegd. Meer en meer raken de wetenschappers ervan overtuigd dat er waarschijnlijk geen sprake is van één oorzaak, maar dat een aantal factoren samenwerkt.

Meer jongens

Zo is gebleken dat de meeste zuigelingen die de wiegedood treft tussen de twee weken en zes maanden oud zijn. Het meest gebeurt het bij kinderen rond de drie maanden. Daarnaast blijken meer jongens dan meisjes op deze wijze te sterven en is er een toeneming te zien tijdens de wintermaanden. In de meeste gevallen vindt het overlijden plaats tussen middernacht en zes uur's morgens.

Ook zijn er sociale aanwijzingen. Het gebeurt vaker bij een ongehuwde moeder, bij vaak jonge en jonggehuwde ouders en bij het eerste kind. Vast staat, dat het vaak te vroeg geboren kinderen zijn, vaak kinderen die kunstvoeding krijgen, kinderen die vroeg flessevoeding krijgen en kinderen met lichte ziektesymptomen vaak van de kant van maag-darmkanaal of van de luchtwegen.

Aangeb. betrekkingen

Irik bv. dakafwerking vraagt voor direct ervaren DAKDEKKERS en metselaars, liefst in bez. v. rijbew. BE. Terweyerweg 11, Heerlen, tel. 045-221222.

PIGALLE-BAR vraagt bardames voor middag- en avonduren. Heerenweg 284, Heerlen tel. 221118 na 14.00 uur.

Met spoed gevr. VERKOOPSTER plm. 19 jr. dgl. aanmelden bij Spar supermarkt Janssen, Zuidhof 15, Geleen tel. 04494-46364.

De Pergola Bar zoekt nog twee leuke BARDAMES tel. 045-721302.

Nette BARDAME gezocht voor de middag en/of avond. Tel. 045-255763, bellen na 14 uur.

Gevr. v. direct POMPBEDIENDE aow-er of 65+. Te bevr. Gar. gebr. Parfant Bokstr. 6, Heerlerheide.

Aannemingsbedrijf Instabo B.V., Geleen vraagt IJZERVLECHTERS, stukadoors, metselaars, tel. 04494-47294.

Gevr. v. Night-Club Palma Palace nette OBER plm. 35 jr. Tel. 045-716694.

Gevr. v. Night Club Palma Palace nette PORTIER plm. 35 jr. Tel. 045-716694.

Juffr. gevr. v. BEDIENING achter het buffet. Dancing de Reserv. Vroenhoven (België) gelieve tel. contact op te nemen woensd. of donderd. avond tel. 045-722711.

Nette ervaren SLAGER gevr. Slagerij de Vleesgarant Sittard tel. solliciteren 045-715508.

Exclusieve bar heeft nog plaats voor een of twee leuke DAMES. 's Zondags vrij. 04745-312.

TAXICHAUFFEURS gevr. v. vaste dienst en uithulp. Kan ook VAO'er zijn. Geneg. kl. rep. zelf te verr.. ook weekendchauff. gevr. Julianastr. 6, Brunssum.

Hotel Maastricht vraagt voor zijn specialiteitenrestaurant „Au bord de la Meuse" een CHEF de rang (1ste restaurantkelner) en een commis de rang (leerling kelner). Geïnteresseerden kunnen hun schriftelijke sollicitaties richten aan: Hotel Maastricht, De Ruiterij, Maastricht, t.a.v. de heer A. C. Daems. Telefonische informaties: (043) 54171.

Ervaren DISK-JOCKEY Barry M. T. Parker zkt. v. de weekends 'n baan in discotheek. Inl. A. Gen Giesen 3, Heerlerbaan.

Ochtendblad de Telegraaf vraagt BEZORGERS voor Molenberg en Hoensbroek. Bellen tussen 17-18 uur tel. 414973.

Bar-dancing KISS vraagt disk-jockey. Tel. 045-211324, b.g.g. 045-211449.

Part-time CHAUFFEUR gevraagd Micro Taxi Vos Groenendaal 23, Ubach over Worms.

Gevr. STEIGERBOUWERS en isoleerders, zonder vakkennis onnodig te solliciteren. Melden Schaesbergerstr. 92, Kerkrade-West. Tel. 045-418753 of 045-411342.

Gevr. betrekkingen

Voor al u VERBOUWINGEN en nieuwbouw. Br. on. nr. BR. 082 L.D. Brunssum.

Voor snelle REPARATIES van uw kleuren-tv en radio. Bel Elektro Bemelmans, Wannerstraat 10-12, (Markt) Heerlerheide, tel. 045-212330.

Voor al uw bouwkundig TEKENWERK Klingbemden 52, Brunssum.

Hans Lips, de garantie voor dak- en TIMMERWERK. Tevens adres voor uw verbouwingen. Tel. 045-453818.

Fa. Jan Borghans voor al uw VERNIEUWINGEN en rep. van alle daken, tevens uw adres voor al uw verbouwingen. Tel. 045-457961.

Fa. P.H. Boumans voor alle DAKWERK en rep. Tevens uw adres voor al uw zinkwerk. Tel. 045-352289.

Sinds 1823 het vertrouwde adres voor REP. of vernieuwing van daken, goten en schoorstenen. Tevens het adres voor al uw verbouwingen en restauratiewerken. Mansart, tel. 045-312909.

Uw DAK in goede handen. Dakdekkersbedrijf Jos Tevis, tel. 045-351360.

DAKDEKKERSCENTRALE voor al uw reparaties en vernieuwingen onder gar. tel. 045-220659

Bel voor uw verbouwingen en METSELWERK 045-721910

Voor het maken van uw oprit en TERRAS, afrastering tuin en grondwerkzaamheden, bel 045-216722 (knip uit).

Dames voor iedere KLUS in huis. Bel 045-216722 (knip uit).

Centrale VERWARMING bouwpakket ƒ 2500,– tekening, keuring, garantie. Bel vrijbl. voor gratis offerte 04406-12862, snelle levering en montage mogelijk.

B.z.a. BANKETBAKKER, noodhulp. Br.o.nr. H 192, L.D. Hrl.

Betr. gerout. persoon, biedt zich aan voor contr. werkzaamh. i.c. ONDERZOEKEN, vertrouwelijke aangelegenh. Geh. verz. Br. o. nr. D 192 LD Hrl.

Fa. Haas, het vertrouwde adres voor alle vernieuw., REPARATIES v. daken, goten, schoorst., dakerkers. Kaffebergsweg 79, Chèvremont. Tel. 045-455922.

Geh. vr. zoekt werk in WINKEL voor zaterdags. Br. o. nr. 0331 LD Hrl.

Geh. vr. zoekt POETSWERK voor 1 à 2 av. per week. Br. o. nr. 0331 LD Hrl.

TV-ANTENNE met FM tijd. ƒ 300 zonder FM ƒ 250 all-in, 100% gar. en serv. Tev. alle rep. Kochen, Antennebouw tel. 04442-1693 b.g.g. 045-453406.

Te koop aangeboden

Voor gebr. NAAIMACHINES is uw adres Pfaff, Emmaplein 3, Heerlen. Met garantie en event. gespr. betaling.

ORGELS en alle muziekinstr. Ook occas. Stalmeier Music H'broek, tel. 214253.

Te k. AANHANGWAGEN vanaf ƒ 300. Handelsweg 2, Susteren.

PLAKTAFELS 3 mtr. ƒ 45. Fa. M. Botterweck, Schaesbergerstraat 12, Akerstraat 106, Kerkrade-W.

WEEGSCHALEN - Kasregisters. Roltex b.v. Winkelmachines, Nuinhofstraat 74, Nuth. Tel. 04447-2880, b.g.g. 04405-2000.

Black & Decker industr. klopboormach. 13 mm. 2 toeren, zolang de voorr. strekt van ƒ 410,- voor ƒ 198,–, SMEZO B.V. Akerstr. 288 Hoensbroek.

Burgess lintzaagmach. norm. prijs ƒ 495,– zolang de voorr. strekt ƒ 399,– SMEZO B.V. Akerstr. 288 Hoensbroek.

Voor ƒ 75,– per maand een complete Beosystem 1900 STEREOINSTALLATIE. Vrijblijvend demonstratie aan huis. Elektro Bemelmans, Wannerstraat 12 (Markt), Heerlerheide. Tel. 045-212330.

Bang en Olufsen STEREOINSTALLATIES compl. vanaf ƒ 1995,–. Ook demonstratie aan huis. Elektro Bemelmans, Wannerstraat 12 (Markt), Heerlerheide. Tel. 045-212330.

Huur MISTER STEAM en reinig zelf uw vloerbedekking of bankstel. Mister Steam is een handige machine waarmee u snel en grondig zelf meubelstoffering of vloerbedekking kunt reinigen. Mister Steam is te huur bij drog. De Wieër, Stanleystr. 2, H'heide, tel. 217833.

Bontmantels! Bonthoeden! Kerstkado's bij Nederlands grootste bontmagazijn, vergelijkbaar 20 à 30% goedkoper! Het bespaart u veel geld! Volle garantie. Desg. soepele kredietservice. DE BONTKONING, Hooghuisstraat 3 (zijstr. v.d. Rechtestr.), Eindhoven-C., tel. 040-447039. Bij koop reisgeld terug (ook benzine). Vrijdags tot 21 uur geopend. 21-22 en 23 dec. koopavonden tot 21 uur.

KLEURENTELEVISIE grote sort. o.a. Philips 66 cm, grootb. tiptronic teruggenomen v.d. bank ƒ 950,– Saba 66 cm grootb. ƒ 345,– Blaupunkt 67 cm wit ƒ 500,– Grundig 110 gr. kleurent.v. zeer mooi ƒ 600,– Gündig zw.w. 61 cm z.g.a.n. ƒ 195,– zw.wit t.v. spelend met garantie 45-65-85 Fa. Curvers Dr. Calsstr. 23 (Station) Schaesberg tel. 045-312091.

Muziekhandel Unique Hommerterweg 100, Hoensbroek tel. 045-211549. Uw adres voor pianostemmen/reparatie. Nieuwe en gebruikte orgels en piano's. Tevens op bestelling diverse orkestapparatuur. Orgel/pianolessen. Individuele les, beslist geen groepsles. Op alle artikelen makkelijke en voordelige financieringsmogelijkheden. Gratis thuis bezorging. GRATIS waardebonnen bij aankoop van ƒ 10,– 'n waardebon van 50 cent. Op alle artikelen.

Zw.wit TELEVISIES div. merken zoals Philips, Blaupunkt t.v. ƒ 50,– ƒ 75,– ƒ 100,– Radio Frank B.V. Bokstr. 33 H'heide tel. 213432.

KLEURENTELEVISIES div. merken o.a. Philips, Blaupunkt vanaf ƒ 345,– Radio Frank B.V. Bokstr. 33, Heerlerheide tel. 213432.

Wij hebben voor u diverse gebruikte orgels in zeer goede staat. Op deze instrumenten wordt volledige garantie gegeven. Tevens occasions in versterkers, gitaren, accordeons etc. Eigen technische dienst MUSIC HOUSE Daan Smit, Heugem.

Te k. houten GARAGEPOORT met betonpalen. St. Barbarastr. 55, Hrl.-Palemig.

AANHANGWAGENS Westfalia v.a. ƒ 681,–. Dassen, Stationstr. 6, Kerkrade, tel. 455088.

Eminent 2000 grand theater ORGEL z.g.a.n. alleen ser. gegadigden te koop tel. 04446-1272

Te k. van part. weg. overcompl. eiken RIDDERKAST, Henri Deux kast, 1-deurs kuifkast, 2 houten spiegels, Franse petroleum hanglamp (brons). Dr. Schaepmanplein 14, Molenberg Heerlen.

Te k. rode WINTERWORTELS zeer voordelig. Veendrick, ingang kasteel Amstenrade, tel. 04492-1728.

ANTIEK: Henri II kast, Henri II eethoek, bidbankje, nachtkastje, burootje m. stoel, verder nw. eiken bielstafel ƒ 325. Harmoniestr. 62 (flat) Hoensbroek, tussen 16 en 20 uur. Tel. 045-221133.

Compl. oud eiken SLAAPKAMER, 2 notehouten secret., 1 oude eiken keukenkast, 2 Lodewijk nachtkastjes, Henry II 6 stoelen en tafel. Geenstr. 55, Geleen, tel. 43710.

26 dec. (2e kerstdag) ANTIEKBEURS te Maastricht in Fort St. Pieter aan de St. Pietersberg. Geopend van 10 tot 18 uur.

Te k. 50 jr. oude PIANO i.z.g.st., ƒ 1100, na 17 uur, te bevr. Pr. K. Onnesstr. 89 H'broek.

BONTDEKEN jakhals ideaal kado. Willemstr. 44, Hrl., tel. 718456.

Te k. BONTJ. Perz. zwart. Heerenw. 265, Heerlen, tel. 216350.

Te k. weg. beëindiging hobby, FOTOTOESTEL merk Kowa Six 6x6 en org. handgreep 1.5 jr. oud Pallas belichtingsmeter, comb. groot model. nieuwwaarde ƒ 2100, nu in 1 koop ƒ 1200. Te bevr., na 12.30 uur tel. 045-715481.

Te k. klassiek kalfsleren BANKSTEL nieuw niet gebr. Tel. 045-215631.

Te k. SCHILDERIJEN en reproducties, iets moois. Potgieterstr. 82, Hrl., tel. 416260.

Te k. ORGEL Cosmovox F 20 z.g.a.n. Bevr. Noevers, Bergplein 29, H'broek, tel. 045-216103.

KLEURENTELEVISIES met gar. en goede service vanaf ƒ 300,–. Dr. M. L. Kinglaan 94, Hoensbroek.

Te k. prachtig leren BANKSTEL, staande klok, koper. klokkenstel en 2 perzische tapijten (alles als nieuw). Tel. 04750-18902.

Te k. 4-deurs KLEERKAST i.z.g.st. Snijderslaan 47, N'hagen, tel. 311997. Na 19 uur.

Gratis afhalen zolang voorradig een prachtige REPRODUCTIE van Jan Steen. Antiekhandel Marie Hélène, Lindeplein 9, Brunssum (Markt). Iedere middag geopend.

Te k. antieke Henry II KAST en piano. Maastrichterstr. 22, Brunssum.

Te k. TV-ANTENNE 7 mnd. oud. Gaskachel (Etna) i.z.g.st. Veldstraat 31, Brunssum. Na 15 uur.

„Simplex" dames- en HERENFIETS; jongens- en meisjesfiets; kinderfiets 3-8 jr. oud model herenfiets; omafiets. Europalaan 107, Brunssum-Noord.

Te k. nw. KOSTUUM m. 54¼ bruin tweedachtig. Jupiterstraat 31, Treebeek, tel. 215818.

Te k. 8 wk. oude TEKKEL met mand en Onix salontafel t.e.a.b. Bergstr. 4, H'broek.

Voor al uw tuin- en KAMERPLANTEN Tuincentr. Bok, Uterweg 117, Hrln., tel. 045-213366.

Voor al uw KERSTSTUKJES, kerstbomen en snijbloemen Tuincentr. Bok, Uterweg 117, Hrln., tel. 045-213366.

Sla uw slag. Kronen alle hang en SCHEMERLAMPEN grote korting. Ptrolamp van ƒ 398,- nu ƒ 268,- eng. kroon van ƒ 298,- nu ƒ 198,- echt kristallen kroon van ƒ 1095,- nu ƒ 795,- oud Holl. kroon tin van ƒ 475,- nu ƒ 345,- pracht eikenbalk van ƒ 799,- nu ƒ 598,- noten kroon v. ƒ 668,- nu ƒ 478,- noten schemerlampvoet v. ƒ 299,- nu ƒ 139,- alle leren kappen met 30% korting. 500 modellen in voorraad groothandelaarsprijzen Huishoudbeurs Kerkstraat 111, Brunssum, tel. 045-252956.

Kl. t.v. SLA UW SLAG. Philips van ƒ 2395,- nu ƒ 1995,- Loewe Opta van ƒ 2395,- nu ƒ 1895,- Ferguson v. ƒ 2495,- nu ƒ 1895,- Philips v. ƒ 2495,- nu ƒ 2045,- Telefunken v. ƒ 2395,- nu ƒ 1895,- inruiltoestellen voor ƒ 495,- op alle toestellen 2 jaar garantie. Huishoudbeurs Kerkstraat 111, Brunssum, tel. 045-252956.

Te k. oude MELKBUSSEN Verl. Wilhlminastr. 26, Hoensbroek.

KERSTBOMEN te k. iedere dag. Markt Brunssum vanaf 9 t/m 21 uur.

Te k. PERZEN Bochara 30x30 ƒ 15,– Bochara 60x90 ƒ 130,– Heres 3x2 ƒ 895,– Pauli Coelgroevenstr. 22 Eygelshoven tel. 351632.

Uw DAK in goede handen. Dakdekkersbedrijf Jos Tevis. tel. 045-351360.

Te k. a. 2 KOELCELDEUREN, Breeweg 4, Schin op Geul.

Te k. zwarte PERSIANER mt. 44-46-48. Tel. 045-216967.

PREI spruitjes, rode en witte kool van eigen bedrijf G. van Laar, Heerlerweg 23, Voerendaal. Tel. 1543.

Te k. 2-pits GASSTEL, droogtrommel, 12 volt akku 88 AH 395 A, Barok halspiegel. Tel. 045-213563.

Te k. aangeb. compl. TEKENTAFEL, merk Nestler Ingenieur II form. 100x150 cm m. parallellogram tekenmach. Te bevr. Prof. Tinbergenlaan 7 Hoensbroek. Na 12 uur.

Te k. wegens plaatsgebrek z.g.a.n. BILJART m. toebeh. Café Op ten Houk, Doenrade. Tel. 04492-2551 na 12 uur.

Te koop crème tweezitsbankje Topvorm. Mohair bekleding donzen kussens. In zeer goede staat. Brewerstr. 3 Simpelveld tel. 04442-1479.

Wegens verhuizing witte 2-pers. SLAAPBANK te k. en compl. witte 1-pers slpk. Tel. 045-211727 (na 18 uur.)

Te k. KOEHUID 2.20x2.00 mtr. zeer mooi zwart gevlekt. Anjerstraat 9 Schinveld.

Nu of nooit. Sla uw slag anitke MEUBELS, voor elk wat wils, kasten, veel kleine kastjes (o.a. geschikt voor stereoapp. in of TV op te plaatsen), secretaires, bureaus etc. in massief eiken, noten, citroenbomenhout etc. Voor de feestdagen nog eens 10% voordeliger. U moet er wel voor naar Hulsberg, ons adres: Kerkstr. 33. Alles wordt thuisgebracht. Wie het eerst komt, het eerst maalt.

Te k. BANKSTEL en aquarium na 13 uur. 045-714182.

Te k. partij 2e hands DAKPANNEN. Tel. 04492-2421.

Uw KERSTKADO is: bij aankoop van een slaapkamer, tapijt erbij kado. Bij aankoop van een bankstel, salontafel erbij kado. Bij aankoop van een salonkast, mimiset erbij kado. Bij aankoop van een kamertapijt, een Oosters kleed erbij kado. Heeft u niet voldoende contanten? Het 1e half jaar hoeft u geen rente te betalen. En dit alles ontvangt u in: Theo Stikkelbroeks Mooi Meubelland, Julianastr. 11, De Tapijtkoning en Het Gordijnenpaleis, Rumpenerstraat 26 en 104. beide te Brunssum, tel. 045-254897.

Zoekt u voor Kerstmis een SCHOMMELSTOEL, tv-kast, mimiset, eiken aquariumkast, platenkast, bloementafel, Spaans barmeubel, Spaanse sierstoel. Het is er in Theo Stikkelbroeks Mooi Meubelland, Julianastraat 11, Brunssum. Let op grote zalen - geen etalage.

Zoekt u Oosterse TAPIJTEN voor de Kerstmis. 15% korting krijgt u nu in Theo Stikkelbroeks Gordijnenpaleis, Rumpenerstraat 2b, Brunssum.

Te k. 2-pers. SLAAPKAMER en 1 éénpers. bed. Persoon, Zonstr. 76, Kerkrade.

ANTIEK, rechtstreeks uit Frankrijk. Henri deux-kasten, buro's, slaapk., veel kleingoed. Jachttafels en stoelen. Enkele klokkenstellen (ook brons). Grasbroekerweg 122, Heerlen, tel. 045-712307, tussen 15.00 en 19.00 uur.

Afrikaanse ARTIKELEN in Hidex-boetiek Willemstr. 44, Hrl.

Te k. v. part. fraaie ant. gothische HALBANK met briefpanelen en ant. regulateur. Scheelenstr. 76 Ssimpelveld na 18 u.

Radio, BANDRECORDER, T.V., Regulateur klok, schilderij, bankstel, tafel, 4 p. gask. plaat. 12 v. accu. Maarstr. 32 Kerkrade.

Te k. kunststof AANRECHT 1.70 m, m. r.v.s. blad, 1 tuindeur met kozijn en verschillende deuren met kozijn. Putstr. 33, Schaesberg bij de Markt.

Te k. 4 antieke Biedermeier STOELEN opnieuw bekleed, samen ƒ 750. Kloosterstr. 16, Waubach, achterom.

Te k. Henry II kast en eiken EETHOEK. Boutseplein 4, Voerendaal.

Te k. a. PIANO, i.g.st. Te bevr. Hotel Heiligers, Dorpstraat 19, Wijlre, tel. 04450-1385.

ANTIEK. Zoekt u voor de kerst een kado. Wij hebben ruime keuze!!! Geweren, pistolen, sabels, kisten, bidkleedjes, kussens, kelims, bronzen-, ijzeren-, stenen- en houten voorwerpen. Nwe. essehouten bankstellen, compl. met tafel ƒ 450,–. Antiekhal La Plancha. Bekend van antiekbeurzen. W. Berghammer, Einderstr. 38 Hrl. tel. 212977 bij Sporthal Varenbeuk.

Te k. WINTERAARDAPPELEN, kleibintjes 1e kwal. ƒ 0,20 p. kg. afgeh. m. 100 kg ƒ 0,16. Uien 5 kg v. ƒ 1,50. Wortelen 5 kg ƒ 1,50. Veendrick ing. kast. Amstenrade.

Te koop EETKAMER, chroom zw. cord bekl. tel. 04446-2733.

MEUBELEN. Recht op de man af. Ziet u het niet meer zitten, omdat u hoog zit met aflossing van uw auto etc. Geen nood. Speel met ons open kaart. Wij leveren u nu reeds uw fel begeerde meubelen. U gaat pas betalen als het u uitkomt. U wordt zonder verplichtingen gehaald en gebracht, tel. 045-212866.

Te koop v. part. antieke Franse KUIFKAST (noten) en massief eiken 2-deurs boerenkast (ca. 1830). Tel. 045-714052.

KLEUREN TV Philips i.pr.st., mini wasapp. Nova, Wilhelminastr. 62, Hoensbroek.

Een van de mooiste ANTIEKCOLLECTIES van het zuiden. In voorraad. Goed gerestaureerde oude meubelen, o.a. damesbureaus, eiken en mahonie werkbureaus van ƒ 575,– tot ƒ 1150,– ook met rolladen. Kasten met ingebouwd bureau en vitrine. Broodkastjes in eiken, kersen en essenhout. V.a. ƒ 1100,– handig voor tv. en stereo. Boekenkasten, kisten van ƒ 150,– tot ƒ 1200,– Tientallen 1 en 2-deurs kasten in alle houtsoorten en prijzen. Boereneethoeken, Limburgse vitrine. Hollands kabinet. Zware Duitse kasten. Franse strakke kasten met grote scharnieren. Kachels stoven, alle dagen open ook op koopavonden. Bezorgen door hele land. Interart, Irmstraat 22, Simpelveld. Tel. 04442-3161.

Te k. WASAUTOMATEN KV.A. 7 150,– tevens onderdelen van alle merken. Nog enkele ijzeren lastafels en tochtband ƒ 10,– p. 100 m (beperkt). Kleikoelenweg 24, Nieuwenhagen.

Centrale VERWARMING bouwpakket ƒ 2500,–, tekening, keuring, garantie. Bel vrijbl. voor gratis offerte 04406-12862, snelle levering en montage mogelijk.

Te k. HETELUCHTKANON 97000 BTU/Hr vrpr. ƒ 850,– Hommerterweg 102, Hoensbroek, tel. 045-216383.

Te k. GASHAARD, minikachel, butagaskacheltje samen ƒ 150,– Heerlerweg 42, Hoensbroek.

Te k. eiken WANDMEUBEL 3 m na 19 uur, Hommerterweg 43, Hoensbroek.

ORGEL (Thomas) met veel mogelijkheden ƒ 2250,– is nog garantie op. Trompstr. 36, Heerlen.

HAMMOND portable nu ƒ 6500,– met box. ook los, zit nog service en garantie op. 045-413222.

Te k. eiken 3-deurs KLEERKAST (middenspiegel) ƒ 450 Bidstoeltjes, massieve 2-deurs kast ƒ 785,– Beekstr. 24, Obbicht.

Te k. goede KLEURENTELEVISIE goed beeld, koopje! Tel. 045-317312.

Te k. GASHAARDEN i.pr.st. v.a. ƒ 75,- alle soorten ook met gloeiende kolen, gasfornuis, dames- en kinderschoenen v.a. ƒ 10,-, Reeweg 115, Ubach o. Worms, tel. 045-314090.

Eiken LADENKASTEN v.a. ƒ 185,-. wijnrekken v.a. ƒ 95,-. schilderij met eiken lijst gr. model ƒ 95,-, Haas, Rijksweg N. 4, Geleen.

KLEUREN-TV ƒ 60,-, p.m. wasautomaat ƒ 30, p.m. Haas, Rijksweg N 4, Geleen.

Te k. a. OPENHAARDHOUT ƒ 50,- p. m3 franco thuis, Breeweg 4, Schin op Geul, tel. 04459-1853.

ANTIEK weg. dringende omst.: not. fertikokastje m. opstand ƒ 590,–, oud koekoeksklokje ƒ 190,–, eik. 1-drs. boekenkast ƒ 590,–, 2 prachtige empire nachtkastjes ƒ 195,–, opastoel bekl. m. gobelin ƒ 490,–, prachtige not. Louis 15 voltaire ƒ 790,–, eik. kloostertafeltje ƒ 290,–, eik. Henri II eethoek m. 6 stoelen ƒ 850,–, eik. jachtstoel ƒ 190,–, klein worteln. dressoir (iets aparts), z. oud geloogd boerenkastje ƒ 950,–, prachtige hangklok (vrijslinger) etc. Corneliuslaan 205, H'heide (flats zijstr. grote weg).

Vette KONIJNEN te koop. G. Habets, Tuinstraat 13, Etenaken Wijlre, tel. 04459-1992.

Te k. SLAAPK. compl. (omastijl), mod. eeth. en salonkast, Mech. eiken kamer compl. (omastijl). Prof. Cobbenhagenstr. 9, Kerkrade, tel. 452642.

FLIPPERAUTOMATEN en voetbalspelen te k. v.a. ƒ 150 met service. Wimmerstr. 47, Eygelshoven (van 15-18.30 u.). Tel. 045-452916 b.g.g. 045-456330.

Te k. eiken eetk. met ZADELZITSTOELEN. M. Trompstr. 36, Eikske, Schaesberg.

Te k. Olivetti Lexikon 92C SCHRIJFMACH. met 2 schrijfkogels, half jaar oud voor inform. Tel. 04405-2217.

ANTIEKCENTRUM Limburg een van de grootste antiekzaken van Limburg. N. Frissen, Pepinusbrug 8-10, Pey-Echt tel. 04754-3125. (naast Pepijnklinieken.)

Te k. RIJZADELS. 1 grote maat en een kl. maat en 1 gr. paardenhaam. Dekkers, Kampstr. 40, Schaesberg tel. 045-311212.

Te koop gevraagd

Fa. Swinkels betaalt de hoogste prijzen voor rood en geel KOPER, alum. zink, accu's, lood en oud ijzer. In de Cramer 100, Heerlen, tel. 04446-1994.

Oude MUZIEKINSTRUMENTEN, tel. 045-412629.

Te k. gevr. ZÜNDAPP, Kreidler of Yamaha. Tel. 045-311492.

Te k. gevr. KLEUREN-TV, defect geen bezwaar. Tel. 043-13661.

Te k. gevr oude KERSTGROEP met porseleinen of houten beeldjes 04499-1379.

Te k. gevr. mooi wollen VLOERKLEED ±2x3 m. Tel. 045-419265.

Te k. gevr. ENCYCLOPEDIEËN en stripverhalen. V.d. Meer, Leesbibliotheek, Poststr. 38, Kerkrade, tel. 045-457164.

Te huur aangeboden

In klein bej. tehuis komt een leuke KAMER beschikbaar, tel. 04406-12202.

BRUNSSUM: Te huur garage (nieuwbouw) gelegen aan de Heufstraat à ƒ 50,– p.m. Inl. Horstink-Brunssum b.v., Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum tel. 045–256161.

Te h. 1- en 2-pers. gem. KAMERS met cv., keuken, douche te Spek'heide. Tel. 045-712720. Na 19 uur.

Ged. gem. k. te h. vrije KEUKEN, gebr. badk. c.v. op goede stand tel, 04406-12881.

KAMER te h. gebr. v. douche en keuken en c.v., Pappersjans 40, Heerlerheide.

Te h. gem. WONING, 2 kamer met bad. Tel. 045-455009 tot 5 uur.

Te h. vrije WON.: gr. kamer gem. of ongem., slaapk., gr. keuken, ligb., c.v. Br. o. n. A 193 L.D. Hrl.

Mooi gestoff. en gemeub. HUIS te h. voor ouder echtp. of alleenst. dame. Br. o. nr. C 191 L.D. Hrl.

Te huur gevraagd

JONGEMAN 35 jr. zoekt met spoed woonruimte in omgeving H'broek, Br.o.nr. HO 185 H'broek.

WOONRUIMTE voor echtpaar z.k. in V'burg, Hulsberg of omstreken. Hoge huur geen bezwaar inl. 04406-12862.

Te h. gevr. in centr. van Hrl. ZITSLAAPKAMER, br. o. nr. E 192 LD Heerlen.

WOONHUIS te huur gevraagd in Heerlen (liefst centrum). Br. o. nr. 0330 LD Hrl.

Jong jurist zoekt met spoed WOONRUIMTE in Heerlen. Tel. 045-418023.

1000 GULDEN beloning. A.s. echtpaar zkt. woning te huur tegen redelijke prijs. Opknappen geen bezwaar. Br. o. nr. Z 192 L.D. Hrl.

Ruilen

WONINGRUIL: wie wil ruilen van Spekholz. of Brunssum naar Geleen Oost? Inl. Kasperenstr. 26, Kerkrade-West.

DUPLEXW. te H'broek m. douche en c.v. teg. eengezinsw., liefst m. tuin, omg. Kerkrade. Past. Habetsstr. 28, H'broek.

Rhenen-Brunssum of omstr. aangeb. 3-k.flat met c.v. Gevr. eengezinw. Inl. 08376-4291.

Onroerend goed

HERENHUIZEN in Heerlen en omstr. gevr. Vrijblijvende aanbiedingen aan A. J. H. Leenaers, Makelaar in Onroerende Goederen, beëdigd taxateur lid NBM en MCC, lid Limburgse Beurs Makelaars, Romboutslaan 2, Welten-Hrln. tel. 717237.

Ouder echtpaar zoekt BUNGALOWTJE omg. Valkenburg. Opgave br.o.no. 0141 LD Heerlen.

NIEUWENHAGEN: Te k. grote tussenwoning met garage, c.v., kelder, 5 sl. k., gelegen aan de Kerkstraat 72. Koopprijs ƒ 99.900,– k.k. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum. Tel. 045-256161.

BUNGALOWS, landhuizen en woningen gevr. voor diverse serieuze relaties in de omgeving van Heerlen en Maastricht tot ca. ƒ 500.000. Aanbiedingen aan Ozek Mak. B.V., Stationsstr. 21, Heerlen, tel. 045-715642.

Te koop GEVRAAGD bouwterrein voor 2 of meer woonhuizen of bungalows. Aanbiedingen aan Ozek Makelaardij B.V., Stationsstraat 21, Heerlen. Tel. 045-715642.

CORNELIS BRORENS, beëdigd taxateur van onroerende goederen en makelaar in onroerende goederen. Taxaties binnen 24 uur en als het moet dezelfde dag. Geleen, Oranjelaan 211, 04494-40030.

BOUWTERREIN te koop gevraagd voor een of meer woningen. Direkte afhandeling voor geschikte percelen. Aanbiedingen onder nr. 0273 L.D. Hrl.

Te k. gevr. voor div. relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Z.-Limburg. Geschikte objecten worden direct aangekocht. Inl. Horstink Brunssum B.V., Bem. Buro in Onroerend Goed, Merkelbeekerstr. 4, Brunssum. Tel. 045-256161.

Te k. gevr. voor div. serieuze relaties WOONHUIZEN, bungalows, herenhuizen en bouwgrond in Zuid-Limburg. Geschikte objecten worden direkt aangekocht. Inl. Hoevenaars ass. B.V. Merkelbeekerstraat 31 Brunssum, tel. 045-252109.

NEERBEEK: te koop vrijst. geschakelde woning met garage, c.v., keuken met keuken installatie, terras, tuin, 4 slpk., badk., gestoffeerd, bouwjaar 1974. Vraagprijs ƒ 169.900,- k.k. Huurprijs ƒ 890,– p. m. Inl. Horstink-Brunssum BV, Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum. Tel. 045-256161.

ROERMOND: goede bungalow, mooi en vrijliggend gebouwd op hoek bij Hambeek met rondom aangelegde tuin. Ind.: hal, grote woon/zitkamer (open haard, tuinraam, terrasdeuren), keuken (berging), 2 slaapkamers, badkamer (ligbad e.d.). Boven: meer kap(slaap)kmrs. Voorts: garage, prov.-, was- en c.v.-kelder. Vrpr. ƒ 325.000,– k.k. Ing. v. Cromvoirt, beëdigd taxateur/makelaar, tel. 04752-1943, Herkenbosch.

Omgeving Hoensbroek. Oerdegelijk, ruim, ouder WOONHUIS te koop (tussenwoning). Goed onderhouden. Tuin - oprit - plaats voor garage. April-mei vrij te aanvaarden. ƒ 107.500. Br. o. no. 0332 LD Heerlen.

Te k. halfvrijst. WOONH. m. garage, cv, 3 slp.k., toilet en douche, kelder, waskeuken, woonk. 45 m2 m. open keuken, 3 balkons, open trappen, tuin ca. 300 m2, bjr. 75. pr. ƒ 129.000 k.k. Te bevr. Pr. Hendriklaan 58, Brunssum na 19.00 uur.

Te k. of te h. gevr. redelijke WOONRUIMTE voor 2 pers. omg. V'burg. Huur tot ƒ 500,– p.m. en koopprijs tot ƒ 90.000,–. Tel. 023-312949.

GELEEN: te koop aangeboden zonder eigen geld gunstig gelegen hoekflat met o.a. woonk., 3 slaapk., c.v. enz. Netto hypotheeklasten p. mnd. ƒ 572,–. Tel. 045-414728.

HAELEN: huis, tuin, garage halfvrijstaand gebouwd in kom met omgroeiing. Ind.: hal. woon/zitkamer, keuken, bijkeuken, overloop, 4 slaapkamers, badkamer, zolder, c.v. Vrpr. ƒ 115.000 k.k. Ing. v. Cromvoirt, beëdigd taxateur/makelaar, tel. 04752-1943, Herkenbosch.

SIMPELVELD. Uitstekend onderhouden vrijstaande bungalow met c.v., garage en tuin met blijvend vrij uitzicht. Indeling o.a.: entree met garderobenis, L-vormige woonkamer 41 m2, keuken met inrichting, bijkeuken, 3 slaapkamers, luxe badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Alle buitenramen en deuren in hardhout. Thermopane beglazing. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 415.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

LIMBRICHT. Halfvrijstaande middenstandswoning met c.v., garage, tuin. Indeling o.a.: ruime hal met toilet, L-vormige woonkamer ca. 42 m2 met open verbinding naar keuken, mooi aangelegde tuin met veel privacy, 3 royale slaapkamers, badkamer met douche, vaste wastafel en 2e toilet, vaste trap naar 2e verdieping alwaar 4e slaapkamer en diverse bergingen. Aanvaarding maart/april 1978. Koopprijs ƒ 170.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

VIER UUR DUREND EXTRA PROGRAMMA

Top 100 aller tijden met eerste kerstdag

Van onze showpaginaredactie

HILVERSUM/HEERLEN – Beatles, Elvis Presley, Abba, Rolling Stones, Bob Dylan, Deep Purple, Moody Blues, Queen, Golden Earring, Status Quo, Eagles, Supertramp, Pussycat. Dat zijn enkele van de vele namen die in de afgelopen jaren of decennia voor toppers in de internationale hitlijsten hebben gezorgd. Zij en nog velen anderen zijn komende zondag (eerste kerstdag) te beluisteren in het vier uur durende Hilversum III-programma "DE TOP HONDERD ALLER TIJDEN, UITGAVE 1977" zoals Radio Veronica die samenstelde aan de hand van 12.000 inzendingen van luisteraars die in de afgelopen maanden hun favoriete Top 10 hebben opgesteld. Het programma is te beluisteren tussen 14.00 en 18.00 uur en wordt gepresenteerd door Rob Out, Tineke, Bart van Leeuwen, Leo van der Groot, Tom Collins en Lex Harding. Onderstaand een volledig overzicht van de „Top honderd aller tijden" zoals Veronica die ons deed toekomen.

1. Deep Purple - Child in time (1972); 2. Moody Blues - Nights in white satin (1968); 3. Queen - Bohemian rhapsody (1976); 4. Rolling Stones - Satisfaction (1965, 1970); 5. Procol Harum - Whiter shade of pale (1967, 1972); 6. Beatles - Hey Jude (1968); 7. Golden Earring - Radar love (1973); 8. Rolling Stones - Angie (1973); 9. Status Quo - Roll over lay down (1975); 10. Animals - House of the rising sun (1964); 11. Led Zeppelin - Stairway to Heaven Heaven (1972); 12. Abba - Dancing Queen (1976); 13. Creedence Clearwater Revival - I put a spell on you (1972); 14. Queen - Somebody to love (1976); 15.





● THE BEATLES

Beatles - Yesterday (1965); 16. Ten CC I'm not in love (1975); 17. Doors - Riders on the storm (1971); 18. Eagles - One of these nights (1975); 19. Cockney Rebel - Sebastian (1973); 20. Bob Marley and the Wailers - No woman no cry (1975); 21. Beatles - Let it be (1970); 22. Led Zeppelin - Whole lotta love (1969); 23. Simon and Garfunkel - Bridge over troubled water (1970); 24. Santana - Samba pa ti (1973); 25. Supertramp - School (van lp Crime of the century, 1974); 26. Bob Dylan Hurricane (van lp Desire, 1975-1976); 27. Buoys - Give up your guns (1972); 28. Deep Purple - Smoke on the water (1973); 29. Nazareth - Love hurts (1974, 1976); 30. Fleetwood Mac - Albatross (1969, 1973); 31. Uriah Heep - Easy Livin' (1973); 32. Rare Earth - Get ready (1970); 33. Pink Floyd - Money (van lp Dark side of the moon, 1973); 34. Paul McCartney and Wings - Band on the run (1974); 35. Alice Cooper - School's out (1973); 36. Scott McKenzie - San Francisco (1967); 37. Fleetwood Mac - Oh well (1973); 38. Rod Stewart - Sailing (1975); 39. Alice Cooper - Alo of flies (1973); 40. Chicago - If you leave me now (1976); 41. Black Sabbath - Paranoid (1970); 42. Bread - If (1971); 43. Status Quo - Down down (1975); 44. Supertramp - Dreamer (1974); 45. Peter Frampton - Show me the way (1976); 46. Steppenwolf - Born to be wild (1968, 1973); 47. Moody Blues - Question (1970); 48. Pink Floyd - One of these days (van lp Meddle, 1971); 49. Jimi Hendrix experience - Hey Joe (1967); 50. Queen - Killer queen (1974); 51. John Miles - Music (1975); 52. Derek and Dominos - Lyla (1971, 1972); 53. Beatles - Help (1965); 54. Free - Allright now (1970); 55. Emmerson. Lake and Palmer - Lucky man (1971); 56. Abba - SOS (1975); 57. Barry Ryan - Elouise (1968); 58. Roger Glover and guests - Love is all (1975); 59. Jefferson Airplane - White rabbit (1970); 60. Elvis Presley - Jailhouse rock (1959, 1973); 61. David Bowie - Space odity (1969); 62. Richard Harris MacArthur Park (1968); 63. Them - Gloria (1967); 64. Jane Birkin en Serge Gainsbourg - Je t'aime ... moi non plus (1969, 1974); 65. Beach Boys - Sloop John B (1966); 66. Ike and Tina Turner Proud Mary (1971); 67. Lou Reed - Walk on the wild side (1973); 68. Roxy Music - Love is the drug (1976); 69. Shocking Blue - Venus (1969, 1970); 70. Cream - White room (1968); 71. Iron Butterfly - In a gada da vida (1970); 72. Jethro Tull - Locomotive breathe (1972); 73. Elvis Presley - In the ghetto (1969); 74. Ten CC - Wall Street shuffle (1974); 75. Boston - More than a feeling (1976); 76. Rolling Stones - Sympathy for the devil (1973); 77. Shadows - Apache (1962); 78. Aphrodite's Child - Rain and tears (1968); 79. Rolling Stones -. Paint it black (1966); 80. Neil Young - Heart of gold (1972); 81. America - Horse with no name (1972); 82. The Who - See me feel me (1970); 83. Buffalo Springfield - Expexting to fly (1971); 84. Los Bravos - Black is black (1966); 85. Bread - Guitar man (1972); 86. Earth and Fire - Memories (1972); 87. Neil Diamond - I am ... I said (1971); 88. Yes - Yours is no disgrace (1971); 89. Peter Maffay - Du (1971); 90. Al Stewart - Year of the cat (1976); 91. Bill Haley and the Comets - Rock around the clock (1955); 92. Don McLean - Vincent (1972); 93. Earth and Fire - Storm and thunder (1971); 94. Herman's Hermitts - No milk today



● ELVIS PRESLEY

(1965); 95. Ennio Morricone - Once upon a time in the West (1975); 96. Pussycat - Mississippi (1975); 97. Joe Cocker - With a little help (1968, 1972); 98. Tommy James and the Shondells - Crimson and Clover (1969); 99. Ria Valk - Rockin' Billy (1964); 100. Manfred Mann - Haha said the clown (1967).

Ster uit The Exorcist gearresteerd wegens cocaïne

JACKSONVILLE – De Amerikaanse politie vermoedt dat Linda Blair, het sterretje uit de „Exorcist", niet van de duivel maar wel van de cocaïne bezeten is. De minderjarige actrice werd gearresteerd, samen met minstens 34 anderen die deze verdovende „sneeuw" zouden hebben gekocht of verkocht. Beide activiteiten zijn strafbaar in de Verenigde Staten.

Het cocaïnenetwerk werd opgerold door de politie van de staten Connecticut (waar Blair woont), Florida en Texas. Het hoofdkwartier van de groep zou in het Texaanse Houston gevestigd zijn geweest.

Twee kinderen van een senator uit Florida hoorden bij een groep van 32 personen die in Jacksonville werd aangehouden. Net als alle andere betrokkenen zijn de 24-jarige John Scarborough en zijn 20-jarige zuster Lynn aangeklaagd wegens „samenzwering tot het plegen van een misdrijf". In de bagage van twee mannen die als de hoofdverdachten worden beschouwd werd 600 gram zuivere cocaïne gevonden. Op hun adres in Houston werd nog eens bijna een kilo van het witte poeder – alles bij elkaar een hoeveelheid die „op straat" 3,5 miljoen dollar waard was – in beslag genomen.

RTL morgen uit vliegtuig

Eindredactie
Harrie Cremers
telefoon (045) 718100 toestel 239

LUXEMBURG/HEERLEN – De collega's van het Duitse programma van Radio Tele Luxemburg (RTL) zijn altijd wel te porren voor een stuntje. Nog niet zo lang geleden brachten RTL en het Limburgs Dagblad een week lang vanuit de Limburgse grensregio het populaire amusementsprogramma „RTL-12 Uhr Mittags". Bijna 20.000 fans bezochten deze openbaar toegankelijke uitzendingen vanuit Kerkrade, Vaals, Bocholtz, Schaesberg en Heerlen.

DE POPULAIRSTE groepen en sterren uit ons land presenteerden zich in dit programma met hun laatste muzikale nieuwtjes. En, naar nu is gebleken uit een luisteronderzoek van IPA in Frankfurt, volgden liefst 12,5 miljoen luisteraars (voornamelijk in de bondsrepubliek) dit programma. Wat nu RTL-12 Uhr mittags" in deze kerstweek betreft: Jochen de big chief van het programma in Luxemburg, heeft bedacht dat dit programma morgenmiddag (vrijdag) – uiteraard wanneer de weersomstandigheden het toelaten – rechtstreeks vanuit een vliegtuig van de Lux-Air, cirkelend boven de stad Luxemburg wordt uitgezonden.

ALLE KRANTEN uit de bondsrepubliek die in het afgelopen jaar hebben geparticipeerd bij RTL-12 Uhr mittags" zijn in het toestel vertegenwoordigd. Voor de Benelux zijn dat het Limburgs Dagblad en de Luxemburger Revue. Aan het programma werkt een groot aantal internationaal bekende sterren mee die evenals de journalisten vanavond door het team van RTL in de stad Luxemburg worden ontvangen.



● JOCHEN

... presenteert morgen zijn populaire programma RTL-12 Uhr mittags tussen 12 en 14 uur vanuit een toestel van de Luxair, cirkelend boven de stad Luxemburg ...

Rijk en arm: Limburger lucht zijn hart

Van onze radio- en tv-redactie

HILVERSUM/HEERLEN – De Limburger Maarten Stollman is 54 jaar oud. Sinds 1971 is hij werkloos. Het sluiten van de mijnen bezorgde ook hem de wekelijkse gang naar sociale zaken. Erg gelukkig is hij niet met de gang van zaken, hoewel hij relativerend opmerkt: „We hebben eigenlijk nog niets te klagen als je kijkt naar de mensen in de Derde Wereld". Maarten Stollman is de hoofdpersoon in de eerste van een serie documentaires die de NOS-rubriek „Panoramiek" vanavond (Nederland I, 22.05 uur) onder de titel „Arm en rijk" op het scherm brengt.

Met deze serie wil men een poging doen om de samenhang van de problematiek van ongelijkheid, die zich op allerlei niveaus, plaatsen en tijden afspeelt, te verduidelijken. Maarten van Traa, een van de samenstellers van het programma, zegt over het 86 minuten durende resultaat: „We hebben zeker niet de pretentie volledig te zijn". Een opmerking die steeds meer programmamakers bezigen om de kritiek die ze verwachten de kop in te drukken.

Werkloosheid

De eerste aflevering in de serie „Arm en rijk" kreeg als titel mee „Prentenboek voor een werkloze", en handelt over de werkloosheid, die niet meer weg te denken is uit onze samenleving. De Panoramiek-ploeg heeft getracht een prentenboek samen te stellen dat enigszins moet uitleggen hoe het nu allemaal komt, toegespitst op de situatie van Maarten Stollman, die zodoende de samenhang van de nieuwste geschiedenis moet kunnen doorzien. De samenstellers zeggen: „Daarom zal men veel missen van datgene waarvan men denkt dat het zeker in een dergelijk programma zou thuis horen. Aan de andere kant wordt er een poging gedaan historisch bewustzijn aan de kijker door te geven."

Mijnen

Zijn eerste baantje kreeg Stollman toen hij 14 jaar was. Als bakkersknecht fietste hij de hele omgeving af om bestellingen rond te brengen. Uiteindelijk belandde hij toch in de mijnen. Hij zegt daarover: „Ik heb altijd met tegenzin in de mijn gewerkt. Ik ben geen dag naar mijn werk gegaan dat ik dacht: Ha, fijn weer de mijn in". Na de Tweede Wereldoorlog ging Stollman als vrijwilliger naar Indië voor drie jaar. „Ik wilde wel eens wat anders, gewoon eruit. Maar ik had nou niet het idee dat ik zo nodig het land moest verdedigen", aldus Maarten Stollman in de documentaire.

Na Indië dook hij weer onder de grond om steenkool naar boven te halen, maar aan het begin van de jaren '60 besloot hij een friteskraam te beginnen. De bakgeur beviel hem echter maar matig, en na enkele jaren emigreerde hij met zijn vrouw naar Nieuw-Zeeland. Toen de heimwee genadeloos toesloeg, besloten ze terug te keren naar Holland, waar het er inmiddels niet beter op was geworden. Werk was er in het zuiden van Limburg nauwelijks, en toen het gas op grote schaal werd geëxporteerd, betekende dat het definitieve einde van de mijnen. Ook Maarten Stollman raakte zonder werk.

radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag

tv

Alle uitzendingen in kleur
■ = zwart-witprogramma's

NEDERLAND I

Kanalen: 5, 51, 53 en 57

18.15 **Wetenschap in beweging** (3). (Teleac). Voorlichtingsprogramma.
18.30 **Media in school.** (Teleac). Voorlichtingsprogramma.
18.45 **De fabeltjeskrant.** Voor de kinderen.
18.55 **Journaal.**
19.05 **Wereldcircus.** Circusprogramma.
19.55 **Baaltijd.** Programma rond vrijetijdsbesteding.
20.35 **Sandford en zoon.** „Freds nieuwe verloofde" tv-serie. Fred en zijn zoon Lamont lopen een vlam tegen het lijf, maar het blijkt een en dezelfde dame te zijn. Er ontstaan moeilijkheden, die toch weer op een of andere wijze worden opgelost.
21.00 **Wat heet beter.** Serie over geneeswijzen. „Kruiden en homeopathie"
21.35 **Journaal.**
21.50 **Den Haag vandaag.** Actualiteiten rond de politiek.
22.05 **Panoramiek-Special** - In deze eerste aflevering gaat het om het thema „Arm en rijk". Hier wordt aan een werkloze, Maarten Stollman, een prentenboek getoond van de nieuwste geschiedenis, om hem en de kijker meer inzicht te geven.
22.55 **Journaal.**

NEDERLAND II

Kanalen: 31, 54, 56 en 60

18.45 **Paspoort** - Informatie voor Joegoslaven.
18.55 **Journaal.**
19.04 **Paddington** - Engelse poppenfilmserie. Voor de jeugd.
19.10 **Mikula, de kleine kapitein** - Joegoslavische jeugdserie.
19.35 **De Dik Voormekaar show.** Show met André van Duin, Ferry de Groot, Ome Joop en cameraman Harry Nak, die poppen vertegenwoordigen.
20.00 **Journaal.**
20.25 **Showroom.** Programma over de „show" in verschillende situaties, afgewisseld met zang en dans.
21.30 **De familie Bellamy.** Richard Bellamy gaat zware tijden tegemoet, nadat zijn vrouw vermoedelijk om het leven is gekomen bij de ramp „Titanic". Hij krijgt nu steun van zijn secretaresse, Hazel Forrest.
22.20 **Hier en nu.** Actualiteitenrubriek.
23.00 **Standpunt.** Negende aflevering uit een programmaserie over het christen zijn in Oost-Europa.
23.10 **Journaal.**

DUITSLAND I

Kanalen: 9, 24 en 46

15.45 **Journaal.**
15.50 **Skiën om de wereldbeker.** Afdaling voor heren in Cortina d'Ampezzo.
16.20 **Grote tegenstellingen van rond de vijfentachtig.** „Acht decennia in het leven van de vrouw".
17.05 **De droom van het varen; zeevaart.** Van de twintigste naar de eenentwintigste eeuw.
17.30 **Hans en Lene.** Voor de kinderen.
17.45 **Peter en zijn patent.** Kinderprogramma.
17.55 **Journaal.**
18.00 **Nieuws uit Noordrijn-Westfalen.**
18.05 **Intermezzo.** Programma-informatie.2. Edward VII. Tv-serie.
19.15 **Hier und Heute.**
19.45 **Detective Harvey.** „De foto in Hyde Park" Tv-serie.
20.00 **Journaal.**
20.15 **Plusminus.** Economisch magazine.
21.00 **Superstar.** „Diefstal met gevolgen". Amerikaanse politieserie.
21.45 **Schaut auf diese Stadt.** Film over Berlijn.
22.30 **Journaal.**
22.50 **Mozes en Aäron.** Film over het bijbelverhaal van de vlucht van het volk Israel uit Egypte en het confolict tussen Mozes en Aäron

DUITSLAND II

Kanalen: 21, 29, 35 en 37

16.30 **Cursus statistiek.**
17.00 **Journaal.**
17.10 **Pinocchio.** Tekenfilmserie.
17.40 **De draaischijf.** Vrijetijdsmagazine. Te gast: die Fischer-Chöre.
18.20 **Uit het logboek van de „Peter Petersen".** „Omgeslagen". Aflevering uit de serie van Herbert Lichtenfeld.
19.00 **Journaal.**
19.30 **Ein job wie jeder andere.** Komedie van Martin Morlock, over een boulevardreporter en zijn liefdadigheidspraktijken.
21.00 **Journaal.**
21.15 **Zwart en succesvol.** Reportage over zwart Amerika en hun problemen.
22.00 **Kinderen van Icarus.** Tv-spel van Martin Hennig.
23.05 **Journaal.**

DUITSLAND III WDR

Kanalen: 48, 50, 55 en 58

16.00 **Yao.** Voor de kinderen.
16.30 **Film over het effect van de slogan „Black is beautiful" in West-Duitsland.**
17.00 **Skilanglauf.** Klimmen en dalen.
17.30 **Televisie-schaaktoernooi.**
18.00 **Sesamstrasse.** Voor de kinderen.
18.30 **Rockpaleis:** Epitaph.
19.00 **Voor Turkse gastarbeiders.**
19.10 **Sam.** Serie over een mijnwerkersgezin.
20.00 **Journaal.**
20.15 **Lucky Luciano.** Frans-Italiaanse speelfilm over een mafialeider.
22.00 **Vluchtweg naar Marseille.** Deel 2 van een film naar de roman van Anna Seghers „Transit", over vluchtelingen voor het nazibewind.
23.55 **Journaal.**

DUITSLAND III SWF/SDR

Kanalen: 40 en 56

18.00 **Sesamstrasse.** Voor de kinderen.
18.30 **Film over levenswaarden in een stad.**
19.00 **Klaas Vaak.** Voor de kinderen.
19.05 **Voor Turkse gastarbeiders.**
19.15 **Rockpaleis met Kate en Anna McCarrigle.**
20.00 **Journaal.**
20.15 **Don Juan komt terug.** Tv-spel. Don Juan keert terug uit de oorlog en wil zijn verloofde ontmoeten. Op zijn tocht ontdekt hij heel wat mooie vrouwen.
21.45 **Sport.**
22.30 **Nieuws.**

BELGIË (Nederlands I)

Kanalen: 10 en 44

15.30 - 17.15 **Tecumseh.** Oostduitse speelfilm van Hans Kratzert.
18.00 **Bereboot.** Voor de kinderen.
18.05 **Rondomons.** „De blauwe globe". Tv-serie Wilde dieren in het Nerupark (Kenia)
18.30 **Van horen en zien.** Programma over vrijetijdsactiviteiten en manifestaties.
19.05 **Première.** Jo Röpcke bespreekt nieuwe films en toont fragmenten daaruit.
19.35 **Kijk uit.** Hoe rijden we naar winter-vakantiebestemmingen? Verkeersrubriek.
19.45 **Journaal.**
20.15 **De Muppet Show.** Als gast de Amerikaanse entertainer Ben Vereen.
20.40 **Panorama.** Actualiteitenrubriek.
21.30 **Standpunten.** Een standpunt van het instituut Emile Vandervelde
21.50 **Première.** Jo Röpcke toont fragmenten uit nieuwe films.
22.20 **Journaal.**

BELGIË (Nederlands II)

Kanalen: 25 en 47

20.15 **Ondergaande wereld.** „De Rendille". Film over het leven van de inwoners van Rendille.
21.05-22.00 **Hans Flower 70.** Met: Lia Rotier, Joe Harris, Jean Walter, Bob Benny, Micha Marak, en anderen.

BELGIË (Frans I)

Kanalen: 3 en 8

16.30 **Toomai** De tiran. Tv-serie
16.55 **Beertje.** Voor de kinderen
17.10 **Les secrets de la mer.** „De haaien" Tv-serie
18.00 **Roquefort.** Voor de kleuters.
18.05 **1, 2, 3... Atelier.** Wandelen in de haven.
18.30 **Zig-zag.** Spelprogramma.
18.45 **Savoir vivre** Ontspanning en diëtiek.
19.15 **Antenne-soir.** Regionaal nieuws.
19.30 **Journaal.**
19.50 **Suggestion:** Tv-tips voor het komende weekeinde.
19.55 **Contacts.** Verkeerstips
20.00 **Vincent, Francois, Paul et les autres.** Film van Claude Sautet (1974). Met: Yves Montand, Michel Piccoli, Serge Reggiani, Gérard Depardieu. Het leven in een groepje vrienden: een direkteur, een dokter, een schrijver, een amateur bokser, en hun vrouwen. Een verhelderende kroniek van en kritiek op een generatie.
21.55 **Journaal.**
22.10 **Le carrousel aux images.** Sélim Sasson presenteert de nieuwe films en Le monde du cinema
22.45 **Journaal.**

BELGIË (Frans II)

Kanalen: 28 en 42

18.45 **Sans faute** Praktische taalles.
19.55 **La filiere** „De weerstand tijdens de tweede wereldoorlog". Tv-serie
20.45 **Grand gala in de opera van Hamburg.** Rigoletto van Verdi. Met: Carlo Cossutta (Le Duc), Peter Glossop (Rigoletto), Mirella Freni (Gilda). -2 Napolitaanse liederen van Franco Corelli. -Pas de deux uit „Don Quichotte" van L. Minkus. -4e bedrijf van „Aïda" van Verdi Met: Fiorenza Cossotto (Amnéris), Franco Correlli (Radamès), Giovanni Foiani (Ramphis).



● Stereo

HILVERSUM I

298 m; FM-kanalen 4 en 17

Nieuws: 7.00, 7.30, 8.30, 10.30, 12.30, 15.30, 17.30, 18.30, 22.30, 23.55.

7.02 Het levende woord 7.08 ● Te Deum Laudamus 7.41 ● Vandaag..donderdag 8.24 Werkwoord. Meditatie 8.36 Gymnastiek voor de huisvrouw 8.45 ● Onder de hoogtezon. Pastoraal-muzikaal ziekenbezoek 10.33 ● In 't Zilver. Programma voor bejaarden 12.00 ● De Kilima Hawaïans Show 12.15 Boer en tuinder 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw 12.41 ● Hier en nu 12.55 ● Middagpauzedienst 13.15 ● Een uur natuur. Radiomagazine over het buitenleven 14.15 ● NCRV-Globaal 17.32 ● Hier en nu 18.00 ● De kerk vandaag 18.19 Zendtijd GPV 18.41 ● De wereld zingt Gods lof 19.35 ● Leger des Heils kwartier 19.50 NCRV-Leerhuis. Leesoefeningen in de Bijbel 20.00 ● Maria Vespers van Monteverdi. Uitvoering vanuit de Grote Kerk uit Rotterdam. 21.40 Een „Bij de tijd" programma. 22.00 De eerste dag. Religieus programma 22.25 Zojuist verschenen. Nieuwe boeken 22.45 Politiek weekoverzicht 22.50 Van onze correspondenten 23.00/23.55 ● Klanksnoer. Klassieke muziek.

HILVERSUM II

402 en 201 m

(na 17 uur FM-kanalen 25 en 39)

Nieuws: 7.00, 8.00, 11.00, 13.00, 16.00, 18.00, 20.00, 23.55.

7.11 Ochtendgymnastiek 7.20 AVRO-klok 8.11 Avro's Radiojournaal 8.50 Morgenwijding 9.00 Ganzeveld. Reportage 9.35 Waterstanden 9.40 ● Radio Kamerorkest 10.00 Radio Lawaaipapegaai 10.10 Arbeidsvitaminen (11.03 Avro's Radiojournaal) 11.30 Rondom twaalf, gevarieerd programma 12.15 Sportpanorama (13.11 Avro's Radiojournaal) 13.25 Beursplein 5. 13.30 'n Middagje Avro: muziek, informatie en service 16.05 Rechtstreekse reportage van de kerstviering van de Koninklijke Familie met het personeel van het hof. Verslaggever: Gerard Sonder. 17.00 13-Speciaal, Jeugdprogramma 17.40 Den Haag aan de lijn. 18.11 Avro's Radiojournaal 18.30 Kleur: informatie en commentaar over zaken van kerk en samenleving 19.00 Aspecten, kunstrubriek 20.05 De Kerstvlucht van de Pelikaan. Hoorspel (21.00-21.10 Pauzemuziek). 22.10 Shéherazade. Opus 35-Rimshy Korakof 23.00-23.55 ● Met het oog op morgen 23.20 Den Haag Vandaag en om 23.52 Even op adem komen, yoga.

HILVERSUM III

445 m; FM-kanalen 13 en 28

Nieuws: elk heel uur.

● Met Peter gaat het beter 9.03 ● De Hugo van Gelderen Show 11.03 ● Gerard de Vries draait op verzoek 12.03 ● Boter, Klaas en prijzen 14.03 ● Polderpopparade 16.03 ● Europarade 18.03 De vacaturebank 18.10 ● NOS-maal 19.02 ● Poster 20.02 ● Ferry Maat's Soul Show 22.02 ● Sesjun - Jazz en blues live 23.02 ● Close-up 0.02 ● De Hugo van Gelderen Show 1.02-7.00 ● De Nachtwacht.

HILVERSUM IV

Kanalen 25 en 39

Nieuws: 7.00, 9.00, 14.00.

7.02 ● Badinerie 9.02 ● Aan woorden voorbij. Gedachten ter overweging 9.10 ● Solo: nieuwe grammofoonplaten. 10.00 ● Berliner Festwochen 1977 11.30 ● Trio d'Anches de Besançon 11.59 Bericht Solidaridad 12.00 ● Rondom...Philippe d'Orleans 14.02 Spektakel 14.30 ● Kollage van alledaags en zeldzaam 15.30 Voor God en Goden 15.00-17.00 ● Bij voorkeur...verzoeken van jong en oud

ROZ

FM-kanalen 13 en 28

19.00 R.O.Z.-Actueel. 19.10 Rondvraag. 19.20 - 20.00 Journaal van de kunst en zo.....

LUXEMBURG-RTL

208 en 49,26 m; FM-kanalen 6 en 33

Nieuws: 6.00, 6.30 enz. t/m 17.30, verder 0.30.

6.00 Der fröhliche Wecker. 8.00 Der Doppel-Axel. 9.30 Mister Morning, Rainer Holbe. 11.00 Da Capo, Helga. 12.00 RTL- 12 Uhr mittags. Heute in Düdelingen. 14.00 Autofahrer unterwegs. 15.00 Haidys Rekordjagd. 15.30 Das Schlager-Quiz. 16.30 Hörergrusz-Lotterie. 17.00 Oldies, Axel. 18.00 Superclub. 19.00 Immer mit der Ruhe. 20.00 RTL-Diskothek. 24.00-1.00 Hallo Nachtarbeiter.

BRT II

198 m; FM-kanalen 22 en 36

Nieuws: 6.00 t/m 9.00 op elk half uur. 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40.

Oost-Vlaanderen: 5.30 Goede morgen, morgen. 7.10 De hitgolf van B.R.T.-2 met hitrevue. 8.10 Hallo.
Limburg: 10.03 De vrije teugel. 11.00 Vluchtheuvel. 11.03 Koud buffet. 12.00 Splinternieuws middageditie. 12.05 Variété van 12 tot 2, met om 12.45: Het schurend scharniertje. 13.10: Live-optreden te Hasselt van Gloria Day en de groep „Victory", gospels en negrospirutuals

Antwerpen: 14.00 Cappuccino. 16.00 Splinternieuws namiddageditie. 16.05 To See.. Or Not To See. Culturele informatie

Brabant: 17.03 De kleinste keuze. Jonge tieners kiezen hun favoriete plaatjes. 18.00 **Focus.** Gemeenschappelijk regionaal magazine. 18.15 Meer muziek. 19.19 Meer muziek (vervolg). 19.53 Onderweg. Katholiek levensbeschouwelijke uitzending.

West-Vlaanderen: 20.00 Jeugd '77: met Toeternietoe, amusementprogramma op jeugdformaat. 22.10 Prismamelodie. Een programma van populaire ernstige en lichte muziek. 23.00-23.40 De nachtridder. Liedjes uit alle windstreken.



Onroerend goed

In de omgeving of in het centrum van KERKRADE zoeken wij woonhuizen in alle prijsklassen. Verkoopt u uw huis bel dan geheel vrijblijvend voor verdere informatie over onze verkoopmethoden naar: Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

Huis te k. 4 slaapk. gelegen te HOLTUM. Inl. 04498-2421.

HOENSBROEK, Hoofdstraat, te koop riant ouder vrijst. woonhuis met groe garage, berging en erf en grote kelders. Ind.: hal plus toilet, grote woonkamer, keuken, badkamer en 5 slaapkamers en grote zolder. Het geheel is voorzien van c.v. en in zeer goede staat. Aanvaarding jan. '78, vraagprijs f 195.000,- k.k. Inlichtingen Geld en Woningwinkel, Hoofdstr. 376, Hoensbroek. Tel. 045-220522.

VOERENDAAL of omg. Bungalow of bouwgr. te k. gevr. door part. Br. o.n. P 192 LD Hrl.

KONINGSBOSCH, Haverterstraat, te koop vrijstaande geheel gerenoveerde boerderij in oudhollandse stijl, met aangelegde tuin, vijver, zonneweide en tuinhuis en garage. Ind.: ruime hal, grote woonkamer, open keuken, 5 slaapkamers, badkamer met gekleurd sanitair, grote zolder. Gehele pand voorzien van cv., perceelgrootte plusminus 1800 m2. Vraagprijs f 280.000 k.k. Inlichtingen Geld- en Woningwinkel, Hoofdstraat 376, Hoensbroek, tel. 045-220522.

ELSLOO, Hubertusstraat, te koop riant vrijstaand woonhuis (bouwjaar 1973). Ind.: hal, toilet, L-vormige woonkamer met open haard en parketvloer. Keuken met moderne inbouwapparatuur, bijkeuken en ruime garage. 1e verd.: 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en 2e toilet. Vaste trap naar vliering waarop 1 slaapkamer, cv-ruimte en zolder. De gehele afwerking is duurzaam, gevarieerd en goed verzorgd. Perceelgrootte 410 m2. Rustiek aangelegde tuin met veel gevarieerde beplanting. Vraagprijs f 255.000 k.k. Inlichtingen Geld- en woningwinkel, Hoofdstraat 376, Hoensbroek. Tel. 045-220522.

HEERLEN-ZUID, Heerlerbaan, te koop halfvrijstaand riant woonhuis, L-vormige woonkamer met schrootjesplafond, nieuw aangebouwde keuken. 1e verd.: 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, douche en 2e toilet. 2e verd.: 2 slaapkamers en zolder. Geheel voorzien van cv en gesloten tuin. Vraagprijs f 125.000 k.k. Inlichtingen Geld- en Woningwinkel, Hoofdstraat 376, Hoensbroek, tel. 045-220522.

HEERLEN-NOORD, Hofstraat te k. riant halfvrijstaand woonhuis met tuin. Indeling: hal, woonkamer, open keuken met apparatuur en eetbar, toilet, bijkeuken en berging. 1e verdieping: 3 slaapkamers, ingebouwde kasten, badkamer met ligbad. 2e verdieping: vliezotrap naar ruime zolder met c.v. Gehele huis voorzien van Bruynzeel parketvloeren. Incl. vitrage. Vraagprijs f 155.000 k.k. Direct te aanvaarden. Inlichtingen: Geld- en Woningwinkel, Hoofdstraat 376, Hoensbroek, tel. 045-220522.

OIESBEEK, Dorpstraat te k. halfvrijstaand winkelpand met woonhuis. Indeling winkel: voor- en achterruimte gescheiden met booggewelf, waskeuken, berging, serre. Indeling woonhuis: aparte voordeur, hal, woonkamer, keuken, toilet, berging. 1e verdieping: overloop, 4 slaapkamers, douche. Vaste trap naar zolder. Geheel centraal verwarmd. Perceelgrootte 350 m2. Direct aanvaardbaar. Vraagprijs f 185.000 k.k. Inlichtingen Geld- en Woningwinkel, Hoofdstraat 376, Hoensbroek, tel. 045-220522.

BORN, te koop aantrekkelijk halfvrijstaand woonhuis met tuin, garage, c.v. en royale indeling, kelder, hal, ruime woonkamer, keuken, bijkeuken, serre, 3 slaapkamers, badkamer met o.m. ligbad, grote geheel beschoten zolder. Aanvaarding in overleg, ca. augustus 1978. Vraagprijs f 169.000,- k.k. Inl. Penners & Schoenmakers, Makelaardij Heerlen B.V., Laanderstraat 27 te Heerlen, tel. 045-718330.

Economie vandaag

Uranium

BRUSSEL – Canada heeft van de negen EEG-landen de verzekering gekregen dat het te leveren uranium niet zal worden gebruikt voor militaire doeleinden.

Textiel

BRUSSEL – De Europese Negen hebben hun fiat gegeven aan de afspraken die de Europese Commissie heeft gemaakt om de invoer van goedkoop textiel te beperken. Engeland en Frankrijk stribbelden maandag nog tegen.

Philips

EINDHOVEN – Philips heeft in het CAO-overleg voor 1978 aan de vakbonden voorgesteld om af te stappen van het systeem van tweemaal prijscompensatie per jaar, maar slechts éénmaal per jaar.

Eurolening

BRUSSEL – De record-lening op de Eurokapitaalmarkt van Shell International Finance groot 500 miljoen dollar is uitgegeven tegen een rendement van 8,39%. De 12-jarige lening droeg een coupon van 8,25% bij een uitgiftekoers van 99%.

Panam

NEW YORK – Pan American Airways heeft bij de Civil Aeronautics Board en de Rijksluchtvaartdienst goedkeuring gevraagd voor het nieuwe voordelige tarief van ƒ 375,- enkele reis Amsterdam-New York.

Afa

AMSTERDAM – De Zweese Aga groep (industriële gassen) heeft een aanzienlijk deel verworven van het aandelenkapitaal van de Amrikaanse Burdox Inc. Voorts heeft de raad van bestuur van Burdox aandeehouders geadviseerd het bod van Aga op de rest van de aandelen te accepteren.

Spoorstaking

ROME – Het treinverkeer is in Italië weer normaal. Na een gesprek met de minister van Verkeer, besloten de vakverenigingen de staking af te gelasten, nadat de overheid zich bereid had getoond op de eisen van de stakers, meer loon, in te gaan.

Wereldhave

DEN HAAG – NV Beleggingsmaatschappij Wereldhave heeft per 4 januari 1978 geplaatst 450.000 aandelen van ƒ 20,- nominaal. De aandelen zijn in beperkte kring geplaatst tegen een koers die weinig afwijkt van de huidige beurskoers.

Staalindustrie

BRUSSEL – De negen EEG-landen zijn in Brussel akkoord gegaan met een nieuw stelsel van minimumprijzen en subsidies voor de kwakkelende Europese staalindustrie

Japan

TOKIO – Japan zal volgend jaar streven naar een economische groei van 7 procent. Verder zal de japanse regering al het mogelijke proberen om het overschot op zijn handelsbalans in de komende twee jaar met 40 procent te verminderen.

Hout

WAGENINGEN – De Nederlandse houtverwerkende industrie, die een toenemend gebrek aan grondstoffen vreest, laat een onderzoek instellen naar de vraag in hoeverre het aanbod van beschikbaar hout in Nederland de vraag naar hout dekt.

Bovag

DEN HAAG – De bond van Automobiel-, Garage- en Aanvarwante Bedrijven (bovag) heeft positief gereageerd op het aannemen van de Eerste Kamer van het wetsvoorstel tot invoering van periodieke keuring van auto's.

Luchtvaart

HAMBURG – Kennelijk als gevolg van aanslagen waarmee terrorsiten hebben gedreigd, is het aantal passagiers op de luchthaven van Hamburg in november van dit jaar in vergelijking met dezelfde maand in 1976, met 9,9 procent gedaald.

Carter

WASHINGTON – President Carter heeft gezegd dat in de nieuwe belastingplannen die hij begin 1978 zal ontvouwen, de belastingen zullen worden verlaagd, maar de bijdragen tot de sociale verzekering zullen stijgen.

Suikerbieten

UTRECHT – De suikerbietencampagne zal naar verwachting pas op tweede kerstdag helemaal geëindigd zijn. Dan verwerkt de fabriek van de Centrale Suikermaatschappij CSM in Groningen haar laatste bieten.

Kleine mogelijkheid voor voortbestaan fabriek

ON handhaaft sluiting van schroefbouten

HEERLEN/DEN HAAG – De directie van de participatiemaatschappij Oranje Nassau (de vroegere ON-mijnen) heeft een bijzonder boze brief geschreven aan de bonden in Limburg. De top van de P.O.N. is het helemaal niet eens met de beschuldiging van de bonden dat de ON het bewust op een sluiting van de fabriek heeft afgestuurd. Volgens de directie is een surseance van betaling niet te voorkomen, omdat anders het faillissement van de schroefbouten door derden zal worden aangevraagd. De directie van de participatiemaatschappij heeft dan ook afwijzend gereageerd op een verzoek van de bonden om de surseanceaanvrage uit te stellen. Vandaag wordt het verzoek door de rechtbank in Maastricht behandeld.

Uit de brief van de maatschappij valt – zij het niet duidelijk – op te maken dat er nog een of andere vorm van voortbestaan voor de schroefboutenfabriek mogelijk is. De bonden hebben al eerder laten weten dat ze willen proberen de fabriek te redden. Een mogelijke geïnteresseerde wil met de bonden en ondernemingsraad onderhandelen als de uitspraak van de rechtbank en de naam van de bewindvoerder bekend is. Personeel en bonden zijn van niet van plan het bedrijf te bezetten of zelf het bedrijf over te nemen.

Vanmiddag na de uitspraak in Maastricht zullen de bonden samen met de leden van de ondernemingsraad de situatie bespreken en bekijken welke mogelijkheden er zijn voor de toekomst.



● *Over twee jaar kan het eerste gedeelte van het academisch ziekenhuis in Aken betrokken worden. Dan wordt het zogeheten verzorgingscomplex in gebruik genomen. Dries Linssen maakte deze opname van het immense complex bij het dorpje Seffent.*

Bejaardenfederatie wil duidelijkheid over koppeling minimumloon

DEN HAAG – Onomwonden moet vaststaan dat de zo moeizaam tot stand gebrachte koppeling van de aow aan het netto-minimumloon blijvend zal worden gehandhaafd.

Passages uit het regeerakkoord tussen CDA en VVD bieden ruimte voor speculaties die tenderen naar ontkoppeling. Dit geeft aanleiding tot grote zorgen.

Dit schrijven de besturen van de Nederlandse Federatie voor Bejaardenbeleid en van het Centraal Orgaan Samenwerkende Bejaardenorganisaties in een brief aan de nieuwe minister-president van Agt. Kopieën van de brief zijn naar de ministers van sociale zaken en van CRM gegaan.

De genoemde koppeling wordt beschouwd als een hoeksteen van een optimaal welzijnsbeleid voor ouderen. „Zeer veel ouderen zijn aangewezen op uitsluitend een uitkering krachtens de aow en beschikken daardoor ten hoogste over een bestaansminimum", aldus de brief. Daarom moet iedere twijfel en „onze ernstige ongerustheid worden weggenomen over de bedoeling van de passages uit het regeerakkoord. Een blijvende en in de toekomst wettelijk geregelde koppeling van aow aan het netto-minimumloon is volstrekt onmisbaar voor het veiligstellen van een rechtvaardig beleid ten aanzien van ouderen in de samenleving.

D'66 vijzelt elke maand in Limburg

MAASTRICHT – De politieke partij Democraten '66 heeft een nieuw wapen in de strijd tegen de economische malaise in Zuid-Limburg geworpen: geen financiële injecties, geen arbeidsplaatsen maar gewoon het opvijzelen van de mentaliteit van de Limburgers in de hoop dat vanuit dat nieuwe Limburgse élan en enthousiasme de zaken in Zuid-Limburg weer opnieuw aan het rollen komen.

„De verantwoordelijkheid ligt niet alleen bij de centrale overheid in Den Haag", zo meende de heer Brinkhorst die zich als D'66-Tweede Kamerlid speciaal met Limburg zal gaan bezighouden, „maar moet teruggespeeld worden naar de regio. De verantwoordelijkheid moet terug naar de mensen gebracht worden. De mensen in deze regio kennen tenslotte de problematiek het beste".

Op die manier moet het allesoverheersende gevoel van onmacht dat in deze regio maar al te vaak de kop opsteekt, worden weggenomen. En daarmee is de regering in Den Haag niet langer de boosdoener. Die decentralisatie, zo heet het in de filosofie van D'66, moet een nieuwe basis van vertrouwen scheppen waarmee Limburg de toekomst zonnig tegemoet zal zien. Drs. Brinkhorst: „Een niet te onderschatten psychologische factor wil ik het noemen."

Nieuw voor de D'66-Tweede Kamerfractie tijdens het bezoek aan Limburg was ook het gegeven dat de Nederlandse industrie méér betaalt voor het Nederlandse aardgas dan de buitenlandse industrieën in België en Duitsland die ons aardgas betrekken. Die ene cent verschil per kubieke meter komt voor DSM/Limburg neer op een extra uitgave van 30 miljoen gulden per jaar. Een kwalijke zaak voor D'66 om dit nu pas te ontdekken en daarom kunnen we ook weinig waarde hechten aan de oplossing van dit probleem: het wegwerken van dat verschil binnen EEG-verband en desnoods buiten de EEG om.

De strategie van D'66 voor Limburg is voor de toekomst gericht op een maandelijks werkbezoek van de heer Brinkhorst waarbij het verstevigen van de contacten met maatschappelijke organisaties en het bedrijfsleven zeer belangrijk worden genoemd. Na drie werkbezoeken van drs. Brinkhorst is er nog niets zinnigs uitgekomen.

JOS GERARDS

Industriebond NVV in vakbondsblad

Macintosh laat Emmen stikken

HEERLEN – De Industriebond NVV vreest dat Macintosh niet – zoals beloofd – de produktie van Falcon spijkerbroeken in Emmen onderbrengt. In het vakbondsblad „WIK" wordt de ongerustheid van de kaderleden van de Industriebond NVV in Emmen weergegeven. Op 29 april van dit jaar heeft de directie van Macintosh tijdens een bijeenkomst met vertegenwoordigers van vakbonden gesteld dat er een paar miljoen aan reclame in het spijkerbroekenproject zou worden gestopt en dat het project mogelijk volgend jaar in Emmen groot in produktie zou gaan. Het aantal arbeidsplaatsen staat nog niet vast.

De Industriebond NVV vindt het vreemd dat Macintosh aan de bonden vertelt dat de spijkerbroeken in Emmen zullen worden gemaakt, maar dat intussen de produktie in Portugal van start is gegaan. „Dat gaat allemaal ten koste van onze werkgelegenheid. Dat effect wordt nog eens versterkt nu het in Portugal allemaal mis is gegaan", aldus de Industriebond NVV.

In Emmen zijn de kaderleden wakker geschrokken toen de topman van Falcon, Will Scheeren, na een conflict met de directie van Macintosh opstapte. Scheeren noemde het Falcon project mislukt en wees als schuldige het slechte management in Portugal aan.

Onder redactie van Henk Thonen

Beursoverzicht

Verdeeld

AMSTERDAM – Het Damrak is woensdag in een licht verdeelde stemming opengegaan. Duidelijke uitzonderingen vormden van Ommeren (gedeeltelijk werkend op het gebied van de slecht draaiende Pakhoed) en Deli, die beide ƒ 2,50 lager begonnen op ƒ 130 resp. ƒ 120,50.

Verder bleef het op de actieve markt kruimelwerk. Van de internationale aandelen was Akzo 10 cent lager op ƒ 20,90 en op ƒ 26.50, Kon. Olie 50 cent op ƒ 131,40, terwijl Hoogovens 70 cent aan de koers toevoegde op ƒ 23,20. De EEG heeft beschermde maatregelen aangekondigd voor de staalindustrie. hetgeen een welkome steun voor deze slecht gaande sector betekent.

KLM verloor drie dubbeltjes, Heineken 10 cent en HVA 40 cent. Kon Boot was een gulden op zijn retour op ƒ 80, maar Nedlloyd was een dubbeltje beter. Dit laatste was ook het geval bij Nationale Nederlanden. Van de banken noteerde ABN onveranderd ƒ 327 en AMRO bank 30 cent beter op ƒ 67,50.

De staatsfondsenmarkt begon iets beneden het slotpeil van dinsdag. De nieuwste staatslening werd officieus verhandeld op 100 pct, 0,3 pct beneden de uitgiftekoers.

De lokale markt had overwegend de neiging wat af te brokkelen. De sombere berichten rond Pakhoed kwamen hard aan. Er kon voorshands geen koers tot stand worden gebracht. maar de stukken werden geadviseerd op ƒ 45, hetgeen ƒ 6 minder was dan dinsdag nog was betaald. Ford kon het interimdividend meer dan inhalen. Ook Noord-Europeesche Hout behoorde tot de fondsen die goed in de markt lagen.

Daarentegen moest De Telegraaf ƒ 2,80 terug, terwijl Leidsche Wol ƒ 9 moest prijsgeven. Nedap bleek ƒ 7 lager onverkoopbaar. Nepdap bleek ƒ 7 lager bnverkoopbaar. Slecht in de markt lagen voorts Gelderse Tram, Jean Heybroek, Dikkers en ACF. Over het algemeen kon de markt zich goed handhaven.

Avondkoersen

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen woensdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de officiële slotkoers van dezelfde dag).
Akzo 20.80 (20.90)
Kon. Olie 130.50-131.00 (130.70)
Philips 26.80 (26.70)
Unilever 122.30-122.50 (122.40)

Advieskoersen

Amerikaanse dollar	2.25	2.35
Engelse pond	4,22	4,52
Belgische fr (100)	6,73	7,03
Duitse mark (100)	107.00	110,00
Ital.lire (10.000)	25,75	28,75
Potugese esc. (100)	4.70	6,20
Canadese dollar	2,04	2.14
Franse fr. (100)	47,00	50,00
Zwitserse fr. (100)	112,25	115.25
Zweedse kroon (100)	47,00	50,00
Noorse kroon (100)	43,00	46,00
Deense kroon (100)	37.75	40.75
Oostenr. sch. (100)	14,99	15,29
Spaanse pes. (100)	2,58	2,88
Griekse drachme (100)	5,25	6,50
Finse mark (100)	54,75	57,75
Joegosl. dinar (100)	10,75	13,00

beurs van amsterdam

Binnenlandse aandelen

Akzo	20,80e	20,90
ABN	327,00	326,00
Amro 20	67,20	66,80
Deli-Mij	123,00	121,00
Dordtsche	170,50	170,90
Dordtsche Pr.	167,80	167,20
Heineken	125,20	125,10
Heineken H.	120,20	120,40
Hal Hold	110,80	110,80
Hoogovens	22,50	23,70
HVA-Mijen	45,10	44,70e
KNSM	81,00	80,50
KLM	116,10	115,00e
Kon. Olie	130,90	130,70
Nat. Ned.	99,30f	99,40f
Ned. Lloyd	96,30	97,60
Ommeren	132,50	131,00
Philips	26,30	26,70e
Robeco	169,40	169,40f
Rolinco	117,20	117,00
Unilever	122,50	122,40

Binnenlandse obligaties

10.50 Ned. 74	108,30	108,30
9.75 id. 74	107,90	107,90
9.50 id. 76-1	104,80	104,80
9.50 id. 76-2	105,90	105,90
9.00 id. 75	103,50	103,70
8.75 id. 75	103,80	103,80
8.75 id. 75-2	103,70	104,00
8.75 id. 76-96	104,00	104,00
8.50 id. 75	101,80	101,80
8.50 id. 75-2	101,70	101,50
8.25 id. 76-96	100,75	100,50
8.25 id. 77-92	100,50	100,50
8.00 id. 69	99,70	99,70
8.00 id. 70-95	101,20	101,20
8.00 id. 71-96	100,10	100,10
8.00 id. 70 I	101,30	101,30
8.00 id. 70 II	101,60	101,80
8.00 id. 70 III	101,00	101,00
8.00 id. 76-91	99,60	99,50
8.00 id. 77-97	98,90	98,90
8.00 id. 77-87	100,40	100,30
7.75 id. 71-96	97,70	97,70
7.75 id. 73-98	97,70	97,70
7.75 id. 77-92	98,40	98,30
7.75 id. 70-78	100,50	100,50
7.75 id. 77-97	98,60	98,60
7.50 id. 69-94	96,50	96,40
7.50 id. 71-96	96,00	95,90
7.50 id. 72-97	95,70	95,60
7.50 id. 71-81	100,50	100,50
7.20 id. 72-97	93,60	93,60
7.00 id. 66 I-91	95,60	95,70
7.00 id. 66 II	95,60	95,80
7.00 id. 69-94	93,50	93,60
6.50 id. 68 I-93	92,00	92,20
6.50 id. 68 II	91,70	91,90
6.50 id. 68 III	91,60	91,80
6.50 id. 68 IV	92,00	92,00
6.25 id. 66-91	93,00	93,00
6.25 id. 67-92	91,90	92,10
6.00 id. 67-92	91,20	91,20
5.75 id. 65 I-90	90,30	90,60
5.75 id. 65 II	90,20	90,50
5.25 id. 64 I-89	88,70	89,00
5.25 id. 64 II	88,40	88,70
5.00 id. 64-94	86,60	86,70
4.50 id. 58-83	93,10	93,10
4.50 id. 59-89	89,00	89,00
4.50 id. 60 I-85	92,60	92,60
4.50 id. 60 II	85,90	86,40
4.50 id. 63-93	83,90	83,90
4.25 id. 59-84	92,20	92,20
4.25 id. 60-90	84,70	85,00
4.25 id. 61-91	85,70	85,80
4.25 id. 63 I	84,30	84,50
4.25 id. 63 II	83,60	83,70
4.00 id. 61-86	90,20	90,20
4.00 id. 62-92	84,60	84,60
3.75 id. 53-93	83,00	82,90
3.50 id. st. 47	75,80	75,80
3.50 id. 53-83	93,00	92,80

Converteerbare obligaties

4.75 Akzo	67,50f	–
8.75 ABN	117,80	117,50
6.00 ABN	130,50	130,50
6.75 Amro 73	97,00	96,80
5.50 Amro	196,00	195,00
8.50 Bos Kal.	110,80	110,20
6.25 Buhr T	98,50	99,00
7.25 Furn. 73	89,50	90,10
4.75 Gelder	99,80	99,80
5.75 Gist-Br.	85,50	85,00
7.25 H'meijer	96,10	98,50
5.25 Hoogov.	–	–
7.50 IHC Holl.	92,00	92,00
7.25 Kappa 73	–	86,00a
8.75 KNSM	97,00a	96,50a
8.75 KBB	–	108,00
5.75 KLM	87,00	87,20
7.75 K.N. Pap.	103,00	103,50
7.25 KSH 73	25,50	25,00
7.00 Lyons N	80,90	79,90
7.25 M'intosh	90,90	90,90
9.00 Meneba	85,50	86,50
7.00 NBM-B	86,50	86,10e
7.25 Nederh.	1,90	1,80e
6.50 NBM	293,50	294,50
7.75 Nutricia	94,40	94,10
8.00 Nijverd.	86,20	86,00
6.50 Océ-Gr.	102,00	–
4.75 Philips	94,00	93,75
10.00 Pont	107,40	107,60
7.50 Proost B.	90,00	–
6.50 Rolinco	–	–
6.50 id. 1000	–	–
8.00 Sanders	88,00	–
7.00 Skol Br.	94,50e	94,55
7.00 Slav. Bk.	97,00	96,20
8.75 Stev. Gr.	145,50	146,00
9.00 VMF-St.	82,50a	81,00
8.25 Vih. But	95,60	95,20
7.00 W'sanen	92,60	92,60
8.75 W.U. Hyp.	132,50	131,50

Binnenlandse aandelen

ACF	164,00	161,00
Ahog.-Bob	39,00	39,00
Ahold	106,50	105,50
Amas	7,70	7,70
Amev	72,80	72,70
Amfas	99,70	99,10
Asd. Droogd.	65,00e	65,10
Asd. Rijtuig	208,50	209,00
Aniem Nat.	26,00	26,00
Ant. Brouw.	215,00b	215,00b
Ant. Verf.	173,00b	173,10
Arnh. Schbw.	60,50	60,50
Asselberg	380,00a	365,00
Ass St. R'dam	92,50	93,00e
Audet	401,00	400,00
Aut. Ind. Rt.	1625,00	1600,00
Ballast-N.	125,00	125,50
Bam	83,00	83,80
Batenburg	332,00	333,00
Beek van	69,50	70,00
Beers	84,40	84,00
Begemann	88,00	92,00
Bergoss	57,20	56,60
Berkel P.	103,00	102,00
Blydenst. C.	303,00	308,00
Boer Druk	173,00	172,50
Bols	66,50	66,00
Borsumij W.	124,50	124,00
Bos Kalis	118,70	118,00
Braat Bouw	276,00	271,00
Bredero VG	1310,00	1310,00
id. cert.	1310,00	1310,00
Bredero VB	262,00	260,00
id. cert.	262,00	260,00
Buhrm. Tett.	66,50	66,00
Calvé-D. cert.	175,20	175,20
id. 6 pct. cert.	1430,00	1410,00
Centr. Suik.	–	–
id. cert.	72,80	72,00
Ceteco	216,00	216,50
id. cert.	216,00	216,50
Chamotte	23,10	23,10
Cindu-Key	33,00	33,00
Crane Ned.	900,00	900,00
Desseaux	47,60	47,50
Dikkers	56,00a	54,00
Dorp en Co	151,50	150,00
Dr. Ov. Hout	296,00	298,00
Droge	1180,00	1185,00
Duiker App.	187,00	187,00
Econosto	35,60	36,00e
Elsevier	246,00	249,50
id. cert.	245,60	249,00
Emba	169,00	167,50
Ennia	119,50	120,00
Eriks	86,50	85,30
Fokker	19,30	19,50
Ford Auto	750,00b	760,00d
Fr.Gr.Hyp.	115,20	114,50e
Furness	64,20	64,00
Gamma H.	32,90	32,00
id. 5 pct.	16,20	16,10
Gel. Delft c.	205,50	207,00
Gelder cert.	30,00e	30,00
Geld. Tram	305,00	282,00
Gerofabr.	51,60e	51,80
Giessen	149,00	150,00
Gist Broc.	45,50	45,50
id. cert.	45,80	46,00
Goudsmit	–	128,00b
Grasso	95,00	98,00
Grofsmed.	51,00	50,00
Hagemeijer	84,20	84,00
Hero Conc.	–	99,00
Heybroek	–	–
Hoek's Mach.	58,50	58,50
Holec	130,00	129,00
Holl. Bet.	103,50	103,00
Hunter D.	24,00b	24,10e
Icu	86,20	86,00e
IHC Holland	16,20e	16,10
Ind. Maatsch.	237,20e	235,00
IBB Kondor	73,10	73,10
Interlas	53,20e	53,50
Internat. M.	38,80	38,60
Inventum	625,00	620,00
Kempen B.	80,50	80,50
Key Houth.	–	–
Klene S.	226,00	225,00
Kloos	160,00	160,00
Kluwer	84,50f	84,40
KBB	–	–
id. cert.	78,60	78,50
id. 6 cum	–	15,00
KNP	37,50	37,80
Krasnap.	107,00	107,50
KSH	6,00	6,00
Kwatta	16,30	16,00
Landre Gl.	166,00	165,50
Leids Wol.	350,10	343,00b
Macintosh	63,50	62,90
Maxw. Petr.	155,50	155,40
Meneba	49,50	48,00
Metaverpa	2250,00	2250,00
MHV A'dam	45,00	46,00
Moeara En.	285,10	289,00
id. 1-10	3630,00	3640,00
id. 1-4	760,00	760,00
Mijnb. W.	415,00	423,00
Naarden	38,30	38,80
Naeff	74,00b	74,00b
Nat. Grondb.	53,00	52,50
NBM-Bouw	31,00e	32,50e
Nedap	322,00	315,00a
Ned. Bontw.	115,20e	118,00e
Ned. Crediet	49,20e	49,20e
Ned. Dagbl.	255,00	253,00
id. cert.	630,00	630,00
NMB	172,20	172,60
Ned. SHB	184,00a	181,00
Netam	44,00a	44,00a
Nierstrasz	900,00	900,00
Norit	93,70	94,00e
Nutricia GB	47,80	47,80
Nutricia VB	47,60	47,80
Nijverdal	34,00	34,00
Océ-Gr.	151,30	151,00
Ogem hold.	29,50	28,50
Orenstein	248,00	248,00
Otra	126,50	126,00
Oving-D.S.	89,50	89,50
Pakhoed H.	51,00e	44,50
id. cert.	49,00e	42,50
Palembang	60,20	60,20
Palthe	46,00	46,00
Philips	–	–
Pont Hout	243,00	243,00
Porcel Fles	109,00	107,00
Proost en Br.	168,00	168,00
Rademakers	235,00	235,00
Reesink	167,50	167,50
Reeuwijk	82,00	85,00e
Reiss	157,00e	148,00g
Riva	335,00	335,50
id. cert.	330,00	335,00
Rohte en Jisk	46,50	46,50
Rommenholl.	260,00e	260,00b
Rijn-Schelde	55,00	54,00
Sanders	99,80	101,00
Sarakreek	55,30	55,40
Schev. Expl.	17,70	17,70
Schlumberger	816,00	817,00
Schokbeton	1130,00	1100,00
Schuitema	176,00	177,00
Schuppen	374,50	378,00
Schuttersv.	71,00	73,00
Slavenb. Bnk.	238,40	238,40
Smit Intern.	84,00	84,00
Stevin Gr.	147,00	147,50
Stoomsp. Tw.	41,10	41,00
Tabind Phil.	74,00	73,50
Telegraaf	106,00	103,50
Tilb. Hyp. Bk.	180,00	184,00b
Tilb. Waterl.	340,00	340,00
Tw. Kabelf.	298,00	298,00
Ubbink	184,00	184,00
Unikap	168,00e	166,50
Unil. cert.	–	–
id. 7 pct.	82,20	82,20
id. 6 pct.	71,50	71,60
Vd. Vliet-W.	86,00	87,20
Veneta	17,00	18,50b
Ver. Glasf.	106,00	106,00
V.N.U.	45,70	45,00
Ver. Uitg. mij	86,20e	86,70
Verto cert.	15,30	15,30
Vezelverw.	115,00b	115,00b
Vihamij Butt.	61,50	60,20
VRG-GBZ	50,50e	50,60
Wegener C.	62,00e	61,00
id. cert.	59,00e	58,20
Wessanen C.	64,20	65,00
W.U. Hyp.	406,00	401,00
Wolsp. Ede	90,00	91,50
Wyers	67,00e	68,00
Wijk en Her	148,20	147,00

Buitenlandse aandelen

All. Brew.	385,00	387,00
Br. Petrol	375,00	380,00
Gevaert Ph.	81,50	81,50
Hoechst	135,00	136,50
Hoesch	44,00	45,00
Imp. Chem.	160,00	165,00
Petrofina	249,00	245,50
Pye Hold.	200,00	201,00
Solvay	174,00	174,00
Un. Miniere	490,00	490,00
Akzona	27,00	27,40
Alcan	56,00	56,00
Amax Inc.	87,50	86,50
Am. Cyanam	62,00	62,00
Am. Motors	8,80f	8,80f
Am. Standard	82,70	82,20
Am. Tel & Tel	140,50	141,50
Ampex Corp.	21,50	22,20
Anaconda	73,00	72,00
Asarco	33,00f	32,50
Bell Teleph.	118,00	118,00
Bethl. Steel	48,00	48,50
Boeing Corp.	66,50	62,70
Bovis Corp.	1,45	1,36
Burroughs	–	160,50
Can. Pacific	36,50	36,80
Carl. O'Keefe	6,40e	6,40b
Celanese	96,50	97,50
Chrysler	31,10	31,00
Citicorp.	51,20	51,00
Cities Serv.	119,00	115,40
Colgate	52,10	50,60
Columb. Gas	65,50	65,50
Cons. Edison	59,00	58,50
Control D.	56,20	57,50
Curtiss W.	42,50	41,80
Dow. Chem.	60,50	60,00
Eastm. Kod.	119,70	120,50
Exxon (10)	106,50d	106,00
Ford Motor.	101,50	102,50
Gen. Cable	28,00	27,60
Gen. Electric	108,50	111,00
Gen. Foods	71,10	71,10
Gen. Motors	147,00	147,20
Gilette	52,50	53,10
Goodrich	52,00	50,00
Goodyear	41,00	41,00
Gulf Oil	61,00	60,50
Husky Oil	56,20	56,50
Imperial Oil	42,20	42,10
IBM	626,00	635,00
Int. Flavors	48,70	48,20
Int. Nickel	38,00	37,00
Int. Tel. en T.	71,80	72,00
Kennecott	47,50	47,90
Litton Ind.	31,00	31,50
Lockheed	35,80	35,80
Merck Co.	129,00	129,50
National Can.	35,10	34,80
Nat. Dist & C.	47,50	47,50
NCR Corp.	91,00	90,50
N.A. Philips	64,00	64,50
Occidental	50,00	51,70
Penn. Centr.	1,80b	1,80b
Pepsi Co	65,50	66,00
Ph. Morris	141,50	143,00
Philips P.	142,50	140,00
Polaroid	56,80	57,10
Procter & C.	192,00e	193,50
RCA Corp.	63,20	63,00
Rep. Steel	51,10	50,20
Reynolds I.	137,00	139,10
Sears	64,20	65,00
Shell Can.	34,60	34,50
Shell Oil	149,00	145,50
South Pac.	77,80	77,50
Sperry Rand	79,50	80,00
Standard Br.	57,20	55,70
Sterling Dr.	30,10d	31,00
Studebaker	102,50	101,40
Sun Oil C.	97,00	98,00
Tandy Corp.	72,50b	74,50
Texaco	60,50e	61,30
Texas Intstr.	165,50	168,00
Transam C.	35,50	36,00
Un. Carbide	98,00	97,50
Un. Pacific	105,00	105,00
U.S. Steel	66,40	70,50
Warner L.	60,00	60,00
Westingh.	41,50	42,90
Woolworth	44,00	44,50
Dai-Ichi K.	252,00	252,00
Hal-Trust	103,50	103,50
Nippon Elec.	410,00	–
Pioneer El.	119,50	119.00
Sanyo Electr.	90,00	90.00
Sony Corp.	330,00	338,00
Sur. Brouw.	–	–

a = laten
b = bieden
d = ex dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

FAILLISSEMENT

Bij vonnis van de Arrondissements-Rechtbank te Maastricht d.d. 1.12.1977 is in staat van faillissement verklaard: **H.L. van Rumpt,** taxi-ondernemer, wonende te Heerlen, Anjelierstraat 125a. met benoeming van Mr J. A. H. Rikmenspoel tot Rechter-Commissaris en met aanstelling van ondergetekende tot curator.

De curator,
Mr H. Ch. Altmann,
advocaat en procureur,
Ruys de Beerenbroucklaan 38,
Heerlen.

'Mijn man vermoordde BLONDE DOLLY!'



Een Haagse vrouw doet in de kerstweek een schokkende bekentenis waardoor PRIVÉ eindelijk licht kan brengen in de meest mysterieuze misdaad die Nederland ooit heeft gekend.

Deze week starten we onze serie over BLONDE DOLLY, de ,,HAAGSE CHRISTINE KEELER''.

Een opzienbarend relaas over diplomaten, spionage, chantage, mooie vrouwen en. . . een sinistere moord!

De geest van CHARLES DICKENS sloeg toe...



Topsterren van de Nederlandse showbiz waren te gast op PRIVÉ's feestelijke kerstdiner à la CHARLES DICKENS. Ontmoet: SETH GAAIKEMA, PIET BAMBERGEN, JOHNNY KRAAYKAMP, ADÈLE BLOEMENDAAL, HENK ELSINK, HENK VAN ULSEN, HENK MOLENBERG en JOS BRINK.

ALBERT MOL schrijft in PRIVÉ:
'Hoe WIM SONNEVELD ons leven beheerste.'

Zeven manieren om van hoofdpijn af te komen.

ZANGERES ZONDER NAAM:
'Zonder mijn JO kan ik niet leven.'



UDO JURGENS: gelukkig met vrouw en 17-jarig vriendinnetje...



Kerstsprookje door TOON HERMANS: De twee sneeuwvlokken.

Dat staat alléén in PRIVÉ
liefde op 't eerste gezicht

Overal te koop, f.1,25 of, bel even voor een abonnement: 020-585.3190



WEER VEEL VROLIJK KERSTVOORDEEL BIJ A&O

Roodmerk koffie
gemalen, vacuum verpakt.



D·E Douwe Egberts

met dubbele waardepunten
pak 250 gram
5.17
minimumprijs

Kerstkrant vol feestnieuws.
In deze advertentie vindt u een greep van de aanbiedingen die A&O speciaal voor de Kerst heeft samengesteld. Alle aanbiedingen vindt u overzichtelijk in een handige brochure. Daar staan ook recepten en tips in die uw Kerst extra gezellig kunnen maken. Gauw halen! En profiteer bij A&O.

Iglo Schepklaar ijs
vanille, vanille/aardbeien, vanille/chocolade literbak ~~3,95~~ **2.98**

A&O Halfvolle koffiemelk
gezinsfles ~~1,89~~ **1.59**

Vermouth MARTINI
wit, rood of dry



per fles ~~5,98~~ ~~5,25~~ **4.98**

Combano sherry
fles 0,7 liter ~~4,50~~ **3.98**

Irish coffee taart IGLO
~~7,25~~ **5.98**

Slagroom sneeuwster
~~4,75~~ **3.98**

Kalkoen
diepvries ca. 1800 gram
per 500 gram **3.25**

NIEUW
Wokkels Smith's
naturel of paprika dubbelzak 85 gram ~~1,69~~ **1.39**

Chateau de Cadillac a.c. 1975
Bordeaux Superieur
rood of wit per fles NU **4.75**

Spa monopole
bronwater
fles ~~98~~ **79**

Mayonaise
Calvé pot 330 gram ~~2,79~~ ~~2,59~~ **1.98**

Unox soepen
Asperge, Champignons, Ossestaart
4 bordenblik ~~1,85~~ ~~1,68~~ **1.39**

Perziken
DelMonte halve vruchten



literblik ~~3,25~~ **2.69**

Stokbrood
400 gram ~~1,16~~ **98**

Mon Cheri
luxe doos
~~3,55~~ **2.98**

Melba toast
pak **89**

Gelderse magere achterham
100 gram **1.69**

Boursin ail
kuipje 80 gram
NU **1.39**

A&O prijsbewuster dan ooit.

A&O



écht leer bij Bervoets

ECHT LEDER



Zwart lederen Herenmolière
Maten 40-45
Nu met 20.- voordeel
prijs **39.95**

Bervoets
MODESCHOENEN
Geleen - Gravenhof 4
Heerlen - Saroleastraat 38
- Winkelcentrum 't Loon

J.v.d.HEIJDEN WIJNIMPORT ☆LIMBURG☆

Maastricht: Platielstraat 14, Via Regia 105; **Heerlen:** Nobelstraat 14; **Sittard:** Markt 33; **Roermond:** Markt 4; **Venlo:** Parallelweg 28; **Weert:** Beekstraat 4.

AAN ONZE DECEMBER-AANBIEDING WORDT TOEGEVOEGD:

HIGHLAND MIST BLENDED SCOTCH WHISKY NÚ **9.95**

FRANSE COGNAC*** **GASTON DE LAGRANGE** **18.95**

DE ZACHTERE VIEUX **DUJARDIN** **12.95**

MARTINI ROOD/WIT **5.25**

CZAROFF VODKA / **BARTON GIN** **9.95**

BIJ AANKOOP VAN ONZE **LAVOISIER V.S.O.P.** OF **NAPOLEON GOLD COGNAC** ONTVANGT U EEN **GLAS GRATIS!**

EXTRA!... EXTRA!!... EXTRA!!!
PORTUGESE, KARAKTERVOLLE **DAO** WIJN **3** VOOR **10.-**
ORIG. FRANSE STREEKWIJNEN **LOUIS D'OR** / **BAYARD** VAN ~~4.75~~ SLECHTS **4.25**
ZOLANG VOORRADIG

Prijzen incl. BTW • Geldig t/m 4 jan. 1978

Onroerend goed

SCHAESBERG. Ouder vrijstaand woonhuis met c.v. en naast gelegen (bouw) terrein. Indeling o.a.: diverse kelders. Parterre gedeeltelijk verbouwd: woonkamer ca. 45 m2, ruime keuken, betegelde douche, 2 toiletten, 3 grote slaapkamers, zolderruimte met mogelijkheid voor slaapkamers. Het pand is zeer geschikt voor autobranche. Aanvaarding binnen 1 maand na koop. Vraagprijs ƒ 139.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

HEEERLEN. De Erk halfvrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin. Indeling o.a.: hal, toilet, woonkamer met open keuken 34 m2, grote garage 7,00x3,00, 3 slaapkamers, kast op overloop, badkamer met ligbad en vaste wastafel. Aanvaarding eind januari 1978. Vraagprijs ƒ 179.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

VOERENDAAL. Halfvrijstaand woonhuis met c.v. en garage. Indeling o.a.: royale hal, toilet, woonkamer 27 m2, met balkenplafond, grote keuken, terras en tuin ca. 15m diep, 3 slaapkamers, badkamer met douche en vaste wastafel, oppervlakte 320 m2. Aanvaarding in overleg. Vraagprijs ƒ 140.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

KERKRADE. In het B-plan Meuserstraat woningen met c.v. en garage. Indeling o.a.: hal met toegang naar garage, overloop met bergkast en toilet, woonkamer met balkon en open keuken, toegang naar terras, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet, vaste trap of vlizotrap naar zolder en c.v.-ruimte. Verkoopprijzen van ƒ 165.200,- tot ƒ 179.360,- v.o.n. De vermelde prijzen zijn exclusief eventueel renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempslplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

NIEUWSTADT. Aan de Randenborgweg halfvrijstaande herenhuizen met c.v. en garage. Indeling o.a.: ruime hal met open verdiepingstrap, toilet, garderobehoek en kast, L-vormige woonkamer met open haard, keuken met moderne installatie, terras, 3 slaapkamers waarvan 1 met balkon, badkamer met ligbad, vaste wastafel, 2e toilet en aansluiting wasautomaat, vaste trap naar 2e verdieping alwaar c.v.-ruimte en ruime zolder. Verkoopprijzen vanaf ƒ 197.500,-m v.o.n. De vermelde prijs is exclusief eventueel renteverlies tijdens de bouw. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

WOONHUIS-Palemig, 3 ruime slaapk., douche, zolder m. vaste trap, keuken, ruime woonk., en kelder. Brede oprit, 2 garages, en grote tuin, event. gesch. als zakenpand. Gel. a.d. rand Brunssummerheide. Br.o.nr. C 192 L.D. Hrl.

Te koop FRITURE. Tel. 045-311645.

Te koop mooi halfvrijstaand WOONHUIS met veel schoonmetselwerk, sierpleister en houtwerk, veel privacy. Prijs 195.000, brieven onder no. 186 LD-H'broek.

Schinveld, te k. 6300 m2 LANDBOUWGROND, pachtvrij direct te aanvaarden. Te bevr. 04499-2653 of 2246.

Helden-panningen. Perceel onverpachte LANDBOUWGROND t.k. 2,9 ha in een blok. De grond mag voor agrarische doeleinden nog bebouwd worden. Voorschriften en kadastrale situatie liggen ter inzage. De grond is met 3 zijden aan de verharde weg gelegen. Er kunnen eventueel twee aparte bedrijven gevestigd worden met twee vrijstaande bedrijfswoningen. Mits er 2 gegadigden zijn kan de grond ook in twee gedeelten verkocht worden. Grond is direct te aanvaarden. Te bevr. 04499-2653-2246.

SUSTEREN te k. mooi perceel bouwgrond opp. 1040 m2 frontbr. plm. 10,50 m gel. Wilhelminalaan naast tunnel kan vrijstaande woning gebouwd worden. Te bevr. 04499-2653 of 2246.

SUSTEREN t.k. vrijstaand ouder woonhuis Jodenstraat 4, moet opgeknapt worden, tot. opp. 385 m2 te bevr. 04499-2653-2246.

SCHAESBERG. Nabij centrum, vrijstaand woonhuis met c.v., garage en tuin. Indeling o.a.: provisiekelder, L-vormige woonkamer ca. 34 m2 met parketvloer, open haard, open keuken met fraaie installatie, serre, 3 slaapkamers, betegelde badkamer met douche. Aanvaarding binnen 3 maanden. Koopprijs ƒ 205.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

NUTH. Riant gelegen patiobungalow met c.v. en garage. Indeling o.a.: ruime entree, betegeld toilet, L-vormige woonkamer 48 m2 met wand in schoonmetselwerk en open haard, keuken, garderobekast, 2 slaapkamers, royale badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. Ruime patio met tuinkast. Aanvaarding begin 1978. Koopprijs ƒ 185.000,- k.k. Stienstra B.V., Tempsplein 25, Heerlen, tel. 045-712255.

SCHIMMERT: zeer riant woonhuis omgeven door zeer grote tuin met veel begroeiing. Geheel vrijliggend in prachtig landschap. Ind.: fraaie hal, ruime woon/zitkamer (veldbrandsteen), eetkeuken (schrootjes), bij/waskeuken (berging), verdieping: 4 slaapkamers (voor balkon), badkamer (ligbad, douche, 2e toilet e.d.), ruime zolder, garage, berging. Vrpr. ƒ 315.000 k.k. Ing. v. Cromvoirt, beëdigd taxateur makelaar, tel. 04752-1943, Herkenbosch.

SIMPELVERLD. Irmstraat, te koop winkel-woonhuis, winkeloppervlakte ca. 60 m2. Huurprijs ƒ 1000,- per maand. Inl. Penners & Schoenmakers, Makelaardij Heerlen BV, Laanderstraat 27, Heerlen, tel. 045-718330.

SITTARD: Te k. halfvrijst. woonhuis met garage, c.v., woonkamer met open keuken, terras, tuin, 4 sl.k., badk. (bet., ligb., douche, toilet, v.w.), berging, ca. 3 jaar oud. Koopprijs ƒ 129.900,- k.k. Inl. Horstink-Brunssum B.V., Merkelbeekerstraat 4 te Brunssum. Tel. 045-256161.

HEEL: kleinere mooie bungalow, gelegen op driesprong met garage (souterrain) en rondom tuin. Indeling: (split-level): overdekte buitenentree, ruime hal (vide), marmeren vloer, schrotenplafond, schoonmetselwerk, hardh. trap), royale mooie woonkamer (travertin schouw, balkjesplafond, tuindeuren), grote betegelde eetkeuken, verdieping: 2 flinke slaapkamers, grote zolder.slaapkamer, zolder, badkamer (ligbad, wastafels e.d.), souterrain: c.v., bergkelder, garage. ƒ 225.000 k.k. Ing. v. Cromvoirt, beëdigd taxateur makelaar, tel. 04752-1943, Herkenbosch.

SCHINNEN: oerdegelijk vrijstaand ouder woonhuis te koop (1927). Zeer goed onderhouden. Brede oprit naar nieuwe garage. Grote tuin met weiland (tot ca. 2000 m²). Hele pand c.v. Geheel onderkelderd, grote zolder. Het pand ligt in een rustige eenvoudige straat, zonder doorgaand verkeer. Binnen ½ jaar of eerder vrij. ƒ 145.000,- Br. o. n. 0340 L.D. Hrl.

Te h. a. ruime MIDDENSTANDSWONING met tuin en garage, voorzien van c.v. etc. gemeente Oirsbeek. te bevr. br.o.nr. 0338 L.D. Hrl.

Bouwvak

Vraag niet wat wij verhuren. Wij verhuren wat u vraagt MACHINEVERHUUR Worms b.v. Urmond Raadhuisstr. 32, tel. 04495-1237.

Wij verhuren HETELUCHTKANONNEN, cap. van 22.000 tot 120.000 cal. uur. Machine- en steigerverhuur P. Boels BV, Parallelstraat 37, Amstenrade, tel. 04492-1807.

Dieren

Te k. RASFOKJES ontw. en kamerzindelijk tel. 04451-280 b.g.g. na 20.00 uur.

Vogel- en Zaadhandel HONDENTRIMSALON Willems-de Jong, Schanserweg 44, Nieuwenhagen. Grote sortering tropische vogels, papegaaien enz.

Wilt u iets om lief te hebben, neem dan voor de kerst een Perzisch POESJE. Ze zijn ingeënt en stamboom Stikkerstraat 27 Schaesberg

Te k. jonge PEKINEZEN zeer mooie m. stamb. Provincialeweg zd. 143, Oirsbeek.

Te k. levende en geslachte KONIJNEN. Bosstr. 17, Brunssum (naast Curver Plastic).

Div. kleuren DWERGPOEDELTJES Kramer, v. Brienenstr. 45 Amby.

DIERENHOTEL ABDISSENBOSCH. Het beste vakantieadres voor honden, katten en andere huisdieren. Voor een dag, weekend of wintervakantie, vakkundige verzorging, volledig centraal verwarmd. Adres Vogelzankweg 230 Ubach over Worms, tel. 045-317217.

Zeer mooie langh. TECKELTJES stamb. en geent. Schandelerstr. 18, Hrl. 713644.

Weg. omst. t.k. mijn lieve eerlijke 4 j. Geld. MERRIE stm. 1.57. Vrpr. ƒ 3250,– te bevr. 045-314072 b.g.g. 252499.

Te k. DWERGPOEDELTJES Abrikoos met stamboom. Pr. Hendriklaan 26, Waubach.

Te k. j. D. DOG m. pr. stam. Lid erk. Kyn. Club. Tamme sprek. papegaai m. kooi, Reeweg 115, Ubach o. Worms.

Te k. mooie Duitse HERDER. Schroederstr. 40, Schaesberg.

Te k. diverse kleuren DWERGPOEDELTJES. Kennel Oos-Heim, Langstraat 50, Schimmert, tel. 04404-1527.

Te k. Franse BASSETS zeer mooie pubs m. stamb., ingeënt, ontwormd. Kennel „De Schinvelderboshof", Anjerstr. 9, Schinveld.

Teckelkennel v. Dackelhaus z.g. teh. v. langh. TECKELS m. stamb. enz. 9 wk. ƒ 150. Stadbroekermolen Tudderenderweg 170, Sittard. Tel. 15951.

Te k. KLEURKANARIES glosters Z-H en N-H frise's Norwichs en Yorkshire. Magdalenastr. 16 Heerlerheide Tel. 045-221778.

Te k. Siamees KATERTJE 8 wk. oud. Te bevr. tussen 17 en 19 uur Berghofstr. 27 Eijgelshoven.

Te k. KLEURKANARIES, zalm.intensiv en goudgeel. Goede kweekvogels. Nieuwenhagerheidestraat 40, Ubach over Worms.

Weg. omst. te k. mijn lieve eerlijke 4 j. geld. MERRIE, stm. 1.57. Vr.pr. ƒ 3250. Te bevr. 045-314072 b.g.g. 252499.

Te k. Engelse BASSET, 2½ jr. oud, reu, met pap. Goedkoop af te geven. Tel. 045-251768.

Te k. BOKKEN, geiten, zwijntjes, eenden, hooi en stro. Gatestraat 60, Nieuwenhagen.

Te k. ZANGKANARIES: man, popjes, putterbastaarden, kuifkwartels. Grote keuze vogels. Beijeman, Amerstr. 4, Hrl.-Beersdal.

Te k. kortharige Duitse STAANDE hond 7 maanden, reu, met stamboom. Houben, Muldermolen, Thull-Schinnen, tel. 04493-1344.

Dierenteh. Geleen zoekt een goed teh. voor 2 rode POEZEN, zijn aan elkaar gewend. St. Jorisstr. 25, tel. 04494-43537. Op. di. t/m vrijd. 11-13 uur, 15-17.45 u. Zat. 10-12 u. Zond. en maand. gesl.

Te k. zilvergrijze Toy DWERGPOEDELTJES en Yorkterriers m. stmb. Dekkers, Kampstr. 40, Schaesberg, tel. 045-311212.

Wij zoeken teh. voor KIM klein herdertje, Snoeba zw. krulh. hond en nog veel and. honden en hondjes. Dieren Geleen St. Jorisstr. 25, 04494-43537. Op di. t/m vr. 11-13, 15-17.45 u., zat. 10-1 Zond. en maand. gesl.

Te k. jonge BOUVIERS 9 w. oud, geënt en ontwormd. B sen, Jodenstr. 19, Geleen.

Te k. WATERSLAG mannen en poppen. Ber laan 10, Geleen (Smit) 40295.

Te k. KANARIES in alle k ren, ook losse popjes, zan gels met garantie. Gras Engelse parkieten, tevens enkele vlieg- en kweekdu ms van Boxtel en Janss Rembrandtstr. 28, Mee broek Heerlen.

Mooie abrikoosk DWERGPOEDELTJES. Vriendenkringstr. 4, L bricht.

Te k. Welsh PONY me hoogte 1,25 m. 2½ jr. oud 045-721850.

Te k. jonge BOUVIERS stamb. g.d. afstamm. Be tijdig. Jekerstraat 54, M'tr tel. 043-12256.

Wegens omstandigh. af geven bruine witte KATE jr. oud en besneden. Tel. 411362.

Te k. j. cockers-spa goedk., zeldz. mooi. Ap dwergpoedeltje en tar PAPEGAAI goedk. Ke 33, Waubach.

Auto's en motoren

Voor AUTOBANDEN A banden Thijssen b.v., Ge tel. 04494-45100.

Voor ACCU'S, Autoban Thijssen b.v., Geleen, 04494-45100.

Voor SCHOKBREKERS tobanden Thijssen b.v. leen, tel. 04494-45100.

Voor UITLIJNEN Auto den Thijssen b.v., Geleen 04494-45100.

Voor UITLATEN, Auto den Thijssen b.v., Geleen 04494-45100.

Voor BALANCEREN A banden Thijssen b.v., Gel tel. 04494-45100.

Verkoop en inbouw van L INSTALLATIES. 1 jaar ga tie op materiaal en arb loon. Van Dooren B.V. In Cramer 17, Heerlen, 711778.

MERCEDES ruilmotoren pe 200D - 220D - 240D. Ga tie 10.000 km. of max. 3 m den. Geheel inbouwk Eveneens Mercedes Ruil kassen voor 200D - 220D e le deelbewerkingen aan ie type motor. B.V. Mechani Industrie Habets, Afd. m renrevisie, Hunneeum Nuth, telf. 04447-2323 to 13.

AUTO-LAK! teoflux mi machine 5000 kleuren k terwijl U wacht. Fa. M terweek, Akerstr. Kerkrade-West.

ALFA breedste assortiment... laagste prijzen!

PORT VERMOUTH

OLD DOURO PORT
rood - wit
ƒ 5,95

WINAC
wijncognac
ƒ 1,99

CINZANO VERMOUTH
rood - wit - dry
ƒ 3,95

GELINO
liter vermouth
rood - wit
ƒ 2,95

WIJNEN

KLOSTERSPITZE
rood - wit
ƒ 3,95

ZELLER SCHWARZE KATZ
ƒ 4,45

PIESPORTER MICHELSBERG
ƒ 4,45

LIEBFRAUMILCH
ƒ 4,45

WIJNEN

ROSE D'ANJOU
a.c.
ƒ 3,45

MATHEUS ROSE
ƒ 5,45

VIKARO VRUCHTENWIJN
kersen
abrikozen
cassis
frambozen
ƒ 1,99

WIJNEN

CHATEAU MARTINET
St. Emilion
cru exceptionnel
1969
ƒ 9,95

CHATEAU SOCIANDO-MALLET
haut-medoc
cru bourgeois
1966
ƒ 9,95

CHATEAU CONILH
cote de bourg
1967
ƒ 8,65

WIJNEN

BEAUJOLAIS
ƒ 4,95

COTE DU RHONE
ƒ 4,95

DOMAINE DE ST. MACAIRE
ƒ 3,95

LA RESERVE DU PATRIARCHE
ƒ 4,95

CIDRE CHAMPAGNE SEKT

PIPER HEIDSIECK
champagne
brut-demisec
ƒ 18,95

KRUGER
champagne
brut-demisec
ƒ 13,95

CIDRE GRAND CADILLE
ƒ 2,75

SPLENDID SEKT
ƒ 6,95

een proost waard

ALFA

ALFA ,,THUISTAP"
Een edel pils in vat met ingebouwd koolzuurcompartiment en daardoor uitermate geschikt voor uw huisbar en feestjes.

ALFA

De directie en het personeel van de Alfa Cash & Carry's wensen u van harte een gelukkig kerstfeest en een voorspoedig 1978

ALFA

heer, raadhuisstraat 12 (043–623880) - **nieuwenhagen,** kerkstraat 41 (045–312536) - **heerlen,** eikenderweg 88 (045–716570) - **sittard,** past. jacobsstraat 16 (04490–11029) - **geleen,** markt 35 (04494–49905) - **echt,** nieuwe markt 3 - **venlo,** stalbergweg 135 (077–11224) - **kerkrade,** holzstraat 126 (045–456989) - **weert,** nieuwstraat 19-21 (04950–21557) - **maasniel-roermond,** wilhelminalaan 41 (04750–23926) - **brunssum,** rumpenerstraat 15 (045–255442) - **schinnen,** thull 15 (04493–1972) - **tegelen,** gasthuisstraat 21 (077–31465)

OCCASIONS
met
GARANTIE EN ANWB-KEURING

VW 1300 '74 '75
VW 1300 automatic '73
Golf Extra '74 '75 '76
Golf L '74 '75
Golf S '75
Golf LS '75
Passat '73 '74
Passat LS '74
Passat Comfort '75
Passat GLS '77 Comfort
Audi 50 LS '75 '76
Audi 80 '72 '73 '74
Audi 80 S '74
Audi 80 LS '75
DAF 46 '75
Toyota Mark II 2000 '74
Toyota Corolla '74
Toyota Carina 1600 ST '75
Mazda 616 '73
Mitsubishi Lancer '75
Allegro 1300 Super '76
Simca 1307 GLS '76
Simca 1100 Special '75
Vauxhall Chevette L '76
Fiat 132 '75
Fiat 131 '75
Mini 1000 '75
R 6, R 12 TL '74 '75
Opel Kadett '76
Audi 100 LS '75
Audi 100 L '75
Polo '75 '76
Polo L '75 '76
OPEL Caravan '75
Alfasud '75 '76
Alfa Guilia '76
Peugeot 504 GL '75

AUTOMOBIELBEDRIJF
VENCKEN B.V.
Kruisstraat 63 Heerlen

U wilt geld lenen?
Bel Smets Money Shop®
045-218218

Kijk en vergelijk
Looptijd: 60, 72, 96 en 240 maanden vanaf:
ƒ 10.000 = 60 x ƒ 213 of 72 x ƒ 199 of 96 x ƒ 164 of 180 x ƒ 118,—
ƒ 15.000 = 60 x ƒ 316 of 72 x ƒ 293 of 96 x ƒ 241 of 180 x ƒ 177,—
ƒ 20.000 = 60 x ƒ 434 of 72 x ƒ 388 of 96 x ƒ 318 of 180 x ƒ 224,—
ƒ 25.000 = 60 x ƒ 541 of 72 x ƒ 483 of 96 x ƒ 396 of 180 x ƒ 280,—
ƒ 30.000 = 60 x ƒ 647 of 72 x ƒ 578 of 96 x ƒ 492 of 180 x ƒ 327,—
Wij zijn onafhankelijke financieringsadviseurs en bemiddelen voor 8 maatschappijen met verschillende acceptatie- en tariefmogelijkheden. Looptijden hoger dan 96 maanden zijn 2e hypotheken.

Uniek in Nederland
Extra hoge 2e hypotheken met lage tarieven. Looptijd 240 en 360 maanden, met ingebouwde continuatiesyst. Geen afsluitprovisie. Vraag zeker vrijblijvend onze uitgebreide folder.
enige voorbeelden vanaf:
ƒ 12.500 = 240 x 135,50 of 360 x 126,20
ƒ 17.500 = 240 x 177,70 of 360 x 163,40
ƒ 22.500 = 240 x 228,40 of 360 x 210,—
ƒ 45.000 = 240 x 441,75 of 360 x 403,25
Pers. leningen tot 60 mnd., woningverbetering tot 96 mnd., bootfinanciering tot 120 mnd., 2e hypotheken tot 360 mnd.

SMETS MONEY SHOPS
Hoensbroek, Akerstraat 210A (Heerlen), telef. 045-218218
Venlo, Koninginnesingel 70, telef. 077-19775
Eindhoven, Hertogstraat 23, telef. 040-118913
Amsterdam, Keizersgracht 353, telef. 020-236108/237066

Informeer toch ook eens bij



uitzendbureau Limburg bv
de hoof 9, heerlen 045-715808

Voor tijdelijke administratieve krachten en magazijnpersoneel

LETTERS, voor gevel en dak
NAAMPLATEN, enorme keus
LICHTREKLAME, al 20 jr.
PLAKLETTERS, uit voorr.
STEMPELS, korte levertijd
nu ook in HEERLEN
de ,letter'kundige
REUVER Tel. 3131* maakt uw naam!
filialen: Maastricht–Venlo–Roermond en ...... Heerlen, Akerstr. 11 Tel. 710500

PROVINCIALE VERENIGING HET LIMBURGSE GROENE KRUIS
De consultatiebureaus voor t.b.c.-bestrijding te HEERLEN, SITTARD en KERKRADE zijn
van 27 tot en met 30 december 1977
GESLOTEN.

W. EKHART
het riethuis spec. zaak voor zuid-limburg



* Manau-stoelen en -salontafels
* Manau-bankstellen en -eetkamers
* Manau-hangstoelen en kapstokken
* Kwaliteitsmeubelen
* Nergens goedkoper
* Ook vakkundige reparatie.

Speciaal voor de feestdagen:
* Luxe rieten wasmanden
* Rieten lampen
* Alle soorten boodschappenmanden
* Rieten- en rotan-poppenwagentjes

045-252581
KERKSTRAAT 284 BRUNSSUM

OPEL CITY
MOOI MAKKELIJK

De fraaie Kadett City heeft alles wat de „gewone" Kadett tot de populairste auto maakt. Sportieve wegligging, betrouwbare techniek, lage kilometerprijs en hoge inruilwaarde. Maar de City heeft nog iets: een handige derde deur die toegang geeft tot 'n zee van ruimte. Waardoor de City niet alleen mooi maar ook makkelijk is.



OPEL. GEMAAKT OM LANG PLEZIER VAN TE HEBBEN.

OPEL REKORD DE LUXE
ALS LUXUEUS RIJDEN U LIEF IS.

In de Opel Rekord de Luxe voelt u zich meteen thuis. Door z'n zitkomfort, z'n funktionele luxe, z'n ruimte - ook achterin - kàn dat ook niet anders. Maar ook het rijkomfort door o.m. de nieuwe wielophanging, het nieuwe veersysteem en het minimum aan windgeruis geven dat zelfde gevoel van rust. Voeg daarbij uw keuzemogelijkheid uit de uitgebreide serie*) benzine- en Dieselmotoren en u hebt uw Opel Rekord de Luxe zoals u dat wenst. Maak snel een proefrit.



*) 1.7 ltr. N (Normale benzine), 1.9 ltr. N, 2.0 ltr N, S (Superbenzine) en E (injektiemotor) en 2.1 ltr. Diesel.

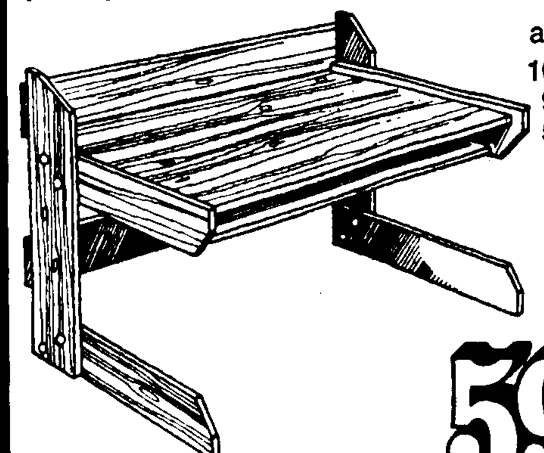
OPEL. GEMAAKT OM LANG PLEZIER VAN TE HEBBEN.

CANTON-REISS-HEERLEN
„waar u auto's mèt service koopt"
Valkenburgerweg 34, Apollolaan 7, tel. 045-71 80 40.
Afd. OK-inruilwagens:
Honigmanstraat 61-63, tel. 045-71 44 41.



hubo

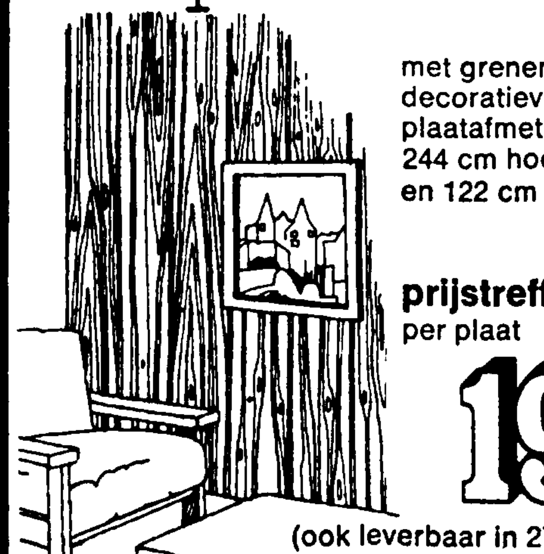
massief, blank houten buro
(bouwpakket met montagehandleiding)



afmeting:
100 cm breed
90 cm hoog
50 cm diep

prijstreffer 59,95

schitterende wandplaten (print)



met grenen motief en decoratieve V-groeven
plaatafmeting
244 cm hoog
en 122 cm breed

prijstreffer
per plaat
19,95
(ook leverbaar in 275 cm hoog)

grenen wandschroten
extra breed
9 x 95 mm
prijstreffer
1,25
per meter

Verkrijgbaar bij hubo te:
Beek, Brunssum, Echt, Eijsden, Geleen, Heerlen, Hoensbroek, Maasbracht, Maasniel, Maastricht (2 zaken), Meerssen, Nederweert, Roermond en Weert.

Sportieve elegantie, zelfbewust zoals het hoort. In zo'n kort suède jasje met tricot boord en manchetten, met zakken om kwasi jongensachtig je handen in te steken. In beige en grijs. Maten: 36 t/m 42
189,-

Gecombineerd met zo'n enige plooirok in vlotte ruit, In de kleuren roest, bruin, en roodbruin. 34 t/m 46
89,-

Witteveen
nèt even anders



Gezelligheid thuis, goedkoopte bij Edah

Ja, lekker lage prijzen. Precies wat u nodig hebt in deze maand. Alles kopen voor de gezelligheid thuis en tòch voordelig uit zijn. Bij Edah bent u dan aan 't goede adres. Ook in december. Ook voor de Kerst. Met zulke lage prijzen gaat u opgetogen feest vieren.

Lekker lage prijzen voor 'n opgetogen kerst

Artikel	Prijs
Oliebollen-mix Koopmans, 500 gram	129
Chocodrank steriel, fles, 1 liter	79
Kerstkrans roomboter, 400 gram	279
Rozijnen 200 gram	59
Klop-klop calorie-arm, 2x40 gram	85
Halve perziken 1/1 blik	115
Fruitcocktail 1/2 blik	119
Sperziebonen Chinese, blik, 567 gram	149
Hele asperges blik 250 gram	189
Ragout kippe- of vlees, Goldi, blik 425 gram	139
Patentbloem 1000 gram	89
Cocktail-worstjes blik 120 gram	99
Pink zalm blik 220 gram	239
Tulband cake 320 gram	119
Slaolie fles 0.625 liter	149
Nootkransjes 250 gram	99

Gewijzigde openingstijden:
Woensdag 21, donderdag 22 en vrijdag 23 december koopavond tot 21.00 uur.
Zaterdag 24 december open tot 17.00 uur.
Jaarwisseling: zaterdag 31 december open tot 17.00 uur.

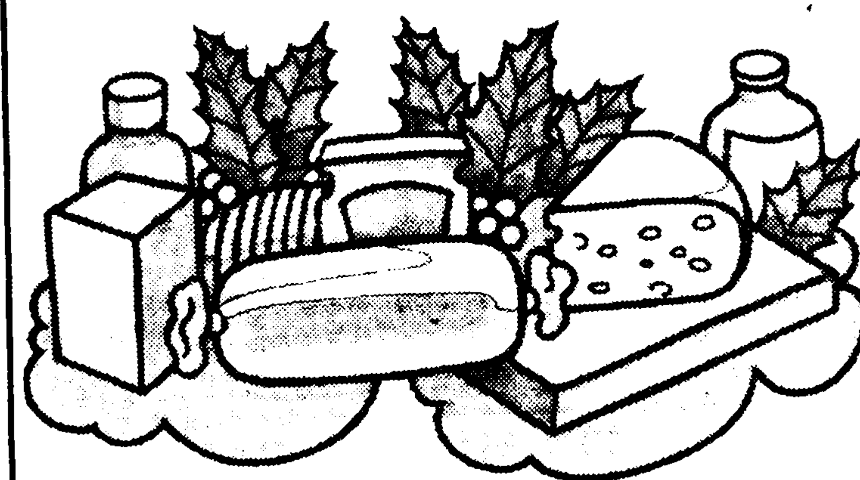
Artikel	Prijs
Zoute stengels 100 gram	39
Martini wit/rood, 0.75 liter	498
Advocaat 0.6 liter	398
Liebfraumilch 0.7 liter	299
Rosé d'Anjou 0.7 liter	279
Beaujolais A.C. 0.7 liter	495



Artikel	Prijs
Poedersuiker strooibus, 250 gram	99
Diamant vet 500 gram	149
Bak en braad 200 gram	55
Roomboter verse, 250 gram	199
Kaas jong belegen, 1000 gram	798
Slagroom 1/4 liter	135
Casseler rib 100 gram	169

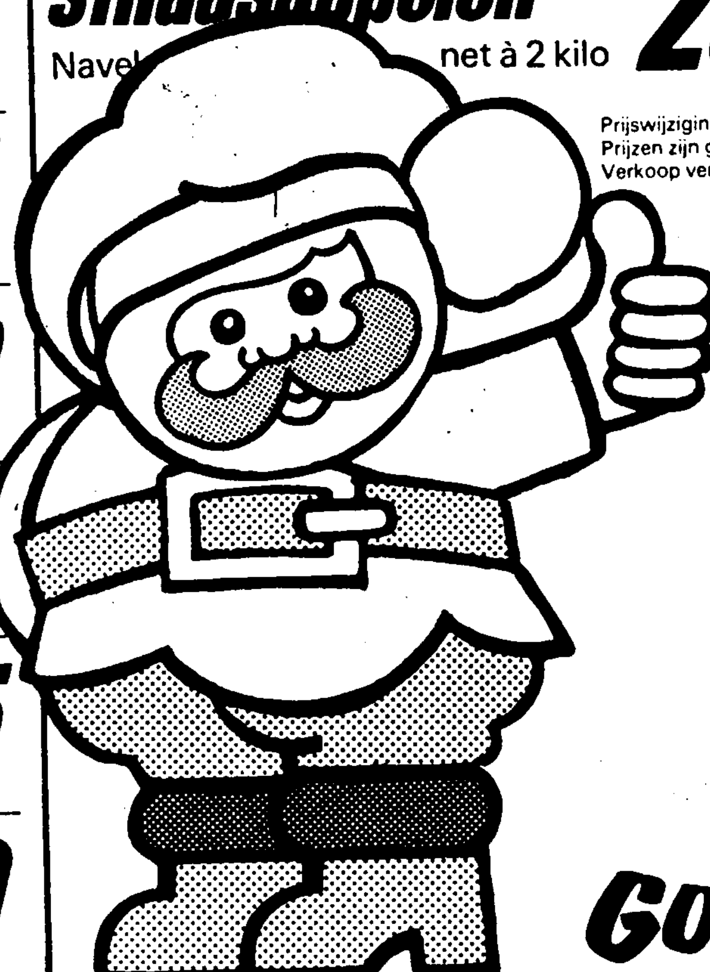
Artikel	Prijs
Room paté 200 gram "Stegeman"	195
Achterham 100 gram	159
Boerenmetworst grove, per stuk, 500 gram	398
Cervelaat Fijnkost, 100 gram	95
Babykalkoen per 500 gram	299
Konijn op schaal 1000 gram	649
Patat frites voorgebakken, 1000 gram	125
Bitterballen 50 stuks	298
Chipolata pudding 1/2 liter	169
Braadkuiken ca. 950 gram	379
Kerststol met spijs, ca. 700 gram	298
Pracht tomaten 500 gram	189
Sinaasappelen Navel net à 2 kilo	289

Artikel	Prijs
Filetrollade varkens-, 500 gram	799
Fricandeau varkens-, 500 gram	599
Biefstuk botermalse, 250 gram	449
Rosbief malse, 500 gram	749



Artikel	Prijs
Soepvlees mager, 250 gram	269
Varkensschnitzel 250 gram	369
Varkensfilet 500 gram	749
Tartaar 3 stuks	279
Rundergehakt mager, 250 gram	219
Doperwten E.F. 1/1 blik	139
Goudreinetten kilo	169

Prijswijzigingen t.g.v. overheidsmaatregelen of van fabrikantenzijde voorbehouden.
Prijzen zijn geldig t/m 31 december.
Verkoop vers alleen in filialen met versafdelingen.



Goed voor 'n gulle kerst!

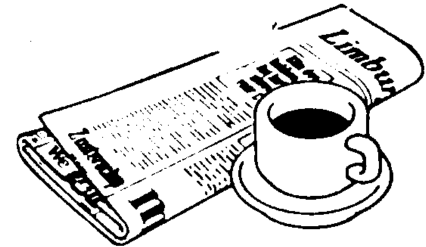
ED 51

BEEK, Markt 34 – BRUNSSUM, Kerkstraat 222 – BRUNSSUM/TREEBEEK, Schildtstraat 46 – ECHT, Peyersestraat 7 – EYGELSHOVEN, Laurastraat 47a – GELEEN, Anjelierstraat 3 – GELEEN, Markt 18 – HEER, Einsteinstraat 13 – HEERLEN, Anjelierstraat 68 – HEERLEN, Stanleystraat 6 – HEERLEN, Mgr. Hansenstraat (Heksenberg) – HOENSBROEK, Kouvenderstraat 29 – MAASBRACHT, Sintelstraat 27 – MAASTRICHT, Kleine Staat 3-5, – MAASTRICHT, Holsteinbastion 49
MAASTRICHT, Ruttensingel 148 – NIEUWENHAGEN, Markt 3-4 – NUTH, Stationsstraat 80 – ROERMOND, Kasteel Hornstraat 35 – ROERMOND, O.L.V. Plein 8-1 ROERMOND/MAASNIEL, Hoekstraat 1 – SCHAESBERG, Markt 14 – SCHINVELD, Wilhelminaplein 9 – SITTARD, Chopinstraat 8 – STEIN, Raadhuisplei SUSTEREN, Swentiboldstraat 4 – SWALMEN, Burgstraat 1 – UBACH O. WORMS, Hovenstraat 100 – VAALS, Maastrichterlaan 78 – VALKENBURG, Dr. Erenstr WEERT, Nieuwe Markt 20 – WEERT, Sutjensstraat 30

Limburgs
Dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg

Donderdag 22 december 1977 ● Pagina 13

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: BEN ROMIJN; CHEF-EDITIEREDACTIE: MARTIN JANSEN.
KANTOREN: HEERLEN: NOBELSTRAAT 21. TEL. 045-718100. KERKRADE: MARKT 42. TEL. 045-455506. HOENSBROEK: KOUVENDERSTRAAT 91. TEL. 045-218555. BRUNSSUM: RUMPENERSTRAAT 36. TEL. 045-256363. NIEUWENHAGEN: HOOGSTRAAT 78. TEL. 045-311719. SPEKHOLZERHEIDE: AKERSTRAAT 124. TEL. 045-411044.



Straatnamen

● *Mevrouw D. Kiepkowski-Wetters uit de Tooropstraat in Heerlen heeft er geen gras over laten groeien toen zij had gelezen, dat B. en W. er wel voor voelen om oud-mijnwerkers te betrekken bij de straatnaamgeving over de mijnen. Zij is meteen gaan nadenken en stuurde een flinke lijst. Zelf is zij sedert 1951, in welk jaar haar man op de O.N. III verongelukte, weduwe, hetgeen in enkele van haar straatnamen nog uitkomt. In de begeleidende brief wenst zij ons prettige kerstdagen en een gelukkig nieuwjaar. Van harte hetzelfde, mevrouw.*

Straatnamen 2

● *Hier volgen dan de namen van mevrouw Kiepkowski: Mijnwerkersstraat, Schudgootstraat, Vetkoolstraat, Briketstraat, Sjlamstraat, Schachtstraat, Mijnstraat, Koelpietstraat, Het Zwarte Verdrietstraat, Weduwenstraat, Glück Aufstraat, Mijnpaardstraat, O.N. I-straat, O.N. III-straat, Zwarte-Goudstraat, Lange-Janstraat, Lange-Liesstraat en Steenbergstraat. Achttien stuks dus.*

Straatnamen 3

● *Vermoedelijk zijn er meer Heerlenaren en speciaal oud-mijnwerkers die op dit terrein goede ideeën hebben. Stuur ze maar in. Wij geven ze via de koffiekolom door aan het gemeentebestuur, dat de uiteindelijke keus moet maken. Als het even kan wel graag een motivatie erbij. Dat heeft mevrouw Kiepkowski niet gedaan. Maar zij was dan ook de eerste, die spontaan reageerde.*

Hondje

● *Het dierenasiel in Heerlen laat ons het volgende weten: „De mevrouw die haar hondje aan een lantaarnpaal in het Loon had vastgebonden en die daarna vrolijk verder wandelde, kan haar „troeteldier" bij het dierenasiel komen ophalen". En aan zo iets hebben wij verder niets toe te voegen.*

Trottoirs

● *Het kersverse Heerlense raadslid Evert van den Tol heeft van zijn trouwste aanhangster de wacht aangezegd gekregen. Die trouwste aanhangster is natuurlijk mevrouw Van den Tol, die al enkele malen een smak heeft gemaakt op een ongelijk liggend trottoir. Toen het dus goed en wel vast stond dat haar man het raadslid Guus Derks ging opvolgen heeft hij hierover een boodschap meegekregen. Hij heeft zich tijdens de eerste commissievergadering van Openbare Werken getrouwelijk van zijn taak gekweten. Wat helaas niet wil zeggen, dat nog deze week alle ongelijke trottoirs worden recht gelegd. Wij vermelden dat hier even zodat mevrouw Van den Tol kan weten, dat als het met de trottoirs niet meteen in orde komt, dat niet aan haar man heeft gelegen. Maar er bestaat een spreekwoord: de aanhouder wint. Mevrouw Van den Tol behoeft dus niet meteen te wanhopen.*

Uitnodiging

● *Alle bejaarden van Heerlerbaan worden uitgenodigd om heden, donderdagavond in de Centrale Accommodatie, kerstfeest te komen vieren. De voorbereiders van deze kerstavond hebben verschillende attracties in petto. En zij zorgen natuurlijk voor een hartelijke kerstsfeer. Zo is ons verzekerd.*

Losse Jezus

● *Onze man in Brunssum las in het Rumpense parochieblad het volgende. Een kind stapt de winkel binnen en zegt: „Het kerstkindje uit het stalletje is kapot meneer. Verkoopt u ook losse Jezussen?"*

Nachtmis

● *De Pauluskerk in Vaals kan momenteel wegens de restauratiewerken niet gebruikt worden voor de eredienst. Dat betekent dat pastoor W. Janssen naar een andere ruimte heeft moeten uitzien. En dat is de Koperhof geworden. De ruimte van de Koperhof is erg beperkt en pastoor Janssen vreest dat er met name tijdens de nachtmis met kerstmis onvoldoende plaatsen zijn voor alle belangstellenden. Hij wil dan ook vriendelijk verzoeken aan degenen die niet tot de Paulusparochie behoren om dit jaar niet naar de nachtmis in de Koperhof te komen. Een ander jaar beter, voegt hij eraan toe.*

Discussienota pleit voor voorrang fietsers

„Verkeer in Heerlen drastisch aanpakken"

HEERLEN – De toeneming van het verkeer in de Heerlense binnenstad heeft de capaciteit van het verkeerssysteem overbelast. Als gevolg van de concentratie van arbeidsplaatsen in de binnenstad wordt bovendien een toenemende aanspraak gemaakt op verkeers- en verblijfsruimten voor het rustend verkeer. Het ziet er niet naar uit, dat het snel anders wordt. Met betrekking tot het verkeer bestaat immers nog steeds een volledige consumptievrijheid, die heeft geleid tot een grote belasting voor de gemeenschap, die door velen niet meer als aanvaardbaar wordt beschouwd. „De verkeersfunctie kan dus eigenlijk niet meer uitsluitend aan de particulier worden overgelaten. Ze vereist een drastischer ingreep door de collectiviteit en meer bepaald door de gemeente", zo schrijven de samenstellers van de Discussienota Binnenstad Heerlen onder het hoofdstuk verkeer.

Inzicht in het verkeersgedrag kan inzicht geven in de wijze waarop men bepaalde vervoerswijzen kan beïnvloeden. Veel weet men er niet van.

Wel, dat autobezit bijna automatisch tot autogebruik voor woon-werkverkeer leidt. Dat wil zeggen, dat voor de autobezitter in het algemeen geen aantrekkende werking van het openbaar vervoer uitgaat.

De parkeersituatie is niet rooskleurig al is Heerlen er in de lande nog niet het ergste aan toe. De samenstellers van de discussienota hebben uitgerekend, dat er 4500 parkeerplaatsen te kort zijn voor langparkeerders. De nota concludeert dat de hele binnenstad over ongeveer 11.000 parkeerplaatsen moet beschikken hetgeen neerkomt op 44 parkeerplaatsen per hectare. De parkeeraccommodaties dienen ter beperking van het grondgebruik en ter voorkoming van onherbergzaamheid, bij voorkeur onder de grond en in meerdere lagen, in de schaal van de stedelijke structuur te worden ingepast.

Moeizaam

De verkeerssituatie voor het rijdend verkeer is moeizaam. Het Noord-Zuid verkeer wordt opgevangen in de smalle trechter tussen Geleen- en Caumerdal. De Oost-West verbindingen lopen daar dwars doorheen. Als oplossing wordt in de nota gekozen voor het binnenringsysteem en tangenten. Het doel ervan is tweeledig.

Men kan op die manier via lussen voor gemotoriseerd verkeer de stedelijke kern ontsluiten en het tevens inrichten als een veilig en aantrekkelijk voetgangersdomein. En men weert doorgaande verkeersstromen uit de city. Het gevaar van barrièrevorming kan door stedebouwkundige maatregelen teniet worden gedaan. Het openbaar vervoer moet met behulp van onder andere vrije busbanen en een voorkeursbehandeling op kruispunten worden verbeterd. Een dergelijke voorkeur wil de nota ook geven aan de fietsers. „Naast de noodzakelijke aanleg van volledig gescheiden fietspaden, kunnen ook de wachttijden bij verkeerslichteninstallaties efficiënter aangepast worden door fietsroutes naar de stad een voorkeursbehandeling te geven op het autoverkeer". Tenslotte pleit de nota voor het opstellen van een verkeerscirculatieplan, waarbij de in de nota gesignaleerde verkeersproblematiek volgens plan wordt opgelost.



● *Met deze luchtfoto toont fotograaf Dries Linssen aan, dat alle vrije plaatsjes in de binnenstad bezet zijn. Op de foto is tevens goed te zien hoe de Geerstraat langs het Burgemeester van Grunsvenplein gaat aansluiten op de Stationsstraat en hoe de verbinding tussen binnen- en buitenring (links midden) tot stand wordt gebracht.*

Handtekening-actie van KWJ Kerkrade

KERKRADE – Aansluitend op de landelijke aktie tegen de ontduiking door ondernemers van de betaling van het minimumloon heeft ook de afdeling Kerkrade van de Beweging van Werkende Jongeren KWJ in die plaats een handtekeningenaktie gehouden. Zaterdag en tijdens de koopavond op dinsdag hebben de KWJ-ers in het centrum van Kerkrade bijna duizend handtekeningen verzameld.

Ook vanavond nog en zaterdag krijgt het winkelend publiek de lijsten voorgelegd waarop afkeurend kan worden gereageerd op de ontduiking van het minimumloon. Het is ook hoe langer hoe meer gebleken dat vooral de werkende jongeren minder loon ontvangen als wettelijk is vastgesteld.

De handtekeningen die in Kerkrade worden verzameld zullen door de landelijke organisatie van de KWJ, samen met de handtekeningen die door de andere afdelingen worden bijeengebracht, op een later tijdstip aan de regering worden aangeboden.

Volgens voorzitter Lei Hanneman van de KWJ in Kerkrade is niet alleen het aantal handtekeningen van belang maar vooral ook het feit dat een dergelijke aktie tot nadenken aanzet. Steeds meer loontrekkenden, vooral jongeren hebben intussen dan ook de drempelvrees overwonnen en een bezoek gebracht aan het KWJ-gebouw aan de Bleijerheiderstraat in Kerkrade waar ze hun loonbriefje laten controleren.

Commissie bekeek Kennedyflat



EYGELSHOVEN – De Kennedyflat in Eygelshoven, waarvan het gemeentebestuur al heeft besloten dat die moet worden afgebroken, is woensdag aan een nauwkeurig onderzoek onderworpen door de arbitragecommissie.

Die commissie moet een uitspraak doen over wie of welke instantie aansprakelijk gesteld moet worden voor de gebreken aan de flat en de financiële gevolgen daarvan. De commissie is samengesteld uit mensen van de Raad van Arbitrage voor bouwbedrijven en het Arbitrage-instituut voor Bouwkunst. De inspectie, die een groot deel van de dag in beslag nam, werd van dichtbij gevolgd door de raadsmannen van de architect en de aannemer en door burgemeester J. Persoon van Eygelshoven. De onderzoekers wilden overigens niets zeggen over hun eerste indrukken. Verwacht wordt dat de uitspraak van de commissie nog wel lange tijd op zich zal laten wachten. Burgemeester Persoon bevestigde dat bij de gemeente een brief is binnengekomen van aannemer Bisscheroux in Schaesberg (de bouwer van de flat) waarin die vraagt de flat te mogen kopen en opknappen.

Huur niet meer door Bijstand

Protestactie in gemeentehuis

HEERLEN – Ongeveer 35 mensen en enkele jongeren vrouwen en kinderen hebben woensdagmiddag in het gemeentehuis in Heerlen geprotesteerd tegen de volgens hun onrechtvaardige nieuwe landelijke regeling van de betaling van de bijstandsuitkeringen. Rond half vijf liep de groep het gemeentehuis binnen waar wethouder Andriesma ongeveer 400 handtekeningen kreeg van mensen die de actie steunden. De nieuwe regeling houdt in dat de degenen die een bijstandsuitkering krijgen nu zelf de huur van hun woning moeten betalen. Het probleem is dat ze de volgende maand, als de regeling ingaat, eerst die huur moeten betalen en later in de maand hun uitkering krijgen. Wethouder Andriesma zei de vrouwen dat de gemeeteraad de maatregel al heeft goedgekeurd en dat er niets is terug te draaien. De groep was niet tevreden met dat antwoord. De actievoerders gingen toen maar op de trappen zitten. Uit spreekkoren bleek dat de onvrede na het gesprekje met de wethouder alleen maar was toegenomen.

Bromfietser botst tegen vrachtwagen

HEERLEN – Een bromfietser heeft gisteren ten gevolge van een aanrijding op de kruising Schaesbergerweg en de Kloosterkoolhof in Heerlen met een een vrachtauto een zware hersenschudding opgelopen. De bromfietser is opgenomen in het ziekenhuis in Heerlen. Het ongeluk gebeurde toen de bestuurder van de vrachtauto bij het afslaan naar rechts de bromfietser geen voorrang gaf. De bromfietser botste daardoor tegen de rechterkant van de vrachtauto.



● *Ernst Neidersma.*

Ernst Neidersma 50 jaar bij CNV

Van onze verslaggever

UBACH OVER WORMS – Ernst Neidersma uit de Nieuwenhagerstraat 29 in Ubach over Worms heeft woensdag het feit gevierd dat hij een halve eeuw lid is van het Christelijk Nationaal Vakverbond. De 84-jarige CNV-er werd op 23 januari 1893 in Gerijp (Friesland) geboren. Hij heeft 36 jaar gewerkt als voorman-electricien in dienst van de mijn Julia waarvan 25 jaar ondergronds. 11 jaar was hij lid van de ondernemingsraad van Laura en Vereniging.

Kees Bell districtsbestuurder van het CNV-Limburg, Peter van de Anker, regiosecretaris Oostelijke Mijnstrreek en ENSU-bestuurder Jan Remmerdie bezochten Ernst Neidersma om hem met het gouden bondsjubileum te huldigen. Kees Bell betrok in zijn huldigingswoord ook mevrouw Meidersma. „Zonder u", aldus Kees Bell, „zou uw man het geen 50 jaar in onze bond hebben volgehouden. Hij overhandigde Ernst het gouden bondsinsigne met de lauwertak en aan mevrouw Neidersma een ruiker bloemen. De jubilaris heeft nog steeds een grote liefhebberij. In een berghok bij zijn woning heeft hij een hobbyruimte ingericht waar hij uit afvalhout spinnewielen en lampekapvoeten draait.

Keulse bejaarden in Eygelshoven

EYGELSHOVEN – In het kader van de partnerschaft tussen Eygelshoven en Rodenkirchen, welke laatste plaats inmiddels in de gemeente Keulen is opgegaan, bracht een vijftigtal Keulse bejaarden en gepensioneerden een bezoek aan Eygelshoven. Het „Gold und Silber vom Rhein" werd nabij het Socioproject ontvangen door de heren Jan Jongen, leider socioproject, Armand Boulanger, leider van het sociaal centrum en L. Logister, voorzitter van het jumelagecomite Rodenkirchen-Eygelshoven.

Nadat de Keulenaren een rondrit door Eygelshoven hadden gemaakt en de inwendige mens versterkt, werden ze in contact gebracht met een even groot aantal oudere Eygelshovenaren. En dat leidde tot veel vriendschapsbanden en afspraken voor de naaste toekomst.

Auto gestolen

HEERLEN – Ten nadele van een inwoner uit Hoensbroek is op het Homerusplein te Heerlen een personenauto ontvreemd. Het voertuig, merk Opel Admiral, groen en zwart van kleur, met een zwart leren dak, voert het kenteken 89-GF-70. De waarde van de auto bedraagt 5000 gulden.

● *Enkele vrouwen leggen wethouder Andriesma hun grieven uit.*

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal
The spy who loved me, 2e week, 12 jr. dag. 14.30 en 20.30 uur, za. 14.30 en 19 uur, 1e en 2e kerstdag 14.30, 19 en 21.30 uur.

Rivoli
The genius, 12 jr. dag. 15.30 en 20 uur, za. 15.30 uur (zaterdagavond vervallen de laatste avondvoorstellingen).
De slagroom taarten gooiers, a.l. za. t.m woe. 13.30 uur.
Ontuchtige vertellingen, 16 jr nachtvoorstelling vr. 24 uur.

Passage
Phantasmes, 16 jr. dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.
Stevige borsten, hete dijen, 16 jr. Nachtvoorstelling do. t/m za. 24 uur.

H 5
Abba, de film, a.l. dag. 13.30 (behalve za., zo. en woe.) 15.30, 18.30 en 20.30 uur.
Orca, 2e week, 12 jr., dag. 15, 17 en 20 uur.
De reddertjes, 2e week, a.l. 14, 16, 19, 21 uur.
Sexlawine in Tirol, 16 jr. 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur.
Casanova, 3e week, 16 jr., dag. 14.15, 17.15, 21.15 uur.
Sandokan, de tijger van Ceylon, 12 jr. za., zo. en woe. 13.30 uur.
Merlijn de tovenaar, a.l. za. t m zo. 13.15 uur.
Tarzoon de schade van de jungle, 16 jr. do. en vr. 22.30 uur.
De Chinees met de linkse directe, 16 jr. do. en vr. 22.45 uur.

BRUNSSUM

Astoria theater
De jonge Bruce Lee, 16 jr. do. en di. 20.30 uur, ma. 18.15 en 20.30 uur.
King Kong tegen Godzilla, vr. 20.30 en ma. 16 uur.

UBACH O. WORMS

Grandtheater
Karatenest Hang Chou, 2e kerstdag, 19 en 21 uur.

HOENSBROEK

Royal
Carry, het meisje met de duivelse kracht, zo. en ma. 17 en 20.30 uur.

MAASTRICHT

Festival
Orca, the killer wale, 2e week, 12 jr. dag. 14.30, 16.30 en 20.30 uur.
Palace 1
Strand der schaamtelozen, 16 jr. dag. 14, 16, 18, 20 en 22 uur.
Palace 2
De reddertjes, 2e week, a.l. dag. 13.45, 15.45, 17.45 en 19.45 uur. Tarzoon de schande van de jungle, 16 jr. nachtvoorstelling do t/m za 22.30 uur.
Studio
The car, 16 jr. dag. 15 en 20.15 uur. Merlijn de tovenaar, a.l. za, zo, ma en wo 13.30 uur.
Royal 1
Sexlawine in Tirol, 16 jr. dag. 13.45, 15, 17.15, 19.15 en 20.30 uur. In 80 bedden de wereld rond, 16 jr. nachtvoorstelling do t/m za 22.45 uur.
Royal 2
Abba, de film, a.l. dag. 14, 16, 18.15 en 20.30 uur. Wraak van de Black Dragon, 16 jr. nachtvoorstelling do t/m za 22.30 uur. Laat het maar aan ons over, a.l. za, zo, ma en wo 14 uur.
Mabi
The deep, 2e week, 16 jr. dag. 14, 17 en 20.30 uur.
Midi
The big bus, 12 jr. dag. 16, 18.30 en 21 uur. Gulivers reizen, za, ma, di en wo 13.45 uur
Filmhuis
Ole Dole Doff, do 20.30 en 23 uur. Veridiana, di en wo 20.30 uur en do 20.30 en 23 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

Stadsschouwburg
Foto's van John Herstein. Open: dag. van 10 tot 16 uur en tijdens voorstellingen. Tot 2 januari.

SIMPELVELD

Galerie Jan This
Schilderijen en tekeningen van Jan This. Elke zaterdag van 11 tot en met 17 uur.

MAASTRICHT

Bonnefantenmuseum
Philippus van Gulpen, de verzamelzucht van een Maastrichtse tekenaar. Foto's van Werner Mantz. David van der Kop: schetsen uit het dagboek. Open ma t/m vr 10-17 uur, za, zo en feestdagen 14-17 uur. Tot 31 december.

Galerie 't Lemken
Wandkleden van Marij Meys. Doorlopend.

Natuurhistorisch Museum
Geologie, biologie, heemtuin en vuursteen. Doorlopend. „Kleur en dier". Tot en met 12 januari. Open: ma t/m vr 10-17 uur. Za en zo 14-17 uur.

Agora Studio
Raul Marroquin, objecten, tekeningen, televisiestickers. Open: ma t/m za 10-18 uur. tot en met 24 december.

Zalen Dejong-Bergers
Bronsplastieken van Dick van Wijk. Open ma. 13-18 uur, di. t/m za. 9-18 uur. Tot en met 30 december.

Onderzoek instellen in de Oostelijke Mijnstreek

Raadslid W. Mulders pleit voor recycling

SCHAESBERG – Raadslid Wiel Mulders van Schaesberg heeft in de gemeenteraad het voorstel gedaan om in de Oostelijke Mijnstreek te onderzoeken in hoeverre recycling (het terugwinnen van afval) kan worden toegepast. Hij gelooft hiermee twee vliegen in één klap te slaan, namelijk enerzijds de werkgelegenheid te bevorderen en anderzijds de grondstoffen te herwinnen.

Hij denkt juist aan de recycling, omdat de Oostelijke Mijnstreek geografisch gunstig ligt. „Limburg heeft behoefte aan zo'n industrie, omdat het een industrie met toekomst is", aldus Wiel Mulders. „Tegenwoordig wordt het vuil verbrand of met een laag grond bedekt. Als we het vuil verder verwerken, leveren we ook nog een grote bijdrage aan het besparen van energie. Ook weten we dan meteen waar we met onze enorme afvalhoop heen moeten", zegt Wiel. Hij is er dan ook sterk voor om te onderzoeken in hoeverre deze vuilverwerkende industrie van betekenis kan zijn voor de Oostelijke Mijnstreek..

Bij het dorpje Mierlo staat al sinds de jaren twintig een composteringsbedrijf, een typische Nederlandse wijze van huisvuilverwerking. De compost wordt gebruikt ter bemesting van land- en tuinbouwgronden. Een uiterst nuttige bestemming van ons huishoudelijk afval. In Nederland wordt ongeveer 18% van het huisvuil gecomposteerd, wat het hoogste percentage van Europa is.



● *De acteurs van de Theresiaschool in actie.*

Kerstspel door kleuters

HEERLEN – Kinderen van de St. Theresiaschool in Heerlen hebben voor het eerst een kerstspel opgevoerd. De kerstviering was georganiseerd door mevrouw C. Nieters, kleuterleidster van de Theresiaschool.

De kleine acteurs en actrices verdienen veel lof. Ze hebben niet alleen met veel enthousiasme aan de voorbereidingen meegeholpen, (ze „toverden" de stad Bethlehem uit kartonnen dozen) maar ook hebben zij door hen spontaniteit een eigen karakter aan het kerstspel gegeven. Het spel werd opgevoerd door 42 kleuters. Engeltjes, kamelen, Maria en Jozef, een Eskimo, schapen, herders, een Indiaan, opa en opoe en nog veel meer rollen. Hun kleren werden door tien moeders gemaakt uit oude overhemden, lakens, dekens en restjes stof. Twee heren van de oudercommissie verleenden hun medewerking aan het opzetten van de kerststal.

Kerstwandeling

UBACH OVER WORMS – Het Instituut voor Natuurbeschermingseducatie houdt op de tweede kerstdag weer de traditionele kerstwandeling. Men start deze keer te Abdissenbosch (Ubach over Worms), waar de tocht ook zal eindigen.

Er wordt vertrokken om 14.00 uur vanaf café van Veen aan de Reeweg tegenover de Duroxfabriek. De route loopt vanaf het vertrekpunt via de Heihof, langs de Duitse grens richting Schinveld en van daaruit door het oude gedeelte van de heide, achter het industrieterrein terug naar lokaal van Veen waar de gelegenheid bestaat ertwensoep te nuttigen. De wandeling staat onder de deskundige leiding van de gidsen van het IVN en zal 2 tot 2,5 uur duren. Aangezien de tocht voornamelijk over veldwegen en door de bossen gaat, wordt de deelnemers aangeraden degelijke schoenen en aangepaste kleding te dragen. De tocht gaat te allen tijde door: weer of geen weer. Voor verdere inlichtingen kan men zich wenden tot de heer P. Schimtz, Brugstraat 13, Ubach over Worms, tel. 352588.

EXAMENS

BINGELRADE – Aan de Universiteit van Nijmegen is geslaagd voor het artsexamen dhr. P. L. J. M. Mertens uit Bingelrade.

Eerste priester die naar missie ging

Huldiging van pater Giesen in Schaesberg

SCHAESBERG – Tweede kerstdag is het 40 jaren geleden dat pater Johan Giesen in de Schaesbergse Petrus en Pauluskerk zijn eerste h. mis opdroeg. Hij was de eerste Schaesbergse priester die naar de missie vertrok. Vele oudere Schaesbergers zullen zich de familie Giesen, die op de Lichtenberg woonachtig was, zeker herinneren.

In nauw overleg met het missiecomité „Schaesberg en de Wereld" heeft zich voor deze gelegenheid in de H. Familieparochie een feestcomité gevormd dat de viering rondom dit jubileum voorbereidt. Zo zal tweede kerstdag om 11.15 uur in de kerk van de H. Familieparochie een dankdienst worden opgedragen. Het gemengd kerkelijk zangkoor zingt de meerstemmige Mozartmis Missa Brevis in G. dur onder leiding van Jos Franck.

Aansluitend aan deze dienst bestaat de gelegenheid de jubilerende pater in de kerk van de H. Familieparochie te feliciteren. Op 18 december 1937 werd Johan Giesen in Hastings in Engeland tot priester gewijd. Op 1 november 1938 vertrok John Giesen naar de indertijd zo gevreesde Goudkust, het huidige Ghana en toen was heel Schaesberg uitgelopen om bij het vertrek van pater Giesen aanwezig te zijn.

In gesprek

Kabinet

Wie kan mij vertellen wat „min kukel" betekent? Voor de radio betitelde de heer Boersma namelijk aldus het nieuwe kabinet. Waarschijnlijk moet ik dit verklaren als volgt: „Min" voor „afgetakeld" en „kukel" voor „rooie haan". Of kan de heer Boersma, met zijn beperkte vocabulaire, zijn aversie tegen het nieuwe kabinet niet anders uitdrukken dan met het welbekende vakbondsjargon?

Schaesberg P. Kevers

WEEKEND-AGENDA

DOKTER

Heerlen: voor spoedgevallen eigen huisarts bellen b.g.g. 712411.
Hoensbroek - Brunssum: voor spoedgevallen eigen huisarts bellen
Kerkrade-West: men wende zich eerst tot de eigen huisarts.
Ubach over Worms - Nieuwenhagen: 1e kerstdag dokter J. Snijders, Kerkstraat 132, Nieuwenhagen, tel. 311515. 2e kerstdag dokter L. Snijders, Raadhuisstraat 26, Nieuwenhagen, tel. 312275.
Schaesberg: dokter E. Meyer, Frans Erenslaan 32, Schaesberg, tel. 313186.
Simpelveld - Bocholtz: dokter Scheyen, Schoolstraat 30, Bocholtz, tel. 1213.
Kerkrade-Oost - Eygelshoven: dokter A. Vluggen, Bleijerheidestraat 93, Kerkrade, tel. 452913. Van zaterdag 12 tot zondagmorgen 10 uur. Dokter F. Willemse, Laurastraat, Eygelshoven, tel. 351232. Van zondagmorgen 10 uur tot maandagmorgen 9 uur. Dokter W. Goebbels, Bosweg 28, Eygelshoven. Van maandagmorgen tot dinsdagmorgen 8 uur.
Voerendaal: dokter H. de Graaf, Berlostraat, Voerendaal, tel. 04446-1322. Van vrijdagmorgen 18 uur tot dinsdagmorgen 8 uur.

TANDARTS

Heerlen: 1e kerstdag tandarts van Gemert, Oliemolenstraat 8, Heerlen, tel. 717107. Alleen voor spoedgevallen op zaterdag van 9 tot 10 uur en op zondag van 11 tot 12 uur. 2e kerstdag, tandarts Gordijn, Antoniusweg 8, Heerlen, tel. 713714. Alleen voor spoedgevallen spreekuur van 11 tot 12 uur.
Brunssum - Heerlerheide - Hoensbroek - Nuth: tandarts F. Peters, Oude Kapelaniestraat 9, Hoensbroek, tel. 212948. Allen voor spoedgevallen spreekuur van 11.30 tot 12 uur en van 17.30 tot 18 uur.
Simpelveld - Bocholz: tandarts Jacobse, Parallelweg, Gulpen, tel. 1436. Spreekuur op zaterdag, zondag en maandag van 12.30 tot 13 uur.
Kerkrade - Eygelshoven - Nieuwenhagen - Schaesberg: tandarts Diederen, Kerkstraat 3, Nieuwenhagen, tel. 312341. Spreekuur zaterdag, zondag en maandag van 11.30 tot 12 uur en van 17 tot 17.30 uur.

APOTHEEK

De avond- weekend- en zondagdiensten beginnen op vrijdagavond en eindigen de volgende week vrijdagochtend om 8.30 uur.
Heerlen: op 1e kerstdag apotheek van Gemert, Oliemolenstraat 8, Heerlen, tel. 717107. Op 2e kerstdag apotheek Gordijn, Antoniusweg 8, Heerlen, tel. 713714.
Nuth - Hoensbroek: Apotheek Martens, Hoofdstraat 87, Hoensbroek, tel. 212214.
Nieuwenhagen - Schaesberg: apotheek W. Maussen, Hoofdstraat 5, Schaesberg, tel. 310777. Zaterdag van 9.30 tot 18 uur, 1e en 2e kerstdag van 11 tot 12 uur en van 18 tot 19 uur.
Kerkrade: apotheek van Wersch, Hoofdstraat 41, Kerkrade-Oost, tel. 452010.
Simpelveld - Bocholtz: apotheek Voncken, dr. Ottenstraat 9, Simpelveld, tel. 1219, zaterdag van 13 tot 18 uur en van 22.30 tot 23 uur.
Ubach over Worms: apotheek Meiser, Hovenstraat 98, tel. 313633. Zaterdag 1e en 2e kerstdag van 11 tot 12 uur en van 18 tot 19 uur.

REGIO vandaag

Kerstviering Heerlerheide

HEERLERHEIDE – Ook dit jaar zal er in de St. Corneliuskerk weer een aantal kerstvieringen plaatsvinden. Zo is er op zaterdag om 18 uur een kerstspel met een korte eucharistieviering. Aan het kerstspel zullen 130 kinderen van de beide basisscholen en de kleuterscholen hun medewerking verlenen. Het geheel is in handen van mevrouw van Dinten-Wensveen. Om 21 uur begint de jeugdmis met medewerking van het parochiel zangkoor St. Cecilia en het jeugdkoor van de basisscholen. Verder een orkest bestaande uit Ad de Rijk (orgel), Fons Rademakers (drum) en Wim Helman (gitaar). Tijdens de dienst worden enkele liederen ten gehore gebracht met solistische medewerking van de sopraan Irene de Poel. Om 23 uur staat een klassieke mis op het programma, met medewerking van het zangkoor St. Cecilia, de sopraan Irene de Poel en de organist Ad de Rijk. Uitgevoerd wordt de "Missa in G" van G. Casali. De algehele leiding is in handen van de heer Jan Zaad.

Toch kerstviering in Laanderstraat

HEERLEN – als gevolg van een ernstig ongeval heeft Jef Somers zijn functie van dirigent van het Sint Pascaliskoor in de Landerstraat moeten neerleggen. Men heeft de heer Rien Rats, docent aan het conservatorium te Maastricht, bereid gevonden de muziek tijdens de nachtmis in de Laanderstraat te leiden. De nachtmis begint zaterdag om 19.30 uur. Het koor voert uit de Messe in G van Franz Schubert, Stille Nacht in een bewerking van Rien Rats en nog enkele kerstliederen. De heer W. Claessens begeleidt aan het orgel. Op oudejaarsavond is er om 19 uur een plechtige eucharistieviering ter afsluiting van het jaar. Het koor zal tijdens deze mis de Missa Brevis van Rien Rats ten gehore brengen.

Kerstconcert in Brunssum

BRUNSSUM – Op tweede kerstdag verzorgt het mannenkoor RMK-31 uit Brunssum onder leiding van dirigent Bart Kockelkoren om half twaalf een kerstconcert in het ontmoetingscentrum d'r Brikke-Oave in Brunssum. Men heeft de Debats verlenen solistische medewerking. Het programma bevat liederen van de pas uitgebrachte kerstplaat van het koor waarop kerstliederen uit heel Europa staan.

Kerstkunstmarkt in "Brikke-Oave"

BRUNSSUM – Onder het motto "Een verantwoord kunstwerk tegen redelijke prijs" wordt tot vrijdag in het ontmoetingscentrum D'r Brikke-Oave te Brunssum de jaarlijkse kerstverkooptentoonstelling gehouden. De exposanten zijn J. Biessen, H. Brüll, A. Dieteren, P. Fonteyn, W. Hameleers, M. v.d. Heijden, J. Houben, A. van Lieshout, T. Lendfers, L. Lendfers, M. Linartz, R. van Leunen, R. Levigne, B. Lulof,s-Janssen, J. Martens, W. Meys, E. Taalman, J. Teeken, T. Teeken, D. van Wijk, J. Wishaupt, T. Johannesma en T. Johannesma-Janssen. Deze kunstenaars bieden aan tekeningen, grafiek, olieverven, plastieken, bronzen, kollage, zeefdrukken, gouaches, etsen en lino's. Deze kunstmarkt is dagelijks geopend van 14–17 en van 19–21 uur.

Toch vrijspraak voor leraar

MAASTRICHT – De rechtbank in Maastricht heeft maandag de oud-Kerkraadse leraar J.P., die nu als arbeidsdeskundige in Wijlre woont, vrijgesproken van een verkeersovertreding waarvoor hij eerder door de Heerlense kantonrechter tot een boete van 75 gulden was veroordeeld. De kantonrechter achtte bewezen dat de man begin 1975 op de kruising van de Onze Lieve Vrouwestraat en de Hoofdstraat in Kerkrade door het rode verkeerslicht was gereden. De kantonrechter had in februari van het vorig jaar zelfs een nachtzitting op het betreffende punt gehouden om na te kunnen gaan of een agent de vermeende overtreding juist had geconstateerd. De man moest daarvoor door twee etalageruiten kijken. P. heeft zich steeds op het standpunt gesteld dat de agent (overigens te goeder trouw) misleid is geweest door een spiegeling in de ruit. Dat bracht hij ook maandag te berde. De officier van justitie, mr. Franssen, achtte hem wel schuldig, maar de rechtbank sprak de man vrij. De rechtbank deed dat overigens in tegenstelling tot wat gebruikelijk is, tijdens de zitting.

Sweet d'Buster in Gilgamesj

HEERLERBAAN – Donderdag 29 december geeft de popgroep Sweet d'Buster uit de Randstad Holland, om 21 uur in de Centrale Accommodatie Heerlerbaan een concert dat door "Gilgamesj" is georganiseerd. De groep Sweet d'Buster is een verzameling van ervaring, talent en idealisme. Het bestaat uit Robert-Jan Stips, Herman Deinum en Hans Lafaille is bij het grote publiek bekend. Ook Bertus Borgers is in de muziekwereld een gewaardeerd zanger en saxofonist. Paul Smeenk, de gitarist heeft een voorkeur voor ritme en blues. De nadruk wordt gelegd op eigen stukken en songs, waarvan de teksten geschreven zijn door Robert-Jan Stips en Bertus Borgers. De entree in de voorverkoop is ƒ 4,-; aan de zaal (Corisbergweg 197) bedraagt de entree ƒ 5,-.

KLEIN JOURNAAL

redactie wiel lankes tel. 045-718100

ALGEMEEN

KERSTLIEDEREN

VAESRADE – Tijdens de kerstnacht zal de drumband van de schutterij St. Martinus op een zestal plaatsen in Vaesrade kerstliederen ten gehore brengen. Begonnen wordt om 20 uur. Er is ook weer plaats voor nieuwe leden en de opleiding is gratis. Men kan zich elke donderdag opgeven in het gemeenschapshuis 't Pomphuuske tijdens de repetitie.

ONTSPANNING

KERSTVIERING

CHEVREMONT – In verband met de kerstviering voor de medewerkers en medewerksters van het jongerenwerk zal het Jeugdhuis vrijdagavond gesloten zijn.

KERST-IN

BRUNSSUM – Vrijdag wordt om 20.30 uur in het clubgebouw In 't Ven de Limburgse kerst-in gehouden. Aan deze avond, die voor iedereen gratis toegankelijk is, verlenen medewerking het duo Marc en Dave, de Kirchroatsjer Meadsjer, Wiel Sistermans en Theo Jongen.

KERSTAVOND

VOERENDAAL – Vrijdag wordt, te beginnen om 20.30 uur in Huize Laurentius, door de kinderen van het Voerendaalse jeugdwerk een kerstavond gehouden. Deze avond wordt omlijst met dans, pantomime, gedichten en toneel. De entree bedraagt ƒ 1,50 en kinderen die geen lid zijn van het jeugdwerk betalen 75 cent.

KERSTFEEST

SCHAESBERG – Vrijdag wordt voor de leerlingen van de LTS om 10.30 uur in de kerk van de H. Familie een kerstviering gehouden. Deze wordt verzorgd door de leerlingen en docenten. Bovendien zullen de leerlingen bij de Schaesbergse zieken en bejaarden zelf gemaakte kerststukjes bezorgen.

DROPPING

2SIMPLVELD – Vrijdag wordt door de SC Panhuis een dropping gehouden. Dit vanaf lokaal Janssen Dorpstraat om 19.30 uur. Het inschrijfgeld bedraagt voor leden en voor niet-leden drie gulden. De prijzen zijn gesteld op 1e prijs ƒ 50,-, 2e prijs ƒ 30,- en 3e prijs ƒ 15,-. Na afloop gratis snert voor ieder.

ZWEMMEN

BRUNSSUM – Ook dit jaar houdt de stichting lichamelijke opvoeding en sport te Brunssum tijdens de kerstvakantie een zweminstuif op 24 en 31 december. De opzet van deze instuiven is het plegen van gezonde sportieve recreatie. Zowel in het diepe als in het instructiebad zal een aantal aantrekkelijke spelen worden gehouden, ondervereeld in leeftijdsgroepen. Deze wedstrijden zijn van 10.30 tot 12 uur.

KERSTACTIVITEITEN

HEERLERBAAN – Het jeugd- en jongerencentrum Gilgamesj heeft in het gemeenschapshuis aan de Corisbergweg de volgende kerstactiviteiten gepland. Op zaterdag 24 december is er om 20 uur een kerstavond voor alleenstaanden in het trefcentrum. Zij kunnen dan met anderen het kerstfeest vieren. Wie van kerstbrood met koffie houdt kan op kerstmaandag vanaf 11 uur terecht in het trefcentrum. Dinsdag 27 december is er een muziekavond, waarbij mensen die geen instrument bespelen toch welkom zijn. Op woensdag 28 december is er een filmavond. Vertoond worden enkele tekenfilms en de entree bedraagt twee gulden. Begonnen wordt om 20 uur.

PAROCHIE

KERKELIJKE DIENSTEN

UBACH OVER WORMS – De nachtmis om 21.30 uur zal dit jaar worden opgeluisterd door het jeugdkoor van Adbissenbosch. Het gemengd koor St. Jan onder leiding van de heer P. Hendrix zal tijdens de nachtmis om 24 uur naast "Stille Nacht" van Gruber enkele minder bekende kerstliederen ten gehore brengen. Bij wijze van experiment zullen dit jaar voor het eerst deze vertolkingen afgewisseld worden met volkszang.

NACHTMIS

NIEUWENHAGEN – Tijdens de nachtmis in de Hulp der Christenenkerk te Nieuwenhagen, zal gemengd zangkoor St. Caecilia voor het eerst de meerstemmige mis "L'Homme Désarmé" van Jan Mull uitvoeren. De sopraansoli in deze mis wordt gezongen door: mevrouw Maes-Koob en mevrouw Reumkens-Heinrichs. Het koor staat onder leiding van dirigent J. Maes, met aan het orgel Antoine Sporken.

KERKDIENSTEN

SCHAESBERG – De nachtmissen op kerstavond in de diverse Schaesbergse kerken zijn als volgt: Kakert 19.30 en 22 uur; Petrus en Pauluskerk 19, 21 en 24 uur; St. Michaelparochie Eikske 20 en 23 uur; H. Familieparochie 20 en 23 uur; Leenhof 19 en 22 uur en streekparochie Eikske 20 en 22 uur.

NACHTMIS

NIEUWENHAGEN – De nachtmis op 24 december in de H. Hartkerk te Nieuwenhagen zal om 22 uur beginnen. Dit in verband ,met het levend kerstspel op de Markt te Nieuwenhagen. De nachtmis zal muzikaal opgeluisterd worden door fanfare Eendracht Nieuwenhagerheide.

MUZIEK

KERSTUITVOERINGEN

SCHANDELEN – Het kerkelijk zangkoor uit Schandelen zal tijdens de nachtdienst in de H. Hartkerk die om 22.30 uur begint de "Missa Brevis" van W. Mozart ten gehore brengen. Tevens worden met de kerkbezoekers kerstliederen gezongen. Op tweede kerstdag zingt het koor tijdens de dienst van 11.30 uur afwisselend met de bezoekers kerstliederen en om 17 uur geeft het koor een kerstconcert. Deze uitvoeringen vinden plaats onder leiding van de heer Sjef Konieczny met aan het orgel Jan Seevens.

KERSTMIS

BOCHOLTZ – Het kerkelijk zangkoor St. Jozef voert op kerstavond om 23.15 uur het kerstoratorium van H.F. Miller uit. Aansluitend om 24 uur tijdens de nachtmis de Messe in G. dur van Schubert, met de kerstliederen Stille Nacht, Maria Wiegenlied, Resonet, Transeamus, Vrede en Tochter Sion. Het kerstoratorium wordt begeleid door een ensemble van de Koninklijke Philharmonie. De nachtmis aan het orgel Lucien Scheinen onder leiding van Jo Knops. De leiding van het oratorium heeft Aloys Frings. Op 2e kerstdag om 11.30 uur hetzelfde programma als in de Nachtmis, ditmaal onder leiding van Aloys Frings.

KERSTLIEDEREN

HOENSBROEK – Enkele muzikanten van de fanfare St. Gabriël zullen op de kerstavond van 24 december vanaf 22 uur op verschillende plaatsen in de Montfortparochie kerstliederen ten gehore brengen.

SPEL

KIENEN

VANDAAG

KERKRADE – 20 uur in de Apollozaak door Cheerio Boys.
TREEBEEK – 19.45 uur in Chalet door de gezamenlijke verenigingen.
KAALHEIDE – 20 uur in lokaal Scheeren door SVK Kaalheide.
BRUNSSUM – 14 uur in de Brikke-Oave door bejaardenbond Fatima.
NIEUW-EINDE – 20 uur in de kantine van SNE door lyrakorps Manuela.
UBACH OVER WORMS – 20 uur in het gemeenschapshuis Lauradorp door de gezamenlijke verenigingen.
HEERLEN – 20 uur in café Smeijsters door de duivenvereniging de Vredesduif.
KERKRADE – 20 uur in het parochiehuis ten bate jeugdafdeling KVC Oranje.
HEERLEN – 20 uur in café 't Zadeltje door de gezamenlijke verenigingen.
HEERLERBAAN – 20 uur in Eurodancing door de gezamenlijke verenigingen.
KAALHEIDE – 20 uur in lokaal Scheeren door schietvereniging Roda.
VOERENDAAL – 20 uur in Huize Laurentius ten bate van harmonie St. David.
NIEUW-EINDE – 20 uur in Huize Laurentius ten bate van harmonie St. David.
HOENSBROEK – 19.45 uur in de Bijenzwerm door de gezamenlijke verenigingen.
KERKRADE – 20 uur in hotel Monopole door hobbyclub Nulland.
HULSBERG – 20 uur in het gemeenschapshuis door fanfare St. Caecilia.
BRUNSSUM – 20 uur in café Old Dutch door algemene invalidenbond.
HEKSENBERG – 19.30 uur in lokaal 't Karrewiel door de gezamenlijke verenigingen.
SCHAESBERG – 19.30 uur in zaal 't Berbke door showband Barbara.
HEILUST – 19.45 uur in café Zum Blauen Bock door supportersclub Heilust.
HEERLEN – 20 uur in zaal Hermans ten bate schutterij St. Sebastianus.
BRUNSSUM – 20 uur in het Unitasgebouw door de Kavo.
KERKRADE – 20 uur in het Volkshuis door harmonie St. Pancratius.
NIEUWENHAGEN – 20 uur in lokaal Veenendaal door sv Sylvia.
SPEKHOLZERHEIDE – 20 uur in Apollozaal door de gezamenlijke verenigingen.
SPEKHOLZERHEIDE – 20 uur in club 208 door supportersclub Nippon.

JONGEREN

KERSTVIERING

SIMPELVELD – Vrijdagmorgen wordt door de kleuterschool Harlekijn een kerstviering gehouden. De ouders, leidsters en kinderen zijn reeds druk bezig met het versieren van de klaslokalen. Er is een programma met liedjes, voordrachten, vertellingen, enz. Ook is er een kerstontbijt en gaan de kinderen in de namiddag de kerststalletjes ter plaatse bezichtigen. Ouders die nog willen meewerken zijn van harte welkom.

KERSTVIERING

SIMPELVELD – Zaterdag 24 december wordt om 19 uur voor de kinderen van de basisschool Heipaal en om 20.30 uur voor de kinderen van de Verrkijker en St. Jozef het kerstfeest gevierd. Medewerking verlenen de kinderkoortjes van de basisscholen onder leiding van kapelaan Broekhoven. Tijdens de viering van 20.30 uur zal ook Dimphy Bordewijn worden gedoopt.

Alternatief plan bespaart arbeidsplaatsen

Bonden willen fabriek van Campina in Midden-Limburg

EINDHOVEN – Campina dient in Roermond of Venlo een consumptiemelkbedrijf te vestigen, van waaruit vooral de Duitse markt bewerkt kan worden. Dit schrijven de voedingsbonden FNV en de Industriebond NKV in een alternatief herstructureringsplan over Campina. Het alternatieve plan, dat gisteren in Eindhoven door de vertrouwensmannen van Campina en DMV, werd besproken, is het antwoord van de bonden op het saneringsplan van de directie van Campina. De bonden zijn akkoord met de bouw van een produktiebedrijf in Schinnen in plaats van de bestaande vestiging in Zuid-Limburg. De bouw van een kaasfabriek in Horst zien de bonden niet zo zitten. Zij willen deze fabriek bij de bestaande vestiging in Venray. De nieuwe produktie-eenheid in Roermond of Venlo zou plaats kunnen bieden aan twee tot driehonderd mensen.

De afvloeiing van 400 man volgens het plan van de Campina-directie zou in het alternatieve plan van de bonden niet nodig zijn. Immers in Midden-Limburg kunnen minimaal tweehonderd man aan slag en in Veghel zou de werkgelegenheid kunnen worden uitgebreid door de normale arbeidstijd terug te brengen van 48 naar 40 uur in de week. De sanering zou bij Campina honderd miljoen kosten en volgens het plan van de bonden honderdtien tot honderdtwintig miljoen. Volgens het Campinaplan worden de bedrijven teruggebracht van 28 tot zeven en volgens het plan van de bonden van 28 tot negen.

De voedingsbonden FNV en de Industriebond NKV willen dat de beheersvorm bij Campina wordt veranderd. Campina en DMV zouden geïntegreerd moeten worden. De coöperatieve vereniging en de produktiebedrijven zouden ontkoppeld moeten worden. De vereniging kan dan als belangenbehartiger van de veehouders optreden en is eigenaar van de naamloze vennootschap die de produktiebedrijven beheert. De directie van Campina noemt het alternatieve plan van de bonden een positieve bijdrage. Campina heeft een adviesbureau opdracht gegeven een onderzoek in te stellen naar een nieuwe beheersvorm. Tevens worden momenteel de exportmogelijkheden naar Duitsland bekeken. Vestiging van een productiebedrijf in Roermond of Venlo zal wel niet mogelijk zijn. In januari begint het overleg met de bonden.



● *De inbeslag genomen partij hasj met op de achtergrond de twee „snuffelaars". De hasj was verpakt in deze zinken bak*

Wagen zakte door wegdek

UBACH OVER WORMS – Een vrachtauto van het transportbedrijf Dassen in Ubach over Worms is woensdagmiddag rond half twee gedeeltelijk door het pas aangelegde wegdek van de Groenstraat in Ubach over Worms gezakt. Oorzaak van dat ongeval was het springen van de (eveneens pas aangelegde) waterleiding waardoor het wegdek door stromend water werd ondermijnd. De schade aan het wegdek viel mee, die aan de auto bedroeg enkele duizenden guldens. Tegen half vier werd de vrachtauto door een takelwagen uit het gat getrokken. Inmiddels was toen ook een wagen van de gemeente weggezakt. Tegen de avond was de waterleiding weer gerepareerd.

Grootste hasjvondst van het jaar in Limburg

HEERLEN – Twee manschappen van de Koninklijke Marechaussee bleken over een goede neus te beschikken, want dinsdagavond tegen de klok van 18 uur, wisten zij aan de doorlaatpost te Bocholtz ruim 25 kilo hasj in beslag te nemen.

Het was tevens de grootste vangst van het jaar 1977 in Limburg. Deze partij hasj lag opgeslagen in de kofferruimte van een personenauto, merk Alfa Romeo, bestuurd door de 36-jarige L. v.d. L. uit Den Haag, van beroep acteur, op weg naar Duitsland.

De hasj met een Nederlandse waarde van 50.000 tot 75.000 gulden werd door de manschappen bij toeval ontdekt. Een van de manschappen wilde de gevarendriehoek zien en merkte dat uit de kofferruimte van de personenauto een verdachte lijmlucht opsteeg. Een ingesteld onderzoek bracht de partij hasj aan het daglicht. Het spul was opgeborgen in een zinken bak onder de bekleding van de kofferruimte vastgeklemd met kit. De man uit Den Haag die werd aangehouden gaf te kennen dat hij nergens van wist. De Koninklijke Marechaussee heeft voor het onderzoek de hulp ingeroepen van de regionale verdovingsmiddelengroep uit Maastricht.

Minister: geen nieuwe wagonfabriek in Nederland

DEN HAAG – Naast andere argumenten is het feit dat de werkgelegenheid van plm. 250 Zuidlimburgers bij Talbot in Aken in gevaar zou komen, voor de minister van Verkeer en Waterstaat aanleiding geworden te concluderen dat het geen zin heeft in Nederland opnieuw een fabriek voor spoorwagons te stichten. Een rapport met deze conclusie is aan de Tweede Kamer aangeboden.

Er moet over deze kwestie dezer dagen ook nog een rapport uitkomen van een niet-ambtelijke commissie, waar VMF-Stork, de NS en de FNV zitting in hebben. Woordvoerders van de Industriebond-NVV hebben gisteren na het bekendworden van de conclusie van de minister gezegd op het tweede rapport te willen wachten met commentaar-geven. Wel vindt de Industriebond-NVV al, dat Nederland duidelijk garanties moet geven klant te willen blijven bij Talbot-Aken als er geen nieuwe Nederlandse wagonfabriek komt.

VVV ontevreden

VALKENBURG – De Limburgse Provinciale VVV vindt dat de dit jaar uitgekomen Nota Landelijke Gebieden van het ministerie van Volkshuisvesting en Ruimtelijke Ordening niet in alle opzichten een gedegen stuk is, met name niet waar zaken als buitenrecreatie aan de orde zijn. Zo meent de provinciale VVV dat van overheidswege wel eens een onderzoek had kunnen zijn ingesteld naar de behoeften aan dagrecreatieve voorzieningen in en bij bevolkingsagglomeraties.

Andere zaken die de VVV in de nota gispt: de ietwat naïeve manier van benaderen van ontgrondingsproblemen – daar stelt de nota dat men maar eens moet zien of men per provincie in de eigen behoeften aan zand en specie kan voorzien of dat men van elders moet invoeren. Hiermee wordt, zo zegt de VVV, verantwoordelijkheid verantwoordelijkehdi op de schouders van de provinciale overheid gelegd. Concreet vindt de provinciale VVV dat de geplande ontgrondingen op de Bergerheide en het plateau van Vilt een sterk negatieve invloed kunnen hebben op de toeristische bestedingen.

Ruilverkavelingen dienen met grote behoedzaamheid te worden gepland: er is – volgens de VVV – in het landschap toch al te veel vernield. De VVV is het met de nota eens, dat het moderne vakantievieren een steeds grotere druk op het landschap legt door de vraag naar steeds meer campingruimte. Dan maar liever onderzocht, hoe het gebruikmaken van hotels en pensions kan worden bevorderd, zo meent de provinciale VVV.

Officier: „Feiten blijven ernstig"

Trio overvallers ontmoette verzet

MAASTRICHT – „Een gewapende overval is een hoogst ernstig misdrijf en een poging daartoe staat daarmee op één lijn. Daar verandert niets aan als de overvaller zelf er het loodje bij moet leggen". Aldus officier van justitie mr. J. Ek in zijn requisitoir tegen de 18-jarige thans in Sittard wonende F.K., die met drie kameraden op 24 september betrokken was geweest bij de overval op een Heerlenaar die in het late avonduur aan de wandel was gegaan met zijn hondje.

Het viertal had zich die avond beraden op een manier om aan geld te komen. Allereerst werd geopperd een friturehouder te beroven, maar doordat het in 's mans zaak erg druk was, moest men daar van afzien. Toen besloot men de kassa van een tankstation op de Schelsberg leeg te halen, maar daar aangekomen bleek het bedrijf gesloten. Al rondrijdend kreeg men op de holle weg een wandelaar in het vizier, die prompt werd aangewezen als slachtoffer. De jongelui reden de man voorbij en stopten een eind verder. Terwijl Heerlenaar R.W. (22) achter het stuur bleef zitten en zijn broer E.W. (18) zich in de struiken verschool, liepen F.K. en J.J. de wandelaar tegemoet. De zeventienjarige J. hield de man een (alarm)pistool voor en gaf hem te verstaan dat hij geld wilde zien. Om aan deze eis kracht bij te zetten, loste hij zelfs enkele schoten. Geenszins uit zijn veld geslagen, nam de wandelaar de leren honderiem en sloeg op beide knapen in. J., wiens gezicht schuilging achter een nylonkous, maakte zich onmiddellijk uit de voeten. K. reageerde niet zo snel en moest enkele rake klappen incasseren.

Omdat J. vanwege zijn minderjarige leeftijd bij de kinderrechter thuishoort, stonden nu slechts drie van de vier knapen voor de rechtbank in Maastricht. Tegen K. eiste mr. Ek een gevangenisstraf van 9 maanden waarvan 3 voorwaardelijk met een proeftijd van twee jaar. Omdat de jongeman als enige nog gedetineerd was, verzocht zijn raadsman mr. G. Houtakkers uit Sittard zijn onmiddellijke invrijheidsstelling. De officier van justitie verzette zich tegen dit verzoek van de „als kerstman vermomde raadsman", maar in raadkamer willigde de rechtbank het verzoek toch in. Aangezien de officier het wettig en overtuigend bewijs voor ten laste gelegd mede-daderschap niet geleverd achtte, vroeg hij vrijspraak voor E.W.

Tegen R.W. eiste hij 5 maanden gevangenisstraf waarvan 3 voorwaardelijk, uitsluitend wegens het vervoeren van de drie anderen.

Op 3 januari doet de meervoudige strafkamer uitspraak in deze meerpersoons zaak.

PROVINCIE vandaag

CNV wint bij Stork-Kerkrade

KERKRADE – Bij de verkiezingen voor de ondernemingsraad van Stork-Kerkrade heeft het CNV, dat voor het eerst deelnam aan deze verkiezingen, een zetel verkregen ten koste van de FNV. De nieuwe ondernemingsraad zal er als volgt uitzien: J. Laven, J. Robertz, M. Crutsen, T. van Kessel en C. Schaefer (FNV), J.H. Körvers (Unie BLHP) en N. Packbier (CNV).

Geen gevaar voor grondwater

MAASTRICHT – Het CDA-statenlid Boy Goossens heeft van G.S. te horen gekregen dat hij niet bevreesd hoeft te zijn voor verontreiniging van het grondwater door de DSM-stortplaats in de Westelijke Mijnstreek naast de Urmonderbaan en vlak bij een groot waterwingebied gelegen. Boy Goossens had hieromtrent schriftelijke vragen gesteld. G.S. hebben nu geantwoord dat de bewuste stortplaats drie tot vijf kilometer van de pompputten van het pompstation Guttecoven ligt en dat – gezien de stroomrichting van het grondwater – eventueel verontreinigd water deze putten niet kan bereiken. Wat betreft de opmerking van de heer Goossens dat er wellicht wel meer van deze situaties zijn, antwoorden G.S. dat voor een dergelijke stortplaat: altijd een vrijstelling nodig is van de provincie en dat daartoe steeds een onderzoek wordt ingesteld.

Toneel over katholicisme

DEN HAAG – „Zalig hoogtij" is de titel van een Belgisch-Nederlandse toneelproduktie van het Mechels Miniatuur Theater, dat in januari en februari 40 voorstellingen in Nederland geeft. „Een nostalgische terugblik op rooms leven in de Nederlanden rond de jaren dertig", zo wordt „Zalig hoogtij", dat is gebaseerd op een door Fons Jansen en Herman Hafkamp samengesteld boek, getypeerd. Het stuk gaat op 4 januari in Eindhoven in (Nederlandse) première en is verder onder meer te zien in Haarlem (6 jan.), Roosendaal (10 jan.), Maastricht (13 jan.), Leeuwarden (17 jan.), Stadskanaal (19 jan.), Drachten (20 jan.), Almelo (26 jan.), Emmen (27 jan.), Utrecht (30 jan.), Nijmegen (1 febr.), Arnhem (2 febr.), Hulst (3 febr.), Hilversum (7 febr.), Enschede (8 febr.), Winschoten (9 febr.), Zeist (15 febr.), Zutphen (16 febr.), Bergen op Zoom (20 febr.), Amersfoort (23 febr.), Heerlen (24 febr.) en Sittard (25 febr).

Fotogroep Maastricht

MAASTRICHT – Voor de onderlinge wedstrijd in december met een vrij onderwerp werden 67 foto's ingeleverd, waaronder zes foto's in kleur. De Maastrichtse kunstenaar Harry van der Aart brengt dinsdagavond 27 december de uitslag en hij geeft nadere toelichting op zijn beoordeling. Wie de fototentoonstelling „Limburg-Foto" nog niet heeft gezien kan alsnog terecht in het Cultureel Centrum te Venlo tot en met 26 december. Verder zijn er nog fotoëxposities in Munsterbilzen en in Cruitrode-Meeuwen (B.) op beide kerstdagen.

Steunfraude voor 27.000 gulden

MAASTRICHT – Een in Maastricht wonende Duitse bouwkundige heeft kans gezien om deze gemeente in een tijd van een jaar voor 27.000 gulden op te lichten door het plegen van steunfraude. De man, de 44-jarige K.S., genoot van de gemeente Maastricht werkloosheidsuitkeringen terwijl hij er in het Belgische Maasmechelen een montagebedrijf met ingeleend personeel op na hield dat opdrachten vervulde in België, Nederland en Rusland.

RAF-bekladder achterhaald

MAASTRICHT – De Maastrichtse politie is er in geslaagd de 26-jarige F.C. uit deze gemeente te ontmaskeren als de dader die in de nacht van 18 oktober het Duitse consulaat aan de Wilhelminasingel in Maastricht heeft beklad. Die nacht werd het pand met eieren bekogeld en werden gevel en ramen ingesmeerd met vet. In de portiek werden hakenkruizen, een doodshoofd en de letters R.A.F. aangebracht. De man, die heeft bekend, verklaarde geen sympathisant van de RAF te zijn maar te hebben gehandeld als een uiting van zijn geschokte gevoelens na het vernemen van de dood van drie in Duitse gevangenschap vertoevende RAF-leden. Tegen de man is proces-verbaal opgemaakt.

Drugzaak aangehouden

'S HERTOGENBOSCH – Het gerechtshof te 's Hertogenbosch heeft de zaak tegen de 36-jarige L. van der G. uit Brunssum die op 12 december wegens drugsmokkel in hoger beroep terechtstond, voor onbepaalde tijd aangehouden. De man was door de rechtbank in Maastricht veroordeeld tot een jaar en drie maanden gevangenisstraf, met aftrek van voorarrest. De advocaat-generaal eiste tegen hem een jaar en zes maanden met aftrek.

Geboren op
20 december 1977

Erik

zoon van
Theo en Tiny
Wijnen-de la Haije

Nobellaan 9
Hoensbroek

Tijdelijk adres:
De Weverziekenhuis
Heerlen, 2 West 12.

Gevr. betrekkingen

Uw DAK in goede handen. Dakdekkersbedrijf Jos Tevis, tel. 045-351360.

Voor snelle REPARATIES van uw kleuren-tv en radio. Bel Elektro Bemelmans, Wannerstraat 10-12, (Markt) Heerlerheide, tel. 045-212330.

TV-ANTENNE met FM tijd. *f* 300 zonder FM *f* 250 all-in, 100% gar. en serv. Tev. alle rep. Kochen, Antennebouw tel. 04442-1693 b.g.g. 045-453406.

DANKBETUIGING

Langs deze weg bedanken de beide teams van de jubilerende Mariascholen te Nieuwenhagen allen, die belangstelling toonden door bezoek, felicitatie, cadeau, gave of gift.
Dit alles heeft er toe bijgedragen, dat vooral de kinderen van een uitbundig feest hebben kunnen genieten.

Mariaschool

Landgraaf 9
Nieuwenhagen.

† Bedroefd, delen wij u mede dat heden vrij onverwacht van ons is heengegaan, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de leeftijd van 83 jaar mijn inniggeliefde echtgenoot, onze lieve vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Leonardus Hellebrekers

echtgenoot van
GERTRUDIS WEIJZEN

Susteren: **Mevr. G. Hellebrekers-Weijzen**
Susteren: **E. Schouten-Hellebrekers**
A. Schouten
kinderen en kleinkinderen
Susteren: **M. Moonen-Hellebrekers**
F. Moonen
kinderen en kleinkind

Familie Hellebrekers
Familie Weijzen

Susteren, 20 december 1977
Amelbergahof 20

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatsIhebben, zaterdag 24 december as. om 10.30 uur, in de kerk van O.L. Vrouw Onbevlekt Ontvangen te Mariaveld Susteren.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Vrijdag as. om 19.00 uur, eucharistieviering mede ter intentie voor de overledene, in bovengenoemde parochiekerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

†

Met droefheid geven we kennis van het plotseling overlijden van mijn dierbare zoon, onze vader, schoonvader en opa

Rudolf Konrad Jannes Thalen

in de leeftijd van 54 jaar.

Zoon van B. Thalen-Niessen
Bertie Linssen-Thalen
Jo Linssen
Jos en Sandra
José Finders-Thalen
Jo Finders
Jeanet Thalen
Peter Jeukens (verloofde)

Ubach over Worms, 21 december 1977
Europaweg 90
Correspondentieadres: Gravenweg 57, Ubach over Worms

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben vrijdag 23 december as. om 10.30 uur in de St. Josephkerk te Ubach over Worms.
Bijeenkomst in voornoemde kerk. Geen condoleren.
Rozenkransgebed donderdag as. om 18.45 uur in voornoemde kerk.

† Tot in de laatste dagen van zijn ziekte bij volle kennis en zijn geest verbonden met allen van wie hij hield en naar wie zijn intense belangstelling uitging, is rustig en kalm in de Heer van ons weggegaan, voorzien van het sacrament der zieken, in de leeftijd van 81 jaar, mijn lieve man, vader, grootvader, overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Alois Hubertus Kicken

echtgenoot van
MARIA HUBERTINA COX

Zijn kinderen, kleinkinderen en achterkleinkind

Fam. Kicken
Fam. Cox

Mechelen, 20 december 1977
Commandeurstraat 25.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden as. zaterdag, 24 december om 11 uur in de parochiekerk van de H. Joannes de Doper te Mechelen, waarna de begrafenis op het kerkhof aldaar.
Geen condoleren
Vrijdag as. zal in de avondmis van 19.30 uur voor de overledene gebeden worden.
De overledene ligt opgebaard in het mortuarium Sjaloom te Walhwiller, alwaar bezoek dagelijks van 10-12 uur en van 15-20 uur.
Zij die de gewone aanzegging niet mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

† Bedroefd, maar dankbaar voor wat hij voor ons geweest is, delen wij u mede, dat heden plotseling van ons is heengegaan, voorzien van het h. sacrament der zieken, mijn dierbare man, onze vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Jan Willem Zweiphenning

echtgenoot van
MARIA KATHARINA MANNENS

In de ouderdom van 76 jaar

Schaesberg: **Mevr. A.M.K. Zweiphenning-Mannens**
Schaesberg: **Huub en Riek Zweiphenning-ten Rikelder en kinderen**
Heerlen: **Mia Zweiphenning en kinderen**
Amstenrade: **Johan en Ans Zweiphenning-Franck en kinderen**
Schaesberg: **Jo en Leonie Zweiphenning-Ledoux en kinderen**
Schaesberg: **Theo en Fien Kunkels-Zweiphenning en kinderen**
Nieuwenhagen: **Johan en Bertie Mulders-Zweiphenning en kinderen**
Nieuwenhagen: **Geert en Marlies Zweiphenning-van Hooijdonk**

Familie Zweiphenning
Familie Mannens

Schaesberg, 21 december 1977
Patronaatstraat 1.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op zaterdag 24 december as. om 11.00 uur, in de parochiekerk van O.L.V. van de Berg Carmel te Leenhof-Schaesberg.
Daar wij overtuigd zijn van medeleven is er geen condoleren.
De overledenen wordt herdacht in de avondmis van vrijdag 23 december as. om 19 uur.
Bezoekuren aula, Raadhuisstraat 32 te Nieuwenhagen van 18.30 tot 18.45 uur, alwaar de overledene is opgebaard.

† Het heeft God behaagd in zijn oneindige goedheid en in groot vertrouwen tot de Heer, na een kortstondige ziekte, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in de ouderdom van 80 jaren, tot Zich te nemen, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, broer, zwager, oom en neef de heer

Jozef Zinken

weduwnaar van
HUBERTINA NOTERMANS

bestuurslid van de harmonie St. Martinus Vijlen

Wij bevelen de ziel van de overledene in uw gebeden aan.

De diepbedroefde familie:
Vijlen: **K. Demollin-Zinken**
M. Demollin
Tiny en Jo
Vijlen: **J. Zinken**
L. Zinken-Erven
Claire
Vaals: **L. Zinken**
A. Zinken-Erven
Jo

Familie Zinken
Familie Notermans

Vijlen, 21 december 1977
Hilleshagerweg 18.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 24 december as. om 10.30 uur in de parochiekerk St. Martinus te Vijlen.
Bijeenkomst in de kerk om 10.20 uur. Overtuigd van uw medeleven geen condoleance.
Heden donderdagavond om 19 uur zal na de boeteviering de rozenkrans gebeden worden en vrijdagavond om 19 uur zal na de boeteviering een h. mis voor de zielerust van de overledene worden opgedragen in de parochiekerk.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van de St. Jozefkerk te Vaals.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

† Met grote verslagenheid vernamen wij dat op 21 december 1977 van ons is heengegaan ons trouw bestuurslid

Jos Zinken

Bestuur, dirigent en leden
harmonie St. Martinus Vijlen

† Bedroefd, maar dankbaar voor het vele dat wij van hem mochten ontvangen, delen wij u mede dat God heden tot Zich heeft genomen, na een kortstondige ziekte in het ziekenhuis te Amsterdam, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in de leeftijd van ruim 39 jaar mijn inniggeliefde echtgenoot, onze lieve en zorgzame vader, zoon, broer, schoonbroer, oom en neef

Alphons Sijben

echtgenoot van
MIA CURFS

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust.

De diepbedroefde familie:
Nuth: **Mia Sijben-Curfs**
Bert
Rob

Familie Sijben
Familie Curfs

Nuth, 20 december 1977
Corr.adres: Valkenburgerweg 17

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 24 december as. 11 uur in de parochiekerk van St. Bavo te Nuth.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
De dierbare overledene is opgebaard in het uitvaartcentrum, Hoofdstraat 100 te Hoensbroek, bezoekuren van 14 tot 15 uur en van 19 tot 20 uur.
De rozenkrans zal worden gebeden vrijdagavond om 18.45 uur in voornoemde kerk.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

DANKBETUIGING.

Het is ons onmogelijk iedereen persoonlijk te danken, daar er vele adressen op de kaarten ontbraken.
Daarom vanaf deze plaats een oprecht woord van dank aan allen voor het bijzonder medeleven bij het overlijden en de crematie van onze lieve dochter, zus en tante

Truus Jansen

Zonder een ander te kort te willen doen, toch een apart woord van innige dank aan bestuur, directie, docenten, ander personeel en leerlingen van de Mavoschool, Laan in den Drink, Scharn.

De plechtige zeswekendienst zal plaatshebben 2e kerstdag 26 december om 10.00 uur in de verrijzeniskerk (Potterstraat) Geleen-Zuid.

Familie Jansen.

Geleen, december 77.

GEBOREN

Suzanne Mathilde, dochter van Pieter en Dotty Houtappel-Rens, Maastricht, Minckeleerstraat 3b, tijd. adres St. Annadal afd. B4 kamer 9.

OVERLEDEN

† **Bertie Gilissen**, in de leeftijd van 17 jaar, Eijsden, Schoolstraat 17. De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben heden donderdag 22 december om 15 uur in de kerk van St. Martinus te Breust-Eijsden.

† **Conny A. M. H. van Liebergen**, echtgenote van wijlen dr. Louis A. M. J. Schaepkens van Riempst, Maastricht, Bieslanderweg 46B. De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op vrijdag 23 december as. om 11 uur in de Theresiakerk, waarna bijzetting in het familiegraf op het kerkhof aan de Tongerseweg.

† **Fransina Kok**, echtgenote van wijlen Pierre Joseph Henri van Elswijck in de leeftijd van 80 jaar, Maastricht, Burg. van Oppenstraat 84. De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op vrijdag 23 december as. om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Lourdes (WVV), waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof Oostermaas.

† **Hubertus Frederik Houben**, echtgenoot van Catharina Josephina Geerlings in de ouderdom van 67 jaar. De h. eucharistieviering zal worden gehouden vrijdag 23 december om 11 uur in de parochiekerk van het Woord Gods te Swalmen, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

† **Christina Hubertina Cuypers**, echtgenote van Hubertus Wilhelmus Denissen in de leeftijd van 54 jaar. De h. eucharistieviering zal worden gehouden vrijdag 23 december as. om 14.30 uur in de parochiekerk van het Woord Gods te Swalmen, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

† **Nicolaas Nagtzaam**, adjudant der rijkspolitie, echtgenoot van Johanna Cornelia Maria van der Lint, in de leeftijd van 58 jaar. De h. eucharistieviering zal worden gehouden vrijdag 23 december as. om 14.30 uur in de parochiekerk van St. Stephanus te Heel, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

† **Margaretha Hubertina Stevens**, in de ouderdom van 88 jaar. De eucharistieviering zal worden gehouden vrijdag 23 december as. om 10.30 uur in de kerk van de H. Gertrudis te Beesel, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

† **Antonius Geelen**, echtgenoot van Maria Josephina Petronella Hovelings in zijn 78ste levensjaar. De eucharistieviering zal worden gehouden op zaterdag 24 dec. as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Matthias te Posterholt, waarna de begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

† **Peter Johannes Hubertus Janssen**, weduwnaar van Gertrudis Maria Josephina Hendriks in de ouderdom van 74 jaar. De h. eucharistieviering zal worden gehouden vrijdag 23 december as. om 11 uur in de kerk van de H. Petrus te Roggel, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

† **Joseph van Keeken**, weduwnaar van Anna Maria Sillen in de ouderdom van 81 jaar. De eucharistieviering zal worden gehouden heden donderdag 22 december om 10.30 uur in de kerk van de H. Laurentius te Maasniel, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats te Swalmen.

Gij hebt, o God, dit broze bestaan gewild,
hebt boven het nameloze mij uitgetild.
Laat mij dan dankbaar leven de volle tijd.
geborgen in de bevende zekerheid,
dat ik niet uit dit smal en onvast bestand
van mijn bestaan zal vallen dan in Uw hand.

†

Arnold Anton Wirtz

echtgenoot van

Elfrieda Helena Augusta Pyls

Geboren 11 november 1906, overleden 21 december 1977

Heerlen: **Elfrieda Wirtz-Pyls**
Waalwijk: **Jeroen en Francien Wirtz-Labeur**
Naud en Martijn
Amsterdam: **Annemieke Wirtz**
Den Haag: **Beatrijs en Bernard Reuser-Wirtz**
Thomas en Judith
Nijmegen: **Roeland en Ria Wirtz-Welkenhuyzen**
Utrecht: **Ten Wirtz**
Frieda Bugter
Franny
Amsterdam: **Rogier Wirtz**
Monique Cuppen
Amsterdam: **Lucas en Marjan Wirtz-van Veen**
Utrecht: **Mark Wirtz**
Nijmegen: **Jorus Wirtz**
Ria Stekelinck

Heerlen, 21 december 1977
Akerstraat 138A

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op zaterdag 24 december a.s. om 11.30 uur in de H. Moeder Annakerk, Bekkerveld-Heerlen, waarna begrafenis op de algemene begraafplaats Imstenrade.
Gelegenheid tot condoleren vanaf 11.15 uur in het zaaltje van de kerk, ingang aan de achterzijde.
De overledene is opgebaard in de chapelle ardente van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoek van 16.00 tot 17.00 uur.
Liever geen bezoek aan huis.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

†

Met grote ontsteltenis vernamen wij het plotseling overlijden van de voorzitter van onze Stichting Bejaardenzorg „Tobias"
de weledelgeleerde heer

drs. A.A. Wirtz

Zijn sympathieke persoonlijkheid en zijn inzet op velerlei sociaal- en charitatief gebied, maar vooral op het gebied van de bejaardenzorg in het algemeen en speciaal voor onze Stichting als een der oprichters, zal bij ons in dankbare herinnering blijven voortleven.

Bestuur, directie, personeel en bewoners van
Huize „Tobias".
Tacitusstraat 2
Heerlen.

Enige en algemene kennisgeving

† Heden overleed na een langdurige ziekte in de verpleegkliniek te Heerlen, voorzien van het sacrament der zieken op de leeftijd van 86 jaar, onze lieve vader, schoonvader en opa

Mathijs Jozef Janssen

weduwnaar van
ANNA MARIA PHILOMENA DEREIJ

Heerlerheide: **J. Janssen**
M. W. Janssen-Hendrikx
Heerlerbaan: **A. Janssen**
H. H. M. Janssen-Timmermans
en zijn kleinkinderen

Heerlen, 21 december 1977
Hambeukerboord 57

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatsvinden op zaterdag 24 december as. om 10.00 uur in de H. Andreaskerk (Palestinastraat), Heerlerbaan.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Voor de zeer gewaardeerde blijken van deelneming, ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn echtgenoot, onze vader en opa

Wilhelmus de Vaan

betuigen wij onze oprechte dank.

Wed. M. de Vaan-Fiegen
kinderen en kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 24 december as. om 19 uur in de parochiekerk te Oirsbeek.

Voor de vele blijken van belangstelling ondervonden voor het medeleven tijdens het overlijden en de begrafenis van mijn lieve echtgenote, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder

Henderika Soetenhorst-Kaspers

betuigen wij u onze oprechte dank.

E. Soetenhorst
kinderen, klein-en achterkleinkinderen.

Schaesberg, december 1977
Baanstraat 9.

Voor de vele blijken van deelneming ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn dierbare moeder en schoonmoeder, en onze onvergetelijke oma

Anna Jozefa Krol-Dirks

betuigen wij bij deze onze hartelijke dank.

Fam. E. Krol-Logister
en kinderen

Ubach over Worms, december 1977

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op maandag 26 december (tweede kerstdag) om 10.30 uur in de H. Bernadettekerk te Abdissenbosch.

De plechtige eerste jaardienst voor

Lies Pauwels-Ruyters

zal gehouden worden op zondag 25 december as. om 10 uur in de parochiekerk van het H. Hart te Schandelen-Heerlen.

P. Pauwels
en Peter

Heerlen, december 1977
St. Barbarastr. 66.

Auto's en motoren

Te koop aangeb.: FORD Escort 1300 XL type '71. 045-254427.

Te k. FIAT 850 sport-coupé, bwjr. '72 i.z.g.st. Parkweg 7, Vrieheide-Heerlen.

Te k. FORD Escort RS 2000, bwjr. '76. Te bevr. na 18.30 uur. Gregoriuslaan 26, Brunssum.

Te k. TOYOTA Corolla 1200 coupé type 73 met radio en trekh., zeer mooi. *f* 2850,–. Tel. 04490-14239.

Te k. 2CV-6 lelijk eendje, kleur oranje i.z.g.st. type '75. Vr.pr. *f* 2950,–. Anjelierstr. 34, Sittard.

Te k. v. part. SIMCA 1100 TI, nov. [illegible] km. Prijs n.o.t.k. Te bevr. Kerkraderstr. 39, Eygelshoven, tel. 045-351468.

VW-KEVER te k. met trekhaak en achterruitverw., i.pr.st. *f* 550,–. Tel. 045-456666.

Te k. van dame DAF 55 L i.z.g.st. kl. bruin met veel extra's werkelijk als nwe. bwj. eind 71 Vraagpr. *f* 1550,– Inr. grot. auto mog. Vredeshofje 21, Terwinselen Tel. 045-414108.

BMW 316 '76, Toyota Corolla '76, Escort '75 nw. mod., Ford 1300 XL '74 met. bruin, Datsun 1200 coupé '73 wit, Datsun 1200 Coué geel met leren dak '73, Eend '72, Mini 1000 geel met sportvelgen, Golf LS '74 geel, Opel Manta 1900 SR type '72, Manta 1600SL '71, Ford Capri 1500 XL '70, Ascona 4-drs. '71 bronsmet., Kadett Coupé '68 *f* 600,– Volvo 144 '71 zeer mooi, Datsun Cherry rood 1976. Gar. inr. financ. Bert Aretz, Barbarastr. 10, Palemig-Heerlen. Tel. 721268.

BMW Type 1802 geel, '72 i.z.g.st. Kadett Rally *f* 1450,– Hamerstr. 16, Hrl. (bij amb. school).

Te koop aangeboden 2CV6, bouwjaar 1972 met nieuw dak. ANWB-keuring aanwezig. Vraagprijs *f* 1600. Inlichtingen na 18 uur, telefoon 045-715716.

†

Bedroefd om zijn plotselinge heengaan, dankbaar voor zijn werkzaam en voorbeeldig leven geven wij kennis dat heden voorzien van de heilige sacramenten der zieken in de leeftijd van bijna 85 jaar van ons is heengegaan onze goede en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, oom en neef

Johannes Hubertus Wijnen

weduwnaar van

Maria Hubertina Muyrers

Simpelveld: **Mevrouw Wijnen-Meesters en kinderen**
Breitenbach (Zwitserland): **A. Saner-Wijnen**
G. Saner en kinderen
Horst: **J. Bastiaans-Wijnen**
L. Bastiaans en kinderen
Maastricht: **E. Felter-Wijnen**
J. Felter
Oosterwijk: **M. Brugman-Wijnen**
J. Brugman en kinderen
Simpelveld: **P. Wijnen**
M. Wijnen-Keysers en kinderen

Simpelveld, 21 december 1977
Kloosterstraat 12
De requiemmis zal worden opgedragen zaterdag 24 december 1977 om 10.00 uur in de parochiekerk van de Heilige Remigius te Simpelveld.
Gelegenheid tot condoleren in de parochiekerk van de Heilige Remigius vanaf 9.30 uur.
Vrijdagavond om 19.00 uur zal mede ter intentie van de overledene een heilige mis worden opgedragen in voornoemde parochiekerk.
De dierbare overledene is opgebaard in de Lückerheidekliniek te Kerkrade.
Bezoekuur van 18.00 tot 19.30 uur.
Liever geen bezoek aan huis.
Zij, die geen kennisgeving hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

†

Hierbij hebben wij de droeve plicht u in kennis te stellen van het plotseling overlijden van
de heer

Johannes Hubertus Wijnen

oud-directeur van Muyrers en Wijnen te Simpelveld.

Het personeel Simpelveld-Kerkrade.

†

Met droefheid delen wij u mede, dat heden van ons is heengegaan, voorzien van het h. sacrament, in het de Weverziekenhuis te Heerlen, onze dierbare broer, zwager, oom en neef

Karel Jozef Latten

op de leeftijd van 61 jaar.

Namens de familie:
zusters en broers Latten

Heerlen, 20 december 1977.
Galerystraat 2.

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op zaterdag 24 december as. in de parochiekerk van de H. Antonius, Beersdalweg Heerlen, om 11.00 uur, waarna begrafenis op het R.K. Kerkhof te Heerlerheide.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleance.
Avondwake vrijdagavond om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Nogmaals: de afwezigheid GS voor Raad van State

MAASTRICHT – Het PvdA-statenlid Bob Arents heeft zich ontevreden betoond met het antwoord dat GS hem en zijn fractiegenoot Nic. Tummers onlangs hebben gegeven over de door het Limburgs Dagblad gesignaleerde afwezigheid van het provinciebestuur bij een Raad van Statenzitting over een beroep van de Werkgroep Voorzieningen Treebeek. GS hadden hem op schriftelijke vragen geantwoord, dat reeds de gemeente Heerlen bij de bewuste behandeling voor de Afdeling Geschillen van Bestuur aanwezig was en dat wat Heerlen aanvoerde ook het standpunt van GS vertegenwoordigde – zodat de provincie niet vertegenwoordig hoefde te zijn. Bob Arents wil nu in aanvullende vragen weten of GS vinden dat zij altijd wel door de betrokken gemeentebesturen vertegenwoordigd kunnen worden en of zij dat dan wel in overeenstemming vinden met de positie van gemeenten die immers in kwesties als de onderhavige afhankelijk zijn van een goedkeuring door GS. De heer Arents zou het verkeerd vinden als de indruk ontstond dat provincie en gemeente tegenover indieners van bezwaarschriften bij voorbaat onder één deken te vinden zijn.

Limburgs Dagblad



Wageningen zet PSV voor schut

door george taylor

EINDHOVEN – Daar stond Frans Körver een meter of tien van de dugout. Daar kwamen zijn spelers en daar ging de Limburgse trainer van Wageningen op de schouders. „Was dat geen prachtige revanche Frans?" riepen de spelers dolgelukkig. „Hoor dat publiek ze klappen voor ons. Al die PSV-toeschouwers. We moeten het toch erg goed gedaan hebben!" En enthousiast zwaaiend naar hun eigen supporters die al in de rust bezig waren een feestje te bouwen, dankbaar de armen omhoog naar het sportieve PSV-publiek dat hen een ovatie bracht, liepen ze arm in arm van het veld.

Wageningen... overwinner van PSV. Met de meest verbluffende uitslag, ooit op de voetbalvelden bijeengegaard. Wat zegt u er van, 6–1! Niet voor de aanstaande landskampioen maar voor het team uit de eerste divisie, dat drie jaar geleden PSV ook al uit de beker wipte, met 3–2 op de Berg. Terwijl vorig jaar... toen scheelde het maar een haar. In datzelfde PSV-stadion in die laatste seconde dat bevrijdende doelpunt van PSV dat Wageningen, een dapper Wageningen, op de knieën bracht.

„Ik ben niet verbaasd", zei PSV-trainer Kees Rijvers na afloop. „Wat moet ik er eigenlijk op zeggen. Het komt niet op als kak zeggen ze in Brabant. Tegen Vitesse zag je het al aankomen. 2–0 achter, met veel geluk naar 2–2. En nu dit. Het is voor mij een levensgroot probleem. Ik was er al mee bezig om orde op zaken te stellen. Ik hoef toch niet te zeggen waar ik op doel. Maar in de selectie zal de discipline verscherpt worden. Die neergaande lijn moet worden omgebogen. Met dit materiaal moet dat kunnen".

Feestjes

Geen feestjes meer voor de PSV-ers, die vanaf de tribunes kregen toegeroepen door hun teleurgestelde supporters: „Feestgangers, slapen jullie nog? Te laat naar bed gegaan? Waar blijft jullie verantwoordelijkheidsgevoel!"
Drie dagen geledenslopen elf totaal gedemoraliseerde Wageningen-spelers van het Helmondse sportterrein af waar ze met 2–1 de boot waren ingegaan en dat had Frans Körver gemaakt tot een wanhopig man die zijn spelers overlaadde met verwijten. Zijn spelers, ze hadden hem in hun hart gelijk gegeven. Ze hadden het hoofd gebogen en inwendig beterschap beloofd. Gisteravond op het PSV-terrein blaakten ze van ijver en wilskracht. Voor de derde maal in drie jaar tegen PSV. Tegen het in de competitie nog ongeslagen PSV, dat op eigen terrein slechts een tegendoelpunt had toegestaan tot nu toe.

Körver had Bish in de basisopstelling opgenomen. Hij hoopte op het wonder van een snel doelpunt. En dan in de defensie met felle counters verontrusten. Dat was de opzet. En wat lukte het allemaal wonderwel. In de tweede minuut dat schot van Van de Berg na een overtreding van Brandts tegen Hazelhekke. De bal die via de armen van Jan van Beveren in het doel stuiterde: 0–1.

Dat was het dan. Daar hadden de Wageningers op gehoopt. En PSV? Het was helemaal in de war. Die elf ervaren voetbalprofs, ze liepen iedereen en zichzelf in de weg. Ze plaatsten slecht, er was geen lijn in de aanvallen, steeds werden ze van de bal gespeeld, ze wisten niet hoe ze het spel moesten maken tegen deze tegenstander die tot hun stomme verbazing het accent niet op de defensie legde. Stanley Bish na afloop: „Het ging zo goed, dat we op 0–2 hoopten. Op een nieuwe tik aan het adres van PSV"
Die hoop ging in vervulling in de 21ste minuut. Stanley Bish himself zou de maker zijn. Men kan een goaltjesdief als de ex-Roda JC-speler is, niet ongestraft de vrije ruimte in laten lopen. Dan is het „even kijken - poef - bam" en de bal ligt achter Van Beveren in de touwen: 0–2.
PSV werd pltseling doodsbenauwd van al die dartele Wageningen-aanvallen. Bram Braam ex-MVV, Jan Menting en Stanley Bish Ex-Roda JC, ze groeiden naar grote hoogte. Hun combinaties warensimpel, maar prima en zuiver van opzet. Steeds liepen er mensen vrij, steeds waren ze ook weer tijdig terug om defensief werk te verrichten.

Blunders

En die PSV-ers, ze speelden verschrikkelijk slecht. Ernie Brandts blunderde diverse malen achter elkaar. Maar hij was de enige niet. Heel PSV deelde in de malaise. Niets lukte en Wageningen scoorde er lustig op los. Nog voor rust werd het 0–4. Eerst in de 31e minuut die kopbal van Menting waarmee deze de hoge voorzet van Bish afdoende tot in de hoek verlengde, daarna weer een pass van Bish en de solo van dezelfde Menting die langs Stevens en Van Kraay marcheerde en Van Beveren voor de vierde maal kansloos liet.
De strijd was natuurlijk gestreden. Toch viel PSV na rust aan. Deacy kwam nog opdraven voor Stevens maar dat was lood om oud ijzer. Pas in de 22ste minuut werd het 1–4 toen René van de Kerkhof eindelijk een gaatje zag, Willy van der Kulen bediende die hard en laag inschoot: 1–4. Wie nog even de illusie had gekoesterd dat PSV in de eindfase toch nog fel zou terugslaan kwam bedrogen uit. Twee minuten later bleef heel PSV staan bij een voorzet van Bish, en Hazelhekke kopte keihard in. Drie minuten daarnaa bepaalde Jan Menting de eindstand op 1–6...
Het drama was compleet voor PSV, dat het „tien-tien"-geroep van de tribunes als grote zondaar over zich heen moest laten gaan. Was het een wonder dat die Wageningse jongens na afloop geen afscheid konden nemen van de voetbalarena waar ze zoveel ongedachte triomfen hadden gevierd. „Ik droom toch niet" zei Jan Menting. „Neen, hoor", riepen zijn collega's in koor. „Het is echt waar. We hebben gewonnen. Met 6–1. Wie had dat gedacht".

Dat moesten ze uiten. Daarom ging Frans Körver op de schouders. Daarom feliciteerden René en Willy van de Kerkhof de ex-MVV-doelman terwijl ze van het veld afliepen op weg naar de kleedkamer. Een half uur na afloop zaten de Wageningenspelers in het PSV-persdomein en maakten via de t.v. nog eens hun triomf mee. Ze konden er eenvoudig niet genoeg van krijgen. Het wonder van Eindhoven... De uitslag zal als de grootste nederlaag die PSV ooit op eigen terrein leed de geschiedenis ingaan.



● *De stampvolle Eurohal tijdens de slotavond van de zesdaagse. De toeschouwers hadden geen weet van de dreigementen die het Maastrichtse politieapparaat handenvol werk bezorgde.*

Zesdaagse **APART**

door nino tomadesso

Dreigement

Nu het spektakel in de Eurohal voorbij is, mag het „geheim" verklapt worden. Veertien dagen bijna heeft een klein aantal mensen geleefd in de onrust dat de Maastrichtse zesdaagse het doel zou worden van een stel fanaten. Van mensen namelijk die de juiste beslissing van wedstrijdleider PETER POST om FRED ROMPELBERG buiten de „Six Jours" te houden niet wensten te accepteren.
Gedreven door sentimentele en ondeskundige gedachten, kennelijk tevens gevoed door onberedeneerde rancune, deden zij Peter Post, Eurohal-directeur JAN HUYNEN en de Stichting Zesdaagse Maastricht in totaal 13 dreigbrieven toekomen waarvan de inhoud varieerde van brutale intimidatie tot een bommelding. Het vormde, dit anonieme en achterbakse optreden, een onbekend gehouden achtergrond van alle pogingen (gebedel van Rompelberg zèlf, door voorzitter van de Tour Wielerclub „Maastricht" NICO ALBERTS junior gehouden handtekeningenactie onder andere) om wereldduurrecordhouder Fred Rompelberg ten koste van alles als deelnemer in de zesdaagse te krijgen. Met volledig voorbijgaan van alle eraan verbonden risico's. „Er ontstond een onrust binnen het organisatiepatroon van de zesdaagse", aldus Eurohal-public relations officer LOUK HUSTINX, „die het voor sommige mensen bijzonder moeilijk maakte zich geheel op de organisatie van het spektakel te concentreren". De deels met de hand geschreven deels getypte dreigbrieven werden aan het Maastrichtse politieapparaat overgedragen. In samenwerking met de recherche werden voorzorgsmaatregelen genomen. Binnen en buiten de Eurohal. Er werd een speciale code ontworpen die een ogenblikkelijke (tegen)actie van de Eurohal-staf beoogde. Elke avond werd minimaal vijf keer de hal aan een grondige inspectie onderworpen, tussen het publiek bevonden zich voortdurend vier rechercheurs in burger „stand by" en buiten de hal werd onder meer een overvalwagen achter de hand gehouden. Er gebeurde – gode zij dank – niets. Het bleef bij dreigementen, bij misselijk makende telefoontjes. Het bleef bij een uitwas (zonder gevolgen) van losgeslagen sentimenten. Maar kunt u zich voorstellen dat een klein aantal mensen vannacht een diepe zucht van verlichting slaakten?

Ik wel. En dàt niet alleen omdat ik zes dagen in de carrousel van de Eurohal meedraaide. Overigens, de identiteit der fanaten is (nog) niet achterhaald. Dat is verduiveld jammer.

Spannende finale in Maastrichtse Zesdaagse

Merckx en Sercu tonen overmacht

door wiel verheesen

MAASTRICHT – De tweede zesdaagse van Maastricht bracht Eddy Merkx en Patrick Sercu de overwinning. Tien minuten voor het einde van een bitsige finale veroverde het Belgische koningskoppel de beslissende ronde voorsprong op Pijnen-Karstens. Het was voor Sercu (die verleden jaar met de Australiër Gilmore in de Eurohal zegevierde) de 56e triomf in een Six Jours. Eerder dit seizoen won hij reeds vijf keer waarvan vier maal aan de zijde van Merckx. Voordat de finale begon hadden Pijnen-Karstens en de latere winnaars een ronde winst veroverd op twee andere uitblinkende teams: Peffgen-Fritz en Clark-Allan.



● *Patrick Sercu (links) en Merckx rijden de ereronde op de piste in de Eurohal in Maastricht nadat zij de tweede zesdaagse op hun naam hadden geschreven.*

Zowel de Duitse als ook de Australische formatie maakten deze achterstand goed, hetgeen gebeurde nadat Merckx-Sercu twee keer tevergeefs had geprobeerd de concurrentie toen reeds definitief op afstand te zetten. Het gehalte van de finale was inherent aan de massale belangstelling voor de ontknoping van de Maastrichtse zesdaagse, die buiten de piste een feestelijk vervolg kreeg waarvan vele duizenden tot laat in de nacht genoten.

Voordat een uitverkochte Eurohal het winnende koppel onder applaus en toejuichingen bedolf, hadden de organisatoren reeds in tevreden stemming de eindbalans opgemaakt. De tweede Maastrichtse zesdaagse had het Limburgse publiek en de kijkers uit andere provincies (en het buitenland) niet onberoerd gelaten.

Aan de hand van cijfers kon het bewijs geleverd worden dat de formule „sport en show" uitstekend slaagde. De belangstelling was groter, beduidend groter zelfs dan vorig jaar. Weliswaar werd het aantal van 25.000 kijkers, waaraan men enkele weken geleden in een optimistische stemming dacht, niet gehaald, maar de interesse was toch royaal voldoende.

Dat de laatste avond voor een uitverkocht huis zou zorgen, lag in de lijn der verwachtingen. Niettemin zal zelfs de grootste optimist niet hebben durven voorspellen dat bijna 7000 personen de weg naar de tribunes, het middenterrein... of de noordhal, met zijn veelheid aan ander vertier, zouden vinden. Wel was het begrijpelijk dat zondagavond, waarin slechts tot 9.00 uur vertier op de piste was, de tribunes schaars bevolkt zouden worden. Alle overige dagen vonden vele duizenden de weg naar de Eurohal. Daarom durfden de organisatoren, hardop te spreken over de derde zesdaagse in 1979, die opnieuw halverwege december geprogrammeerd zal worden.
Met een totaal aantal bezoekers van circa 23.000 kan de stichting Wielerzesdaagse tevens rekenen op continuering van de steun der sponsors. Zonder sponsors is een evenement als de zesdaagse (kosten 800.000 gulden) ten ene male onmogelijk.

Tevreden

„Bovenaan blijft echter het sportieve gedeelte", benadrukte wedstrijleider Peter Post. „Het verloop van deze tweede zesdaagse in Maastricht geeft alle reden om tevreden te zijn". Peter Post hekelde in een glasheldere uiteenzetting de t.v.-uitzending van maandagavond, waarin de kijkers aan de beeldbuis de indruk kregen dat het verloop en de ontknoping van een zesdaagse alle wetten van de sportiviteit overschrijdt. „Er wordt natuurlijk zo nu en dan een spelletje gespeeld. In een Six Jours kun je ten ene male niet zonder show", aldus Post. „Basis voor ieder succes is niettemin de atletische kwaliteit. De jachten in een zesdaagse zijn keihard. Iemand die daarin niet meekan is bij voorbaat afgeschreven. Aan de finale en een rol daarin hoeft dan niet eens meer gedacht te worden.



Ontknoping

De ontknoping en de strijd die aan de Maastrichtse finale voorafging onderstreepten de woorden van de man die in een briljante carrière met 65 overwinningen recordhouder werd van alle zesdaagserenners.

De eindstand:

1. Merckx/Sercu (Bel); op één ronde: 2. Pijnen/Karstens (Ned) 795; 3. Allen/Clark (Aus) 623; 4. Paffgen/Fritz (WDl) 506); op drie ronden: 5. Knetemann/Hempel (Ned/WDl) 571.

Kerstlotto

DEN HAAG – De gegevens van de kerstlotto, trekking tijdens Zesdaagse Maastricht zijn:
Winnende getallen: 1 - 19 - 22 - 25 - 33 - 34.
Reservegetal: 21.
Aantal deelnemers: 779.763.
Inleg: ƒ 2.603.401.
Prijzenbedragz; ƒ 1.236.615.
Eerste prijs: ƒ 432.815.
Tweede prijs: ƒ 123.662.
Derde prijs: ƒ 185.492.
Vierde en vijfde prijs: ƒ 247.323.
Extra prijzen:
Laatste twee cijfers formuliernummer 42 (ƒ 10,–), laatste drie cijfers 208 (ƒ 25,–), laatste vier cijfers 1441 (ƒ 100,–), laatste vijf cijfers 05905 (ƒ 1000,–), laatste zes cijfers 640760 (ƒ 10.000,–), laatste zes cijfers 823446 (ƒ 10.000,–), laatste zes cijfers 739698 (ƒ 10.000,–).

Winst voor Han Janssen

GRONINGEN – Hoensbroekenaar Han Janssen is de strijd om het Europees jeugdkampioenschap schaken in de Evenementenhal van Groningen begonnen met een overwinning op de Portugees Pereira dos Santos. Ook de andere Nederlander, John van der Wiel, zegevierde. Hij versloeg de Luxemburger Theo Klauner.

Spasski komt niet opdagen

BELGRADO – Boris Spasski is in Belgrado niet op komen dagen voor het spelen van de twaalfde partij in de schaaktweekamp tegen Viktor Kortsjnoj. Volgens het reglement van de FIDE moet Spasski als verliezer worden beschouwd, tenzij buitensporige omstandigheden kunnen worden aangetoond.

Na een vergadering maakte de wedstrijdleiding bekend dat de twaalfde partij is uitgesteld tot morgen.
Kortsjnoj en het publiek wachtten in de Joegoslavische hoofdstad tevergeefs op Spasski. Na een uur – de reglementair voorgeschreven wachttijd – zette hoofdscheidsrechter Bozidar Kazic de klok van Spasski stil. Volgens de FIDE-regels zou Spasski tot verliezer verklaard kunnen worden, maar de organisatoren maakten later wereldkundig dat de partij – met instemming van Kortsjnoj – naar morgen is verschoven.

Limburgers in de achterhoede

Onbedreigde zege Slot-Huveneers

door wiel verheesen

MAASTRICHT – De eerste plaats die Huveneers en Slot in de amateurzesdaagse van Maastricht reeds vroeg veroverden, is op de laatste avond geen moment in gevaar gekomen. Het Nederlandse koppel hield gelijke tred met de enige overgebleven concurrenten: Chandler-Young. Dat van de Velden-Schoen de laatste dagoverwinning in de Eurohal opeisten was voor de eindstand van geen betekenis meer. Voordat de finale begon was het deelnemersveld bij de amateur reeds teruggebracht tot 8 ploegen, omdat behalve de door een sleutelbeenbreuk getroffen Belg de Bisschop ook de zieke Martin Rietveld buiten de piste bleef. Zijn ploegmakker Pronk werd aan de Belg Thoelen gekoppeld. Het gelegenheidsduo eindigde op de vierde plaats.

Voor de Limburgse amateurs was ook op de laatste avond geen succes weggelegd. De Vos-Driessen en de met Sjaak Pieters een koppel vormende Michel Jacobs eindigden respectievelijk als voorlaatste en laatste. Deze positie bezetten zij eveneens in de eindrangschikking, alhoewel de volgorde voor beide ploegen hierin omgekeerd was.
Eindstand: 1. Slot/Huveneers 111 pt., op twee ronden: 2. Young/Chandler 95, op vijf ronden: 3. Van der Velden/Schoen 26, op 10 ronden: 4. Thoenen/Pronk 29, op 14 ronden: 5. Goeyers/Geserick 46, op 27 ronden: 6. Claes/Debie 23, op 28 ronden: 7. Jacobs/Pieters 17, op 32 ronden: 8. De Vos/Driessen 20.

Vissers wil René Pijnen

MAASTRICHT – Ton Vissers wil René Pijnen contracteren voor de ploeg Zoppas-Zeus, waarin tot dusver Ben Koken de enige Limburger is. Pijnen heeft weliswaar te kennen gegeven dat hij weinig meer voelt voor wegrensport, maar een aantal kleinere koersen blijft niettemin op zijn programma staan. Ook Gazelle heeft interesse in René Pijnen.

De jonge Deense renner Gert Frank, die aan de zesdaagse van Maastricht deelnam als koppelgenoot van oud-werelduurrecordhouder Ole Ritter, is wel opgenomen in de door Ton Vissers geleide ploeg.

Van de Meent zegt op bij FC Amsterdam

AMSTERDAM – Pim van de Meent heeft opgezegd als trainer van FC Amsterdam. Hij zal wel het seizoen als oefenmeester uitdienen. Van de Meent is in 1971 bij FC Amsterdam in dienst getreden.

De arrondissementsrechtbank te Maastricht, eerste kamer; Heft op de ondercuratelestelling van **Franciscus Johannes Paul Vermeer**, geboren te Hoensbroek, 12 september 1934, wonende te Heerlen, Vossekuil 188;
Bepaalt dat deze uitspraak vanwege verzoeker zal worden bekend gemaakt in De Limburger, Het Limburgs Dagblad en De Nederlandse Staatscourant.
Aldus gegeven door mr. Jurgens, vice-president, voorzitter mr. Nolet en mr. Wortmann, rechters, en uitgesproken ter openbare terechtzitting van 28 november 1977 door genoemd voorzitter, in tegenwoordigheid van genoemde rechters en van Sins, waarnemend-griffier.
Al de goederen van dhr. F. J. P. Vermeer zijn weer terug in zijn bezit.

theater-agenda

stadsschouwburg heerlen

dinsdag, 3 januari vrije voorstelling aanvang: 20.00 uur	**ENSEMBLE NATIONAL DES BALLET DU SENEGAL** met 40 medewerkenden: danseressen, dansers, zangeressen, zangers, acrobaten, muzikanten enz. Entrée: ƒ 7,50 tot ƒ 17,50 Coupons en paspoorten geldig
woensdag, 4 januari toneelserie aanvang: 20.00 uur	**Toneelgroep Theater** **DE GEK,** toneelspel van Edward Bond vertaling: Pé Hawinkels regie: Ger Thijs in de hoofdrol: Carol Linsen Entrée: ƒ 6,50 tot ƒ 15,– Coupons en paspoorten geldig
donderdag, 5 januari cabaretserie aanvang: 20.00 uur	**FRITS LAMBRECHTS** in **Moeder, geef me nog eens raad!** m.m.v. Sylvia Alberts en Wim van de Meeberg Entrée: ƒ 6,50 tot ƒ 15,– Coupons en paspoorten geldig
vrijdag, 6 januari concertserie aanvang: 20.00 uur	**LIMBURGS SYMPHONIE ORKEST** gastdirigent: Samuel Friedman solist: Shmuel Ashkenasi, viool programma: Händel - Concerto Grosso op. 6 nr. 10 Mozart - Vioolconcert nr. 5 in A, K.V. 219 Brahms - Tweede Symphonie Entrée: ƒ 5,50 tot ƒ 9,50 Coupons en paspoorten geldig

Kaarten à ƒ 7,50 voor de voorstelling van het Heerlens „TWIEë ONGER é DAAK" zijn nog verkrijgbaar voor 22, 27, 29 en 30 december. Telefonisch bestelde kaarten hiervoor moeten uiterlijk één week vóór de voorstelling aan de schouwburgkassa afgehaald zijn.

Kassa geopend: maandag t/m vrijdag: 10.00 tot 16.00 uur; op de avond van de voorstelling: vanaf 19.00 uur.
Telefoon kassa: (045) - 716607
Administratie en kassa zijn gesloten op vrijdag, 23 december en vrijdag, 30 december vanaf 12.30 uur.

stadsschouwburg sittard

telefoon 04490-12041

donderdag 22 dec. 20.15 uur	**John Lanting's Theater van de Lach** presenteert: **In de kast, op de kast.** Blijspel van Michael Pertwee. Medewerkenden zijn o.a. Johan Sirag, John Lanting, Annelies Balhan, Maroesja Lacunes, Floris van Spronsen en Flip Heeneman. Toegangsprijzen: ƒ 6,50, ƒ 9,50, ƒ 12,– en ƒ 13,50
maandag 26 dec. 2e kerstdag 11.00 uur Grote zaal en foyer	**Ritmic Group uit Schinveld en de Jeugdgroep van het Limburgs Toneel Sittard** zullen op deze 2e kerstdag een kerstspel voor u verzorgen. Toegangsprijs: ƒ 4,– incl. 1 kop koffie. Kinderen t/m 14 jaar en paspoorthouders ƒ 3,– incl. 1 glas limonade. Kindercrèche ƒ 1,50 incl. versnapering.
zaterdag 7 jan. 20.11 uur	**Marottezitting** Toegangsprijs: ƒ 8,– excl. garderobe

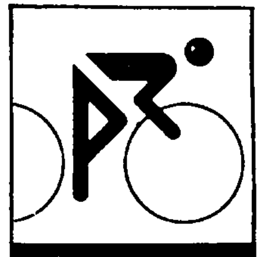
Kassa, administratie en V.V.V. zijn gesloten van 23 december 1977 t/m 1 januari 1978.
Het bestuur, direktie en personeel van de Stadsschouwburg en V.V.V. wensen u prettige feestdagen en een voorspoedig 1978.

zondag 8 jan. 16.00 uur	**De bonte Kindertrein** met als speciale attraktie **Frank Bodaan en zijn Chimpansees** **Toegangsprijs: ƒ 3,25**
zondag 8 jan. 15.00 uur Studio R.O.Z. opname	**Limburgs Dixielandfestival** m.m.v. **de Barrelhouse Jazzband, Old Square Jazzband, Valuas City Jazzband** en **Ray Stabbing Jazzband** Toegangsprijs: ƒ 10,– CJP ƒ 7,50. Kindercrèche van 15.00 - 18.00 uur ƒ 2,– incl. versnapering.
maandag 9 jan. 20.15 uur	**Limburgs Symphonie Orkest** o.l.v. **Samuel Friedman** Solist: Shmuhl Ashkenazy, viool Toegangsprijs: ƒ 7,–, ƒ 8,–, ƒ 8,50
dinsdag 10 jan. 20.15 uur	**Publiekstheater** brengt **Vuile Handen** van Jean-Paul Sartre, met o.a. Hans Boswinkel, Josee Ruiter en Marielle Fiolet Toegangsprijs: ƒ 5,50, ƒ 8,–, ƒ 9,50, ƒ 10,50
woensdag 11 jan. 20.15 uur	**Wikor Duits** brengt **„Woyzeck".** Toneelspel van Georg Büchner Toegangsprijs: ƒ 4,75
donderdag 12 jan. 20.15 uur	**Vrouwencabaret Natascha Emanuels** brengt **„Een traan voor elke roos".** Toegangsprijs: ƒ 8,–, CJP ƒ 4,50
vrijdag 13 jan. 20.15 uur	**Boeing Boeing.** Blijspel van Marc Camoletti met o.a. Rijk de Gooyer en Doris van Caneghem Toegangsprijs: ƒ 6,50, ƒ 9,50, ƒ 12,–, ƒ 13,50
zaterdag 14 jan. 20.15 uur	**Mozartoper Salzburg** presenteert: **Die Zauberflöte** Opera van W.A. Mozart Toegangsprijs: ƒ 6,50, ƒ 12,–, ƒ 15,50, ƒ 18,–

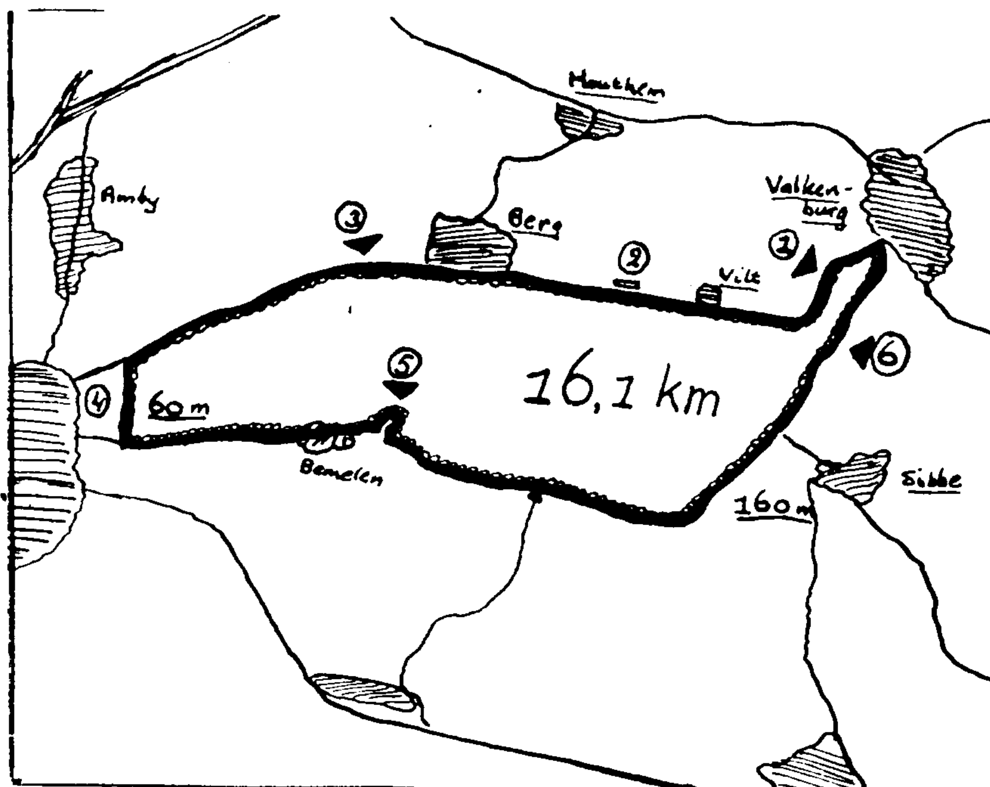
Het reserveren van plaatsen voor de week van 8 t/m 14 januari is voor abonnement- en couponhouders reeds begonnen.
De vrije verkoop voor 8 t/m 14 januari begint 2 januari.

Openingstijden kassa:
Maandag t.m. vrijdag: 10.00 uur - 15.00 uur
Zaterdag : 10.00 uur - 12.00 uur
Zondag 26 dec. : 10.00 - 11.00 uur voor het kerstspel.

Start aan voet Cauberg finisch nabij school Vilt



Geestdrift voor Valkenburgs wk-parkoers



● De tekening van het parkoers: 1=Cauberg, 2=school Vilt, 3=Rasberg, 4=Vijverdal, 5=Bemelerberg, 6=Daelhemerweg.



● Samen met Hub Marx (rechts) nemen Hennie Goud en J. Schipper, respectievelijk voorzitter en lid van de sportcommissie van de KNWU, directeur Harrie Meeuwissen van de KNWU en Herman Krot, organisator namens Heineken, halverwege de Cauberg het parkoers nog even door.

door Jan Diederen

VALKENBURG – Het parkoers, waarmee Valkenburg hoge ogen wil gooien voor de wereldkampioenschappen wielrennen in 1979, is met enthousiasme bekeken door afgevaardigden van de KNWU. De stichting „Nacht van Valkenburg", die voor de organisatie in Valkenburg wil tekenen, heeft een parcours uitgestippeld dat goed in de smaak is gevallen.

Het traject bevat natuurlijk de befaamde Cauberg, een klim van 650 m met een stijgingspercentage van 12. Maar volstrekt nieuw in het Caubergcircuit is de opname van nog een ander klim van allure: de Bemelerberg. Het stijgingspercentage van deze klim doet nauwelijks onder voor dat van de Cauberg. Bovendien bevat deze berg enkele venijnige haarspeldbochten. Twee lange en overzichtelijke afdalingen – de Rasberg en de Daelhemerweg – alsmede het drie kilometer lange vals plat tussen de top van de Bemelerberg en de hoogte bij Sibbe completeren dit parkoers.

Laagste punt in het parkoers ligt bij het ziekenhuis Vijverdal in Maastricht (60 m N.A.P.) en het hoogste punt voorbij Wolfshuis nabij Sibbe (160 meter N.A.P.). Het parkoers heeft een ideale lengte van 16,1 km. De start is gedacht aan de voet van de Cauberg, daar waar deze berg en de Daelhemerweg in een scherpe bocht bijeen komen. Voor de finish is het oog gevallen op de omgeving school Vilt. Met de speelplaats is daar alle ruimte voor het opstellen van tribunes en andere voorzieningen. Deze finish ligt bijna 1 km na de top van de Cauberg op een recht en vlak stuk (provinciale) weg.

Hub Marx had eerst een ander parkoers op het oog met start en finish op de Ravensbosbrug van de autoweg Maasricht-Heerlen.

De organisator heeft zich inmiddels al verzekerd van de volle medewerking van de gemeentebesturen die qua grondgebeid bij het parkoers betrokken. zijn alsmede van provinciale waterstaat. Een principieel accoord omtrent de voorwaarden die Heineken-Amstel aan de organisatie in Valkenburg hebben gesteld is al bereikt.

Eipel niet bij kennis geweest

PARIJS – De Westduitse bokser Jörg Eipel, die sinds zondag in coma ligt, is volgens de behandelende doktoren nog niet bij kennis geweest. Zijn toestand wordt „onveranderd" genoemd.

Deze uitspraak staat in tegenstelling tot de bewering van ringarts Doremieux, die dinsdagavond zei dat Eipel even bij bewustzijn was geweest en zijn manager herkend en de hand geschud zou hebben.

Tweede kerstdag op Brunssummerheide

Michel Franssen grote favoriet bij kerstcross

HEERLEN – De kerstcross van de Heerlense atletiekvereniging AVON kan zich weer verheugen in een goede belangstelling van de zijde van de atleten. De loop wordt tweede kerstdag gehouden op een parkoers in de Brunssummerheide. De eerste races beginnen om 12.30 uur.

Bij het sluiten van de inschrijftermijn hadden bijna 200 lopers en loopsters ingeschreven. Favoriet bij de heren (9 km) is Michel Franssen (Swift) die afgelopen zondag de Floracross in Boskoop won. Concurrenten zijn Hein Veld (AVON), Michel Visschers (Unitas) en de Afcent-lopers Robertson, Dring en Hagerty. Het is niet uitgesloten dat in de komende dagen nog enkele belangrijke atleten zullen inschrijven.

Het secretariaat is gevestigd in de bestuurskamer bij het terrein van de VV Langeberg aan de Nic. Maesstraat in Brunssum. Daar liggen ook de kleedlokalen bij. Na-inschrijven is nog mogelijk tot kort voor de loop.

Het programma:
12.30 uur 1000 m pup. meisjes B; 12.40 uur 1000 m pup. jongens B; 12.45 uur 1000 m pup. meisjes A; 12.50 uur 1000 m pup. jongens A; 13.00 uur 1000 m meisjes D; 13.10 uur 1000 m jongens D; 13.20 uur 1000 m meisjes C; 13.30 uur 2000 m jongens C; 13.40 uur 2000 m meisjes B; 13.50 uur 3000 m jongens B; 14.05 uur 3000 m meisjes A/dames; 14.30 uur 6000 m jongens A; 15.00 uur 9000 m heren; 15.30 uur volksloop voor jongens en meisjes beneden 15 jaar 3000 m; 15.45 uur volksloop voor iedereen vanaf 15 jaar 6000 m.

De winnaars van vorige kerstcrossen:
1970: No Op den Oordt (Kimbria)
1971: Hein Veld (AVON)
1972: Alex Vluggen (Kimbria) en bij de dames Annelies van Dijk (AVON)
1973: No Op den Oordt (Kimbria) en bij de dames Claure Spauwen (Achilles-Top)
1974: Roger Clark (Afcent Striders) en bij de dames Annelies Joosten-van Dijk (Swift)
1975: Ray Crabb (Afcent Striders) en bij de dames Claire Spauwen (Achilles-Top)
1976: Roger Clark (Afcent Striders) en bij de dames Leny Damen (AV '34)

Wiersma rukt op

AMSTERDAM – Rob Clerc is ook na de vierde ronde van het Suikerdamtoernooi in Amsterdam leider gebleven ondanks een remise tegen de Israelier Gendlerman. Harm Wiersma rukte op naar een gedeelde tweede plaats dank zij winst op N'Diaye.
De uitslagen:

Grootmeestergroep:
Hisard-Nimbi 2–0, Jansen-Kaplan 0–2, Drost-Goervitsj 1–1, N'Diaye-Wiersma 0–2, Baba Sy-Soumaoro 1–1, Clerc-Gendlerman 1–1.

Stand: 1. Clerc 6 pnt., 2. Drost, Kaplan, Wiersma 5, 5. Jansen, Baba Sy, Hisard, Nimbi 4, 9. N'Diaye, Soumaoro 3, 11. Goervitsj en Gendlerman 2.

Moeilijke bekerfinale Van Houten VCH

Van onze medewerker
PAUL DEMELINNE

HEERLEN – Op tweede kerstdag staat van Houten VCH voor de vijfde maal in de finale om de nationale volleybalbeker. Sinds de instelling van het toernooi greep de Heerlense ploeg het begeerde kleinood. Voor het eerst sedert jaren is de situatie in de kompetitie echter volledig open en is Van Houten VCH in een vinnige strijd om de titel verwikkeld. De beker betekent in een vroeg stadium zekerheid omtrent Europa Cup-deelname. Iets wat ook medefinalist Chicopee Energo nastreeft. De Cuykse ploeg staat op achterstand in de kampioenschaprace en heeft zich volledig op de finale in de sparthal van Rhenen (om 14.00 uur) geconcentreerd.

Met vijf internationals is Chicopee een verre van gemakkelijke opponent voor Van Houten VCH dat in de voorbereiding met de nodige problemen heeft te kampen. Marga Morsink-Willemsen – net terug van haar huwelijksreis – is er weliswaar weer bij, maar vechtertje Henriette Geraedts ontbreekt (vakantie), terwijl Gertie Tersteeg een vingerblessure opliep tijdens de training deze week, zodat onzekerheid over haar meespelen bestaat.

Vier Limburgers in boksploeg

MAASTRICHT – Vier Limburgse boksers zijn opgenomen in de nationale jeugdploeg (tot en met 18 jaar) die vrijdag 21 januari uitkomt tegen Noorwegen. Het zijn: Sjef Zwakhalen, Frank Narings en Né Snijders (allen MTS Maastricht) en John van Elteren (BSM).

De ploeg is als volgt: Bantamgewicht: Sjef Zwakhalen Maastricht, Lichtgewicht: Anton Verrips Utrecht, Lichtgewicht John van de Elsen Gemert, Erik Huigenvoort Den Bosch en John van Elteren Ubach over Worms, Zwaarweltergewicht Charly Burleson Amsterdam, Middengewicht Frank Narings Maastricht en Harol Kensmil Amsterdam, Halfzwaargewicht John Emmen Den Bosch en Né Snijders Maastricht.

Basketbaltoernooi Giants Voerendaal

VOERENDAAL – Van 26 tot en met 28 december, steeds van 10 tot 16 uur houdt de basketbalvereniging Giants een kersttoernooi in sporthal de Joffer te Voerendaal. Aan de seniorenwedstrijden op 26 december nemen deel: Giants 1 en 2, Brunssum Eagles 2, Bumpers, Midalgan Jumpers 2 en Skill 2. Op 27 december komen bij de dames-mixedwedstrijden in aktie: Giants, Nepomuk, Kepu Stars en Boemerang. Deelnemers aan de kadettenwedstrijd op 28 december zijn Giants, Skill, Bumpers 4 en Patrick 5. Op de slotdag is om 12.30 uur de traditionele instuif met o.a. een film over de Harlem Globetrotters.

Joop Middelink wegcoach af

DEN HAAG – Joop Middelink zal in 1978 niet langer optreden als wegcoach van de KNWU. Bij een overleg tussen de KNWU en Middelink zijn de laatste voorstellen gedaan over een vorm van overdracht van het wegcoachschap in 1978. Overwogen wordt Middelink een „supervisor"-functie toe te kennen, waarbij hij de coördinatie van de werkzaamheden van de nieuwe weg- en baancoaches in handen zou krijgen.

Middelink zal begin januari reageren op de voorstellen, waarna gesprekken met mogelijk opvolgers zullen plaatsvinden. Eén van de kandidaten is Rini Wagtmans. Berichten, als zou de Brabander reeds als wegcoach zijn aangetrokken, noemt de KNWU onjuist.

De sportcommissie en het hoofdbestuur zijn al geruime tijd bezig zich te beraden over de coaching, vooral met het oog op de wereldkampioenschappen 1979 in Nederland en de Olympische Spelen van 1980. Eerder leidde dit tot het besluit het contract met baancoach Frans Mahn na het seizoen 1978 niet te verlengen. Er is nog geen opvolger voor Mahn gevonden.

Ook over de aanwijzing van de derde nationale coach, die van de dames, tot nu toe bekleed door mevrouw Dini Brinkman, heeft de KNWU nog geen beslissing genomen.

Trainer Espanol neemt ontslag

BARCELONA – De trainer van Espanol uit Barcelona, Jose Emilio Santamaria, heeft ontslag genomen. Het bestuur van Espanol heeft daarin toegestemd. Santamaria, die Uruguees is van nationaliteit en bijna zeven jaar trainer was bij Espanol, kwam tot zijn besluit na de nederlaag zondagavond tegen Santander (0–4).

Auto's en motoren

LEIJENAAR'S-AUTOCENTR biedt te koop aan Honda Civic, kl. zilvergr., automatiek, '75; Ford Escort 4-drs. kl. blauw model 76; BMW 1802 als nieuw kl. groen '72; Ascona 16 kl. oranje '72; Toyota Corolla 30 Coupé de L. 35.000 km, kl. geel, '75; Ford Fiësta 15000 km goudm. als nieuw '77, Opel Manta 19S de Luxe sign.blauw 25000 km '76, Ascona 16N kl. sign.blauw model 74, Mini 1000 kl. oranje '74, Mercedes 200 diesel zeer goed wit '74, VW Golf oker 25000 km '75, Kadett City 1200 de Luxe groenm. 18000 km '76, Kadett stationcar 12N automatiek zeer uniek blauw '75, Ascona 12S 27000 km geel '75, Kadett 4-drs. groenm. '74, Citroën eend bestel rood 18000 km '76, Kadett 12 bruinm. '74, Ascona 16 S automatiek groenm. '73, Alfasud wit '74, Kadett coupé als nieuw groenm. 50000 km mod. '73, Ford Capri 1600 de L. 48000 km oranje '73, Capri 1600 sign.groen '73, Mini 1000 citr.geel 28000 km '75, Mini 1000 groen '73, Mazda 1000 groen 40000 km '74, Kadett stationcar '71 ƒ 2250,–, Escort 1100 de Luxe 48000 km oranje '74, Escort de Luxe geel als nw. mod. '74, Kadett II Special zilvergr. '74, Kadett '73 groenm. '73 groenm. '73 okergeel '73 beige '73 bruinm. '73, Kadett oranje '72 zilvergr. '72 goudm. '72, Kadett zilvergr. '71. Kadett Olympia de L. oranje/zwart dak '71, Manta 16S bruinm. '73, Audi 100LS groen '72, Opel Rekord 1700 rood '72, Rekord bestel met gasinst. wijnrood '72, Toyota 1000 rood 40000 km '73, Mazda 1300 rood 50000 km '73, Simca 1000 4-drs. groen '73, Ford 1600 wijnrood '72. Door inruil verkregen tegen winterprijzen, Eend ƒ 750 en ƒ 1000,–, Fiat 500 '72 ƒ 1250,–, Fiat 128 ƒ 2250,–, Ford Capri ƒ 2250,–, Simca 1100 '73 ƒ 2750,–, Renault R6 ƒ 1250,–, Ford 12M ƒ 500,–, Simca 1000 ƒ 750,–, Wartburg bijna '73 ƒ 900,–, Ford Escort ƒ 500,–, Kadett stationcar ƒ 750,–, Daf 55 ƒ 2250,–, Ford 15MRS zeer mooi ƒ 2900,–, Fiat 850 als nw. 48000 km ƒ 2000,–. Dit alles bij „Leijenaar's-Autocentrale", „Waar u auto's met service koopt". Inruil servicewerkpl., gemakkelijke betalingscondities. Ridder Hoenstraat 151, Hoensbroek, tel. 045-212091.

Te koop aangeb.: FORD Escort 1300 XL type '71. 045-254427.

Te k. FIAT 850 sport-coupé, bwjr. '72 i.z.g.st. Parkweg 7, Vrieheide-Heerlen.

Te k. FORD Escort RS 2000, bwjr. '76. Te bevr. na 18.30 uur. Gregoriuslaan 26, Brunssum.

Te k. TOYOTA Corolla 1200 coupé type 73 met radio en trekh., zeer mooi. ƒ 2850,–. Tel. 04490-14239.

Te k. 2CV-6 lelijk eendje, kleur oranje i.z.g.st. type '75. Vr.pr. ƒ 2950,–. Anjelierstr. 34, Sittard.

Te k. v. part. SIMCA 1100 TI, nov. '74, 50.000 km. Prijs n.o.t.k. Te bevr. Kerkraderstr. 39, Eygelshoven, tel. 045-351468.

VW-KEVER te k. met trekhaak en achterruitverw., i.pr.st. ƒ 550,–. Tel. 045-456666.

Te k. van dame DAF 55 L i.z.g.st. kl. bruin met veel extra's werkelijk als nwe. bwj. eind 71 Vraagpr. ƒ 1550,– Inr. grot. auto mog. Vredeshofje 21, Terwinselen Tel. 045–414108.

BMW 316 '76, Toyota Corolla '76, Escort '75 nw. mod., Ford 1300 XL '74 met. bruin, Datsun 1200 coupé '73 wit, Datsun 1200 Coué geel met leren dak '73, Eend '72, Mini 1000 geel met sportvelgen, Golf LS '74 geel, Opel Manta 1900 SR type '72, Manta 1600SL '71, Ford Capri 1500 XL '70, Ascona 4-drs. '71 bronsmet., Kadett Coupé '68 ƒ 600,– Volvo 144 '71 zeer mooi, Datsun Cherry rood 1976. Gar. inr. financ. Bert Aretz, Barbarastr. 10, Palemig-Heerlen. Tel. 721268.

Te k. FIAT 127 74, i.z.g.st., kmst. 42000. Vr.pr. ƒ 3300. Na 16.30 uur. In de Stack 9, Hrl.

Te koop aangeboden 2CV6, bouwjaar 1972 met nieuw dak. ANWB-keuring aanwezig. Vraagprijs ƒ 1600. Inlichtingen na 18 uur, telefoon 045-715716.

DAF Type 55 ROOD '72 als nw. ƒ 1950,– Hamerstr. 16 Hrl. (bij amb. school).

BMW Type 1802 geel, '72 i.z.g.st. Kadett Rally ƒ 1450,– Hamerstr. 16, Hrl. (bij amb. school).

Moet dit jaar nog weg. Van 1e eig., schadevrije MERCEDES 250S Coupé type de Luxe '72 1e lak, wein. km alum. zilvermet., gasinstall. trekh., elektr. dak stereo-radio, casetterec. mistl. enz. duurste uitv. ieder deskundig onderz. toegest. beslist in aparte nwe. staat. Pr ƒ 11.500,– tel. 045-316003 of 317119.

Goede ALFA Sud bjr. '73 te ruil tegen goede grotere auto of automatic. Op gen Steen 30, Schaesberg.

Te k. a. BMW 2002, bj. 1972, i.z.g.st., l.blauw metalic. Julianastraat 69, Eijsden.

Te k. OPEL Kadett, bouwjaar 70, kleur beige, motor en mechanisch 100% koopje. Dr. Schaepmanplein 14, Molenberg Heerlen.

PEUGEOT 504 GL van part. i.pr.st., lichte plaatschade, ƒ 2750. Hubertusstraat 26, Genhout-Beek.

Wegens geldgebrek te k. EEND 2CV4 bwj. '75, pr. ƒ 3250. Tel. 043-15838.

Wegens sterfgeval te koop FIAT 127 3-drs. spec., geel, km-st. 21000, bj. eind '75. Te bevr. tel. 04458-1486.

Peugeot-dealer Autobedrijf Hadé, Rijksweg 167, Vilt-Berg en Terblijt, tel. 04406-13700 biedt met Bovag-garantiebewijs te koop aan: TOYOTA sportwagen 77, Honda Civic 77 75, Volvo 242 DL 75, BMW 520 75, Ford 2000 GXL 4-deurs 73, Renault R16 TL 75, Audi 80 GL 73, Audi 60 71 71, Simca 1000 GLS 72, Simca 1100 bestel verhoogd dak 73, Opel Manta 71, Peugeot 104 GL 74 73, Peugeot 204 GL 74 73 73, Peugeot 204 Break Comby Diesel 74, Peugeot 304 GL 76, Peugeot 304 SLS 73, Peugeot 504 GL 74 73 72 70.

Peugeot-dealer Autobedrijf Hadé, Rijksweg 167, Vilt-Berg en Terblijt, tel. 04406-13700 biedt te koop aan: PEUGEOT 604 SL automaat bouwjaar 76, electrisch schuifdak, heeft 38.000 km gelopen. Kleur lichte beige metalliek.

Te k. MANTA 16S bwjr. '71, km 68.700, kl. met. bruin m. radio en trekh. Kampstr. 2, Schinveld.

Te k. MINI 1000 i.z.g.st. binnen en buiten, mechanisch prima, vrpr. ƒ 1950,–. Te bevr. na 18 uur Brunahildestr. 55, Schuttersveld-Brunssum.

Te k. RENAULT R6 bwjr. 1973 ƒ 2450,–. Heggerank 14, Brunssum (Op de Vos).

Wegens ziekte te koop of te ruil voor auto zeer mooie SUZUKI 500 cc z.g.a.n., km 25000. Ieder onderzoek toegestaan. Koopje. Rijksweg Z. 206, Geleen.

Te koop zeldzaam mooie en goed onderhouden MINI Cooper of te ruil voor grotere auto. Rijksweg Z. 206, Geleen.

Te k. PEUGEOT 504 bj. 70 i.z.g.st., pr. 1850,–. Inruil mog. Bloemenmarkt 34, Geleen, tel. 04494-42761.

Koopje van 1e eigen. ZASTAVA 750 de luxe (model Fiat 600) i.z.g.st. aug. '75, ƒ 2500,–. Raadhuisplein 18, Amstenrade.

Weg. aansch. nieuwe auto te k. z.m. OPEL Kadett Coupé RS kl. geel met nieuwe banden, achterruitverw., mistlampen enz. Wagen is in pr.st. bj. '72, weinig gelopen. Iedere keuring door garage of ANWB toegest. Vrpr. ƒ 3350,–. Gulperplein 1, Kerkrade.

Wij kopen en halen uw SLOOPAUTO'S, ook schadewagens. Autohandel en sloperij S. Marxer, Kapelweg 24, Heerlen, tel. 720418.

ACCU defekt, wij helpen u direkt. Let op! alle accu's met garantie tot 50% echte korting. Verder alle automaterialen - uitlaten - banden - schokbrekers - trekhaken - enz. enz. kortom alles voor uw auto. Donny Klassen b.v. Groothandel in automaterialen, Meerssenerweg 219, tel. 043-627354 Maastricht.

Jaap Kersjes na cursus jeugdtrainer:

Basketbal moet naar het volk

Van onze medewerker
GEERT VAN BEERS

AMSTENRADE – Hij deed vorig seizoen mee aan de alternatieve Elfstedentocht in Finland. Hij speelde vorig seizoen in en traint nu de tennisvereniging GTR. Hij is een bezield leraar lichamelijke opvoeding. Hij werd naast de normale blessures ook nog liefst drie maal door een autoöngeluk sportief tijdelijk op een zijspoor gezet, en is tenslotte al zo'n jaar of acht als speler en trainer de imagebepalende figuur van de basketbalvereniging Nepomuk. Zijn naam: Jaap Kersjes. Aanleiding tot een gesprek is zijn docentschap bij een gloednieuwe en in Limburg unieke jeugdtrainerscursus basketbal die nu net tien kandidaten met succes hebben doorlopen.

Terwijl zijn vrouw Carla koffie zet komt Jaap Kersjes langzaam op dat onderwerp: „Het is vrij simpel dat er zoiets stond te gebeuren. Want persoonlijk ervoer ik als speler en trainer – zoals overigens vrijwel iedereen – dat er in het Limburgse basketbal een ernstig gebrek aan kader is in alle geledingen. Ik werd vanwege mijn bevoegdheid benaderd".

● *Jaap Kersjes: persoonlijk ervaren dat gebrek aan kader groot is.*

Mede doordat cursusleidster en bondssecretaresse Annelies Brisbout in Luxemburg woont, kwam het er in de praktijk op neer dat Kersjes steeds meer in de rol van algemeen coördinator gedrongen werd. Kersjes: „Doordat ik er steeds was, en Brisbout niet alert zou kunnen reageren werd ik steeds meer de „cursuslijder", maar dan wel met een „lange ij"".

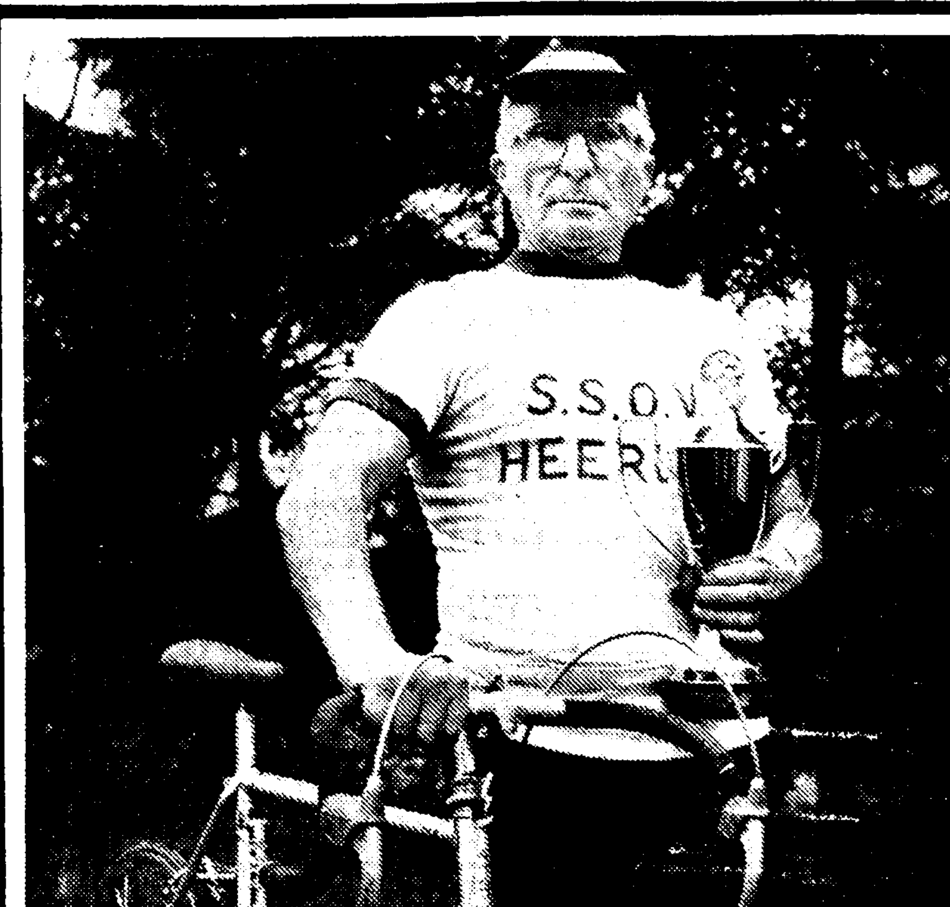
Over het peil van de doorgaans jonge cursisten was men redelijk tevreden hoewel Drayer en Kersjes een iets fanatiekere respons hadden verwacht. „Toen ikzelf cursist was, gingen we er tegenaan. Ook al moest je zelf op zondag of zaterdag spelen; de cursus was zaterdagmorgen, en als er een balletje gegooid moest worden, dan stonden we toch maar weer klaar".

De keiharde wil om het gebodene tot iets van jezelf te maken ontbrak er nu vaak aan. Van de twaalf deelnemers slaagden er tien, één herexamen en één gezakt. Het criterium dat we hebben gehanteerd was: is het verantwoord om deze mensen op een groep jongeren binnen een vereniging los te laten? Nou en dat kan. Maar nogmaals, een papiertje of diploma geeft geen enkele waarborg, want uiteindelijk moet je het in de praktijk waar maken. Trouwens slechte trainers elimineren zichzelf, en dat geldt ook voor slechte spelers. Ik persoonlijk vond het in ieder geval ontzettend leerzaam om zo'n cursus te geven".

Hoewel de groei in de breedte van het Limburgse basketbal zonder meer florissant genoemd mag worden, vraagt Kersjes zich af of men ook wel de kwaliteit angstvallig in het oog houdt.

„Een enorme kwantiteit brengt zonder afdoende opvang en begeleiding nog lang niet altijd kwaliteit. We zijn hier in een onderontwikkeld basketbalgebied, zodat er nog wel enige jaren over heen gaan voor we dringend verlegen zitten om veel B-oefenmeesters of zelfs C-mensen. Dat Limburg de boot gemist heeft, is te wijten aan het feit dat basketbal nog altijd een academische sport is".

Basketbal moet naar het volk toe. We zitten hier niet op een echte universiteit te wachten om ooit eens topbasketbal te krijgen. En van een dikke sponsoring om zo van buiten af een topteam naar Limburg te halen, verwacht ik ook niet veel heil".



Der Andrees:

Kampioen van 71

van onze medewerker
JACQUES VAN DER HEYDEN

KERKRADE-WEST – Andreas Krings uit de Drievogelstraat in Kerkrade-West, vitale 71-jarige, werd wielerkampioen 1977 van z'n club SSOVH uit Heerlen, een vereniging van enkele honderden wielerenthousiasten uit heel Zuid-Limburg. Onder hen velen met een reputatie. Andreas Krings, ingeschreven onder nummer 770545 als lid van de Nederlandse Rijwiel Tour Unie, lapte al deze reputaties aan z'n wielerschoentjes inbegrepen die van zijn voornaamste concurrent, de veel jongere Stefes, die hij op de streep met 335 tegen 329 punten versloeg.

Andreas nagenietend: „Moet voor die Stefes een teleurstelling zijn geweest. Hij is met zijn hele familie naar de huldiging gekomen. Had al twee maal achter elkaar de wisselbeker gewonnen. Kon hem toch niet laten winnen." Om kampioen te worden reed „Der Andreas" in 5 maanden 16.225 km. onder de wieletjes van zijn drie racefietsen weg. In zijn toerboekje staan alle bekende sterritten van de organisatie zoals de Openings - Voorjaars - Coriovallum - Wormdaal - Inter Limburg - Koninginne - Bloesem - Labyrint - Pinkster - Voerstreek - Thalsperre - Grens - Banneux - Land van Rode - Eifel - Drielanden Mergelland - Krijtland en Herfststerrit naast een hele serie „gewone" tochten

Naast de wisselbeker ontving hij van zijn club, („om te houden") een fraaie kampioensbeker en een wandbord. Van zijn supporters uit handen van sociaal werkster mevrouw Wetzels een derde beker voor zijn sportprestaties en zijn sociaal werk.

De voormalige mijnwerker (40 jaar in de pijler) is namelijk ook intensief actief op sociaal terrein. „Niets van vertellen, dat lijkt op opschepperij", meent hij en keert terug naar de titelstrijd: „Als Stefes kampioen was geworden, was het de schuld van de aardbeien en de konijnen". Hij plukte in de geweldige tuin achter zijn woning deze zomer tussen de 800 en 900 kg. aardbeien en fokt ieder jaar zo'n 200 konijnen. Ofschoon in de aardbeientijd niet veel van fietsen kwam, zat hij in die 5 maanden nog rond 700 uren op de fiets. „Als ik een dag weinig tijd had, reed ik van 8 tot 12 uur nog zo'n 120 kilometer. Niet gek voor zo'n oudje hè? Mijn vrouw vindt me anders wel gek, maar kijk eens (haalt zijn borst uit). Je zou toch niet zeggen dat daar 40 ondergrondse jaren inzitten. Mijn categorie begint bij 40 jaar, maar waar blijven de jongeren? Ik vlieg nog tegen alle bergen op. Als der Andreas iets doet, doet hij het goed".

Dat bleek o.a. in z'n geboorteplaats Bocholtz toen hij prins carnaval werd omdat hij een bierdrinkwedstrijd won en door de KNVB levenslang geschorst werd omdat hij als lid van Sportclub'25 een supporter van RKBSV k.o, sloeg die hem de keel uithing.

Hij was steeds „een felle" en is dat in de wielrennerij gebleven. Toen hem vorig jaar iemand vertelde dat zwemmen goed was voor de conditie, nam „Der Andreas" direct zwemles en heeft nu reeds 2 diploma's.

Stoppen? Hij denkt er niet aan. „Ben daar nog veel te jong voor", besluit hij ernstig.

sport kort

Kerstvoetbal

ROERMOND – Diverse Middenlimburgse voetbalverenigingen organiseren voor en na Kerstmis zaalvoetbaltoernooien. De Roermondse vereniging Swift '36 houdt de jeugdtoernooien in de Donderberghal; op 29 december is het B-toernooi met deelname van Bieslo, EVV, Helden, Maasbracht, Tiglieja en Swift. Aanvang 8.45 uur; op 30 december het A-toernooi met Bieslo, EVV, Helden, Tiglieja en Swift 1 en 2; op 2 januari volgt het C-toernooi met deelname van Bieslo, EVV, Helden, Tiglieja en Swift 1 en 2. Op 3 januari wordt een onderling mixedtoernooi gehouden voor D- en E-spelers.

Aan het Swift-veteranentoernooi, dat op 31 december in de Apollohal in Melick plaatsvindt vanaf 10 uur nemen deel: Eindse Boys; Swift-veteranen 1 en 2; Swift 3; Swift 5; Leraren Van Goghschool en Vesta. De VV Heythuysen organiseert vijf dagen jeugdtoernooien in de sporthal Aoreven. Het wedstrijdschema luidt: 24 december: van 12.30 uur af 12 B-teams; 26 december: vanaf 10.00 uur acht E-teams en vanaf 13.30 uur acht veteranenteams; 27 december: vanaf 11 uur acht C2-teams en vanaf 14.30 uur acht C1-teams. Op 30 december wordt de reeks vervolgd met acht D2-teams vanaf 9.30 uur en acht D1-teams vanaf 13.15 uur. Op 31 december wordt besloten met een A-toernooi. De deelnemende teams zijn: poule A: Heythuysen; Linne; Thorn; SVVH en Eindse Boys; poule B: Roggel; Leveroy; Horn; Haelen en RKSVN. De Sportvereniging Leveroy houdt een seniorentoernooi op 26 december in de sporthal in Nederweert. De wedstrijden beginnen om 12 uur en finales zijn om 17.30 en 17.55 uur. De deelnemende teams: poule 1: Eindse Boys, KOC, RKSVO en Laar: in poule II: RKESV; Crescentia; Merefeldia en Leveroy.

Schietwedstrijd

HEERLERHEIDE – Robin Hood Heerlerheide houdt vrijdag aan de Rennemig in Heerlerheide een kerstbal-schietwedstrijd vanaf half acht.

Zaalhandbal

ECHT – De SV Patrick houdt op 26 december vanaf 11.30 uur in de Banderthal in Echt een zaalhandbaltoernooi met deelname uit o.a. Susteren, Montfort, Geleen en Haelen.

P&P-toernooi

SCHAESBERG – Het traditionele P&P-schoolvolleybaltoernooi krijgt dit jaar (26 december, vanaf 9 uur) gezelschap van toernooien basketbal, tafeltennis en zaalvoetbal. Gestreden wordt in de sporthallen Baneberg (zaalvoetbal), In de Bende (volleybal), gymzaal van de Mavo (basketbal) en 't Kelderloak van de Mavo (tafeltennis). Mavo's van Brunssum, Beek, Valkenburg, Boxtel en Schaesberg nemen elk met rond 60 leerlingen deel.

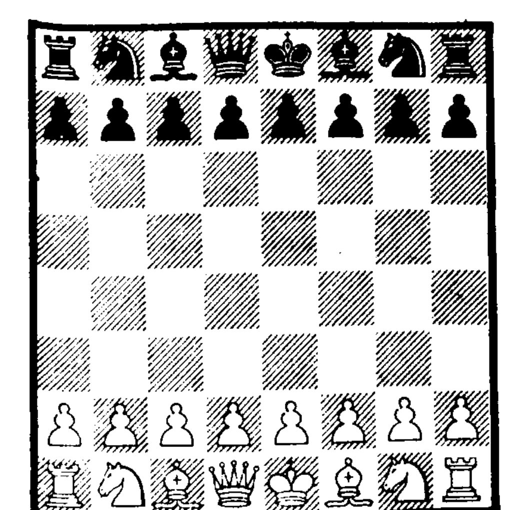
Beckenbauer mag niet

FRANKFURT – De Westduitse voetbalbond zal Franz Beckenbauer geen toestemming verlenen in januari en februari uit te komen voor München 1860. De ex-Bayern-speler had van zijn club, New York Cosmos, reeds de toezegging ontvangen, dat het geen financiële voorwaarden zou stellen aan Beckenbauers' tijdelijke terugkeer in de Bundesliga.

schaken door b. j. withuis

Met Kerstmis kunt u zich vanwege ouders, verloofde, echtgenote, kalkoen, kinderen en sociaal gedrag niet 48 uur opsluiten met bord en stukken. U zou huisvredebreuk uitlokken; dat is geen mooi ding op Kerstmis.

Evenwel als schaker, mag u wel listig zijn. U toont deze korte rubriek; u wijst er op, dat er slechts een diagram voor komt; u wijst er tevens op, dat er slechts een oplossing op 1 vraag wordt verlangd; tenslotte zegt u, dat ook u feestdagen hebt, die voor een klein gedeelte mogen worden besteed aan het schaken. Als u het bovenstaande vriendelijk te berde brengt, krijgt u ongetwijfeld toestemming de opgave nader te bezien.



Deze scherts is van komponist **Max Weiss**, die eertijds ook een volleerd praktisch meester was. Hij noemde zijn schepping „capriccio" – overigens een woord, dat grappen makende komponisten dikwijls gebruiken. Wat moet u met dit diagram?

1 U doet achter elkaar (zwart speelt dus niet!!) 16 zetten met wit. U blijft met al uw stukken wél op uw eigen bordhelft.
2 Na uw 16e (witte) zet, is zwart aan de beurt.
3 Wat zwart ook doet, u moet hem daarna in 2 zetten mat geven! (Denk er om: lelijke woorden mag u met de kerst niet gebruiken.)

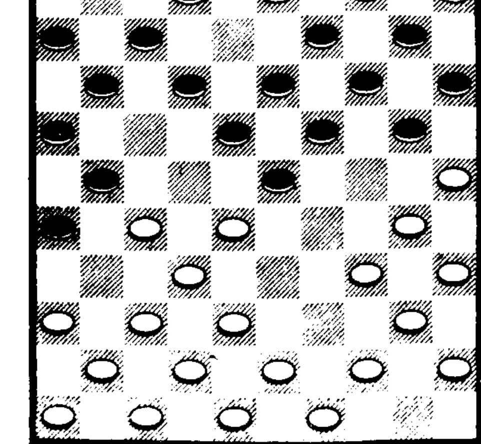
OPLOSSING KERSTDIAGRAM

1. a4; 2. d4; 3. h4; 4. Dd2; 5. Df4; 6. Pf3; 7. Pa3; 8. Pd2; 9. Pe4; 10. Pc4; 11. Ta3; 12. Te3; 13. Thh3; 14. Thf3; 15. g3; 16. Lh3!
Als u dit op het bord hebt weten te brengen, kan de matvoering niet moeilijk meer zijn.

dammen door l. de rooy

IN DE drukke dammaanden september, oktober en november worden wij zo overspoeld met nationaal damnieuws, dat we geen kans zien deze stroom te onderbreken. Als we een week wachten zijn de belangrijkste nieuwtjes inmiddels elders gepubliceerd. Nu moet het er eindelijk weer eens van komen: de oplossingen.

Eerst de serie van de nrs. 21 t/m 24:
Nr. 21: (Jongeneelen) 39-33, 46-41, 48x28 (keus) 50-45, 29-24, 24x2, 49-43, 2-30, 45x43. Ondanks de matige aanvangsstand kreeg dit probleem veel lof toegezwaaid. Er gebeurt dan ook veel: twee zwarte dammen verschijnen op het bord en verdwijnen naderhand dank zij een damoffer van wit.
Nr. 22: (W. Klomp) 19-13, 44-40, 47-41, 39-34, 45x3, 3x20 (ook slaan naar 15 wint) (44-49) 20-9 (b.v. 26-31) 9x36 (49-40) 50-44, 36-27, 16x27. Een aardig probleem, al is het slot niet geheel scherp.
Nr. 23: (van Es) Nadat een schijf op 6 is bijgeplaatst om een eenvoudige b.o. door 41-36 te voorkomen met (7-11 en 17-21) gaat de oplossing als volgt: 29-24, 28-22, 22x2, 24-19, 2x27, 26x17. K. v.d. Weg merkt op dat schijf 39 beter op 43 kan staan. De slag 25x32 is oneconomisch, maar als wit als tussenzet 43-39 kan spelen, gaat dit wel via een goede meerslag.
Nr. 24: (van der Weg) 30-24, 38-33, 49-44, 48-43, 45x3, 28-23, 25-20, 3x2. Canalejasmotief. Jammer dat deze auteur en oplosser het i.v.m. zijn gezondheid en leeftijd rustiger aan gaat doen, zodat wij minder van zijn werk te zien krijgen. Als intermezzo de stand van het eerste diagram, die ik tegenkwam tijdens mijn voorbereidingen op de bondscompetitie. De auteur van deze openingsslagzet is de voormalige (inmiddels overleden) oud-kampioen van Nederland F. Raman. Het kostte mij erg veel moeite de oplossing van het blad te vinden:



27-22, 28-22, 30-24, 32-27, 37x17, 38-33, 36-31, 41x1. De eerste twee zetten maken de oplossing zo lastig.
Verder met de oplossingen, volgende serie:
Nr. 25: (B. Klomp sr.) 38-32, 46-41, 32-28 (oneconomisch) 30-24, 35x4. Motief Pankratow 1905, (21-26) 4-15 (16-21A) 15-4 (26-31B) 4x36 (5-10) 36-41 (10-15) 41-32 (21-26) 32-37 (15-20) 37-42 (20-25) 42-48. B. (21-27) 4x36 (5-10) 36-41 (10-15) 41-37 enz. A. (26-31) 15-42 en op (31-36) wint wit nu door de hoofdlijn bezet te houden.
Nr. 26: (van Meeuwen) 19-14, 31-26, 26x6, 45-40, 12-7, 6x48. Een lekker ouderwets opsluitprobleem.
Nr. 27: (Willems) 42-37, 49-43, 44-40, 28-23, 30x8, 8-2, 2x12, 50x28. Oplossing leeftijd: werkstuk 8+28=36. Een voortreffelijk werkstuk; een der beste die we ooit publiceerden.
Nr. 28: (fantasiecombinatie redactie) 37-31, 27-22, 29x7, 39-33, 34x43, 35-30! (de clou) 43-39, 39-34, 48-43, 41x5. En ik blijf bij mijn bewering dat ik niet weet of de overblijvende stand gewonnen is. Ik kreeg recepten voor de winst en voor de remise, maar zonder bladzijdenlange analyses wil ik mijn vingers niet branden. Het beste voor wit lijkt overigens de actie 5-37-48.

Oplossingen voor deze series ontvingen we van: P. Kole, B. Kole en Jos Renkens Brunssum; J. Scheijen en P. Jongeneelen Kerkrade; A. van Meeuwen, N. L. Sark en R. Pennekamp Heerlen; K. v.d. Weg Akkrum; F. Thorissen Treebeek; J. Extra Geleen; M. P. J. de Vries en W. Klomp Ubach over Worms; Th. Schippers Horn; O. Plat Rotterdam; R. Balak Schin op Geul; A. Pruijs Nieuwegein; J. L. Sevriens Sittard.

Prijswinnaars eerste serie:
ƒ 15 R. Balak Schin op Geul; ƒ 10 A. Pruijs Nieuwegein; ƒ 5 N. L. Sark Heerlen.
Tweede serie:
W. Klomp Ubach over Worms ƒ 15; ƒ 10 voor Th. Schippers Horn; ƒ 5 voor R. Pennekamp Heerlen.

bridge door ir. j. w. gielkens

„Waar hebt u zich tijdens uw leven zoal mee bezig gehouden?", vroeg Petrus aan de jonge dode. „Och", zei deze, „ik heb op een eerzame en hard werkende wijze mijzelf en een vrouw plus drie kinderen een redelijk bestaan weten te verschaffen en daarnaast schreef ik in mijn vrije tijd wat over bridge". „Het eerste is uiterst nuttig, het laatste is uiterst interessant, zei Petrus „want bridge is mijn grote hobby. Vandaar dat ik ook veel over bridge lees, alleen de echt belangrijke artikelen natuurlijk. Zo kwam ik laatst in een van de Zuidelijke Nederlandse kranten, die ik vlot kan lezen omdat ik het Nederlands goed machtig ben, een bridgeartikel tegen waarin de Schrijver beweerde dat bridge zo'n vredelievend vredelievend spel zou zijn. Was dat van uw hand?"

„Helaas niet", sprak de dode en hij betreurde het nu dat hij in zijn artikelen niet voldoende elementen van eeuwige waarde had weten te brengen. „Maar ik ben het er wel mee eens", vervolgde hij snel, „en als u wil kan ik het ook uitleggen". „Daarvan", sprak Petrus, „zal dan afhangen of je hier binnen mag". Maar kom niet met 'n ingewikkeld spel, want a) ben ik niet veel beter dan een matige eerste klasser en b) moet je weten dat wij hier alles double-dummy spelen. Wat wil je als je, zoals wij heiligen, de gave hebt om door de kaarten heen te kijken en je toch bij voorbaat weet dat er altijd momenten zijn waarop iemand daar misbruik van maakt. En biedtechniek beheersen we hier ook niet, want wat heeft het voor zin om b.v. op ingewikkelde manieren naar azen te vragen, die je zo kunt zien zitten."

„Goed", zei de bridge-auteur, „ik zal u een probleem voorzetten, dat voor een eerste klasser niet te moeilijk is en waarbij u alle kaarten mag zien. Bovendien speelt bieden helemaal geen rol. Een hemels probleem dus in feite. Maar u moet het natuurlijk wel in de normale speeltijd doen. Als u hier toevallig potlood en papier bij de hand hebt, schrijf ik het voor u op.

West		Noord / Zuid		Oost
		♠ A952 ♡ 85 ◇ 87 ♣ A7654		
♠ HVB108 ♡ H76 ◇ B1064 ♣ 3	W	N Z	O	♠ 7 ♡ V10942 ◇ V932 ♣ B102
		♠ 643 ♡ AB3 ◇ AH5 ♣ HV98		

„U moet 3SA spelen en West komt uit met schoppenheer. Hoe gaat u dit spel aanpakken?" Petrus keek even en zei: „Je onderschat kennelijk ons eerste klas niveau, want ik win schoppenaas en kan dan zo 9 slagen tellen nl. 5 klaverslagen en 4 topslagen in de andere kleuren". „Jammer", meende de auteur, „maar de klaveren blokkeren. U komt dus niet verder dan 8 slagen. Wat u moet doen is drie ronden schoppen weigeren en pas de vierde schoppen winnen en in de zuidhand een klaver wegdoen. Dat is uw enige kans om dit spel te maken". „Wat ik heb willen aantonen" antwoordde de auteur, „is dat bridge zo'n vredelievend spel is. Want wat u nu zelf gedaan hebt is in feite een tactische en ook strategische misgreep geweest. Welnu, dat doen wij op aarde niet één keer, maar meerdere keren op een avond. En na afloop hebben we dan in een paar uur meer tactische en strategische blunders gemaakt dan Napoleon in zijn hele leven. En ondanks dat mogen wij iedere avond terug naar onze geliefden, terwijl ze hem naar St. Helena verbannen hebben. Kunt u zich dan nog een vredelievender aards spel dan bridge en vredelievender mensen dan bridgers voorstellen?"
Terwijl Petrus dacht kwam er een horde engelen, die de poort uitwilde. „Denken jullie eraan vóór zonsondergang terug te zijn?" waarschuwde Petrus.
„Geen nood", sprak hun leider, „we hebben nachtpermissie, want we moeten naar de aarde om de 1977 kerstboodschap te brengen. Helaas heeft het in de loop der eeuwen niet veel uitgehaald, maar de baas wil dat we het nog een paar jaartjes volhouden."
„Probeer eens wat nieuws", beval Petrus aan, „misschien hebben we in al die tijd iets over het hoofd gezien. Ik heb hier net iets geleerd van die jongeman daar. Als je de kerstboodschap gaat brengen, vergeet dan niet om aan het „Vrede zij met U" namens mij toe te voegen „En bridge zij met U".
En tot de jongeman sprak hij: „Kom vooral binnen; ik krijg de indruk dat het helemaal geen kwaad kan als we ook in de hemel wat meer aandacht aan dit spel gaan schenken".

in gesprek

„Kerst" feest „Stress" feest?

Heeft u het ook zo druk met uw kinderen? Heeft u het ook zo druk met uw eigen werk, binnen of buitenhuis? Heeft u nu écht zo weinig tijd voor de ander, en zijn daarom zoveel mensen eenzaam? Na 3/4 jaar als indicatiecommissie voor opname van bejaarden in bejaardenoorden werkzaam te zijn, zijn dát de vragen, en is eenzaamheid hét woord, waarmee we practisch iedere dag worden geconfronteerd. Het is droevig te moeten constateren dat oudere mensen, die zelf meestal een groot aantal kinderen hebben gehad, en hard hebben moeten werken, nu niet bij hún kinderen of anderen terecht kunnen, omdat iedereen het te druk heeft. Te druk? Moet dat dan? In deze tijd, waarin men gemiddeld slechts 2 tot 3 kinderen heeft, en huishoudelijke apparaten veel van het dagelijkse werk overnemen? Zijn we wel eerlijk en máken we ons dan niet veel te druk? Zijn we niet te veel met en voor onszelf bezig, en komen we dan inderdaad niet meer aan de ander toe? Ja, een baan buitenshuis vraagt veel tijd en het leven hééft tegenwoordig veel te bieden. Een auto, eigen huis, wintersportvakantie en eigen vrije tijd zijn begrippen die iedereen al heel gewoon vindt. Daar heeft men recht op, men werkt er ook voor. Maar móet men daar voor werken? Zou dat de mens gelukkig maken en is dat zijn doel? Door onze ervaringen in het afgelopen jaar, zouden wij als indicatiecommissie toch onze ernstige bezorgdheid hierbij willen uitspreken. Hoe kan een decembermaand een feestmaand zijn, met de wetenschap dat zovele ouderen door de drukte ook deze dagen vergeten worden en alleen zitten? Natuurlijk wordt er beroepsmatig al veel georganiseerd, maar waar blijft de persoonlijke belangstelling en warmte van de kinderen voor hun ouders, van familieleden onderling en van buren voor elkaar? Zijn we niet op de verkeerde weg en ligt niet juist hier een taak en tevens een stuk geluk dat van een „Stress" feest een écht „kerst" feest maakt?

HEERLEN **De Indicatiecommissie opname Bejaardenoorden H. Aretz, secr. (gem.)**

Schade

Deze morgen las ik in de krant het bericht over de inbraak in het verkennershuis op de Heksenberg. Als ik mij niet vergis is dat deze zomer of daar omtrent pas geopend. Ik vind het erg naar voor de leiders en de verkenners, vooral die zinloze vernieling. Ik vraag mij af of de verkenners die schade zelf moeten dragen of dat de verzekering er voor opkomt. Als zij zelf de klappen moeten opvangen zijn er misschien wel aardige mensen die hen willen helpen.

Zalig kerstfeest en een zalig nieuwjaar voor alle leiders en verkenners en voor alle jongens en meisjes uit Zuid-Limburg.

WAUBACH **Sjeng Pieters**

Half jaar cel voor schietpartij

ROERMOND – Voor poging tot zware mishandeling is de 27-jarige B.M. uit Keulen dinsdag door de Roermondse rechtbank veroordeeld tot acht maanden gevangenisstraf, waarvan twee maanden voorwaardelijk. Op 26 augustus vuurde de man als tijdelijk sexclubbeheerder in Kelpen uit een jachtgeweer enkele kogels af op de auto van een tweetal late gasten.

Niemand werd door de kogels geraakt. Tevoren was het tot een vechtpartij voor de sexclub gekomen, nadat de beheerder geweigerd had de twee mannen binnen te laten. De sexclub zou namelijk op dat moment juist gesloten worden. Twee weken geleden had officier van justitie mevrouw mr. J. Buchner acht maanden celstraf geëist tegen de Duitser.

Raad Munstergeleen stelt geld beschikbaar

Rechtsgeding wateroverlast Eekerstraat

MUNSTERGELEEN – Ondanks fel verweer van raadslid H. Demarteau heeft de gemeenteraad van Munstergeleen gisteravond besloten om gelden beschikbaar te stellen voor het verweer in een rechtsgeding dat de heer Latten uit de Eekerstraat in Munstergeleen heeft aangespannen tegen de gemeente. De heer Latten stelt de gemeente aansprakelijk voor de schade veroorzaakt door wateroverlast ingevolge het noodweer van 9 en 10 juni jongstleden.

De heer Demarteau: „De gemeente is verplicht iets aan de wateroverlast te doen. Een schoolkind ziet dit nog in. De burgemeester zelf kon destijds niet eens uit zijn auto stappen, anders zou hij natte voeten hebben gekregen. Ik stel voor om die procedure niet te financieren, maar om de heer Latten schadeloos te stellen. De waterafvoer in de Eekerstraat is gewoon niet in orde".

Burgemeester A. Wagemans stelde dat men geen precedenten moest scheppen en dat men zeer voorzichtig moest zijn met dergelijke uitlatingen. B. en W. hebben inmiddels mr. M. Meuwissen uit Maastricht als procureur aangewezen. De gemeenteraad besloot gisteren ook met betrekking tot de gemeentelijke herindelingsplannen adhesie te betuigen met het actiecomité „Munstergelaen blif Munstergelaen". Het comité heeft gisteren een protestbrief gestuurd naar de Minster van Binnenlandse Zaken. Tevens besloot men financiële middelen beschikbaar te stellen voor deskundigen die de zelfstandigheid van Munstergeleen moeten aantonen. Bovendien gaat men samen met het actiecomité een strategieplan opstellen.

Officiële mededelingen

GEMEENTE SWALMEN

De burgemeester van Swalmen; maakt bekend, dat de Raad dezer gemeente in zijn openbare vergadering van 15 december 1977 heeft besloten:

I. te verklaren, dat een bestemmingsplan wordt voorbereid voor het gebied, dat op de bij dit besluit behorende en gewaarmerkte overzichtstekening in rode omlijning is aangegeven en als volgt kan worden omschreven:
de oude kern „Boukoul" met als grenzen de wegen Graaf Wolff Metternichlaan, Riet, Beneden Boukoul, Graeterhofweg, Boven Boukoul, Elmpterbaan, Heikamp, Kerkweg en Rieterweg;

II. te bepalen, dat het verboden is binnen het onder I aangegeven gebied zonder of in afwijking van een schriftelijke vergunning (aanlegvergunning) van Burgemeester en Wethouders de hierna genoemde werken of werkzaamheden uit te voeren:
1. het aanplanten van opgaande houtgewassen, die in hun ontwikkeling een grotere hoogte kunnen bereiken dan 2m.;
2. het aanbrengen van oppervlakteverhardingen;
3. het aanbrengen van kabels en leidingen;
4. het oprichten en exploiteren van vuil-, afval-, stort- en opslagplaatsen;
5. het rooien van opgaande beplanting, waardoor de landschappelijke waarde der gronden aanmerkelijk zal worden aangetast;

Het voorbereidingsbesluit ligt ter gemeentesecretarie voor een ieder ter inzage ingaande 23 december 1977.

Swalmen, 16 december 1977

De burgemeester voornoemd;
G.M. Boots.

GEMEENTE SCHINVELD

De Burgemeester van Schinveld maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 26 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat met ingang van 23 december 1977 gedurende één maand ter gemeentesecretarie, afdeling Algemene Zaken, voor eenieder ter inzage ligt het bij raadsbesluit van 8 december 1977 vastgestelde bestemmingsplan „Agter genne Berg" met bijbehorende kaart, voorschriften en toelichting.

Bij de vaststelling zijn wijzigingen aangebracht in de voorschriften ten opzichte van de ter visie gelegde voorschriften. Aangezien niemand zich met bezwaren tot de gemeenteraad heeft gewend, is uitsluitend eenieder, die bezwaren heeft tegen de wijzigingen van de voorschriften, welke bij de vaststelling zijn aangebracht, bevoegd gedurende bovengenoemde termijn bij Gedeputeerde Staten van Limburg bezwaren in te dienen.

Schinveld, 22 december 1977

De burgemeester van Schinveld,
W.P.J. Vossen

Vakantiewerk in Simpelveld

SIMPELVELD – Het kindervakantiewerkcomité gaat als onderdeel van de Stichting Jeugdcentrum Simpelveld aktiviteiten ontwikkelen voor de kerstvakantie. Gestart wordt volgende week dinsdag met een speurtocht, waarvoor alle deelnemers om 13.30 uur in het Jeugdcentrum verwacht worden aan de Irmstraat. Bij terugkeer tegen 17 uur wacht alle deelnemers een verrassing. Donderdag 29 december wordt het Jeugdcentrum omgebouwd tot bioscoop. Van 13.30 tot 17 uur worden dan films gedraaid, waarvan de kleinen zowel als de groten kunnen genieten. Maandag 2 januari is een "Nieuwjaarsbal" aangepast aan de jeugd. Vanaf 13.30 uur zal diskjockey "Willem de Zwijger" voor aangepaste muziek zorgen en is de bar open voor de jonge feestvierders en hun ouders. Iedere aktiviteit kost ƒ 1,25 per deelnemer. Het kindervakantiewerk wordt besloten op woensdag 11 januari met de jaarlijkse kerstboomverbranding. Dit is ieder jaar een geweldig feest, waaraan door honderden kinderen met hun kerstbomen wordt deelgenomen.

gemeente heerlen

BEKENDMAKING

De burgemeester van Heerlen maakt bekend, dat met ingang van 23 december 1977 gedurende een maand voor een ieder ter secretarie, afdeling volkshuisvesting en ruimtelijke ordening, ter inzage zal liggen het besluit van de raad van 6 december 1977, waarbij werd vastgesteld het bestemmingsplan „Smitzerveld".

Dit plan heeft betrekking op het gebied globaal begrensd door Beersdalweg, Rennemigstraat, 1e Oosterstraat, de voormalige spoorlijn van O.N. I naar O.N. III en de Huisbergerstraat.

Bij de vaststelling van het plan zijn in het ontwerp enkele wijzigingen aangebracht.

Zij die zich tijdig met bezwaren tot de gemeenteraad hebben gewend, alsmede zij die tegen de aangebrachte wijzigingen bezwaren hebben, kunnen gedurende genoemde termijn bij de gedeputeerde staten van Limburg bezwaren tegen het plan indienen.

Heerlen, 12 december 1977.

De burgemeester voornoemd,
Reijnen

gemeente heerlen

Discussienota „Binnenstad Heerlen"

Vanaf heden liggen voor het publiek in de volgende gebouwen discussienota's ter inzage gedurende de normale openstellingsuren.

Raadhuis, Geleenstr. 27, interne zaken, etage 1, kamer 130
Stadskantoor, Promenade 54, receptie
Thermenmuseum, Coriovallumstr. 9, leeszaal
Openbare Bibliotheek en leeszaal, Passage 20-30

Filiaal Heerlerbaan, Vullingsweg 68
Filiaal Heerlerheide, Navolaan 25
Filiaal Treebeek, Kometestr. 25a



„'t Is maar één keer per jaar kerst," zei De Boekanier. En dus:

Een mooie wijn, voor een belachelijke prijs.



0,7 liter Château Haut-Brondeau 1974 (Bordeaux Supérieur)

Van 6.95 voor **5.95**

Een levendige rode wijn, met een volle kleur en een elegante smaak. Deze wijn, waarin men naast leuke schakeringen een plezierige souplesse ontmoet, verheft zich veruit boven de middenmoot en is al prima op dronk

Toen hij tegen dit wijntje aanliep (of zeg maar gerust tegen deze Wijn) dacht De Boekanier: „die bewaar ik voor de kerst, om een leuk gebaar te kunnen maken." U profiteert ervan.

Net zo goed als van al die andere extreem-lage december- prijzen bij De Boekanier. 't Is maar één keer per jaar kerst, uiteindelijk!

En nog veel meer, uiterst feestelijk, wijnnieuws.

Makkelijke Wijnen.

Côtes du Vivarais 1975 V.D.Q.S. 0.7 liter van 4.25 — **3.50**

Keller Geister 0.7 liter. Witte, licht sprankelende Duitse wijn — **2.95**

Muscadet Sur-lie 0.7 liter — **4.25**

Mooie Wijnen.

1976 Baujolais Villages. 0.7 liter. Volle geurige elegante wijn. Fruitig in afdronk. Van 7.25 — **6.75**

1976 Vouvray. 0.7 liter. Frisse tintelende Loire wijn — **4.95**

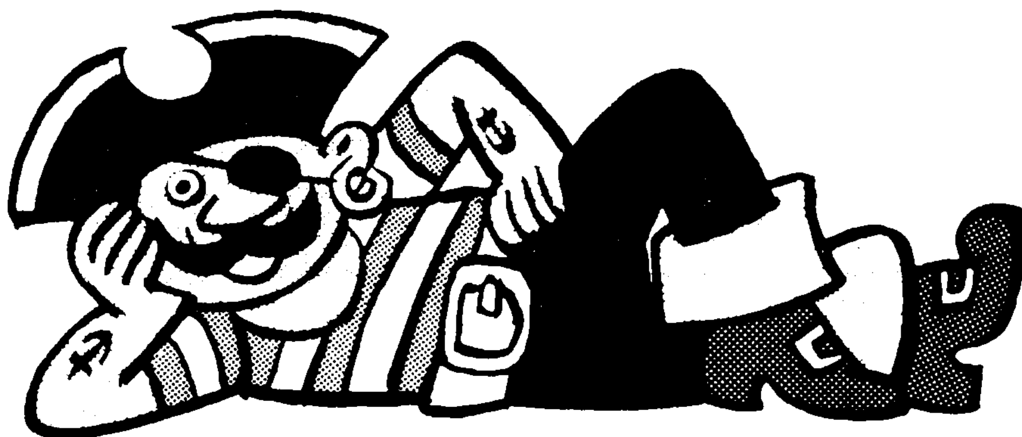
1974 Château Tour de Pez 0.7 liter van 6.75 — **6.25**

Mateus Rosé. 0.7 liter. Demi-sec De beroemde Portugese rosé — **5.95**

Meesterlijke Wijnen.

Champagne Jean Bocage 0.7 liter van 15.95 — **11.95**

1973 Château Phélan-Ségur. 0.7 liter Cru Bourgeois Supérieur Saint-Estèphe. Een kostelijke wijn van een uitstekend jaar, welke nu al op dronk is. — **9.95**



„Hou de feestdagen leuk (en betaalbaar)," zegt De Boekanier.

Johnnie Walker Whisky 0.7 liter van 14.95 — **13.95**

Gordon Dry Gin 0.7 liter van 13.95 — **12.95**

Baileys Irish Cream ter introductie 0.75 liter van 14.50 — **12.95**

Jonge Jenever 1 liter van 10.95 — **9.95**

Jagermeister 0.7 liter — **12.95**

Joseph Guy Cognac *** 0.7 liter — **15.75**

Martini Rood, Wit of extra dry 0.7 liter van 5.25 — **4.95**

Glen fiddich Pure Malt Whisky 0.7 liter van 19.95 — **17.95**

Prijzen in deze advertentie gelden t/m 24 december.

Geldrop, Heuvel 42 - Geleen, Markt 89 - Heerlen, Stanleystr. 6 - Kr. a/d IJssel, Raadhuisplein 104 - Rotterdam, Peppelweg 76 - Rotterdam, Jacob Catsstr. 84 St. Oedenrode, Hertog Hendrikstr. 3A - Valkenburg, Dr. Erensstr. 5 - Veghel, Stationsstr. 13 - Veldhoven, Burg. v. Hoofflaan 12 - Venray, Merseloseweg 13 - Weert, Hegstr. 30 -

DE BOEKANIER

Wijnhandel en Drankendiscount

Wij verstrekken alle soorten

GELDLENINGEN

P.L. t/m 60 mnd. en Beter-woning Kredieten t/m 96 mnd. (ook huurwoningen), deze kredieten zijn snel te realiseren. Tot f 20.000,– kwijtschelding bij overlijden en zodoende geen bijkomende kosten voor verzekeringen, indien goed betaald, kunnen elders lopende leningen worden overgesloten.
Enkele voorbeelden:

SCHOON IN HANDEN

	24 mnd.	36 mnd.	48 mnd.	60 mnd.	96 mnd.
f 3.500	f 171,82	f 122,86			
f 5.500	f 267,50	f 190,67	f 152,22	f 129,14	f 94,55
f 8.000		f 272,96	f 217,06	f 183,52	f 133,22
f 12.000		f 421,08	f 333,78	f 281,39	f 202,83
f 17.500		f 583,25	f 462,90	f 391,40	f 280,17

GUNSTIGE 2DE HYPOTHEKEN,
eveneens enkele voorbeelden:

	10 jaar	15 jaar	20 jaar		10 jaar	15 jaar	20 jaar
f 20.000	f 272	f 224	f 203	f 40.000	f 534	f 435	f 392
f 25.000	f 340	f 280	f 253	f 50.000	f 667	f 544	f 490
f 30.000	f 400	f 326	f 294	f 60.000	f 801	f 654	f 589

Voor een 2de hypotheek komt men in aanmerking als men een eigen huis bezit met overwaarde.
Bovengenoemde bedragen krijgt U NETTO IN HANDEN, dit houdt in dat u geen bijkomende kosten worden berekend nl. **GEEN: NOTARIS-** of **TAXATIEKOSTEN** en **GEEN AFSLUITPROVISIE.**
Onze afwikkelingskosten bij vervroegd aflossen zijn zonder meer ZEER GUNSTIG, nl. uitsluitend alleen **RENTE VAN 3 MAANDEN.**
Bij het aangaan van een lening adviseren wij u om eerst elders inlichtingen te vragen, u zult dan merken dat u bij ons honderden guldens voordeliger bent en bij vervroegde aflossing wederom honderden guldens.

Wij verstrekken ook tussenliggende en hogere bedragen.

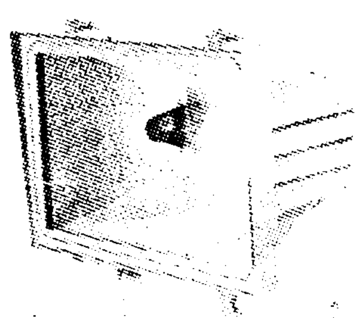
EERSTE HYPOTHEKEN V.A. 8%

De kans van slagen is bij ons groot, omdat wij bemiddelen voor meerdere banken.

NIEUWSTRAAT 22-24, HOENSBROEK.
eigen parkeerplaats achter ons kantoor
TEL.: 045-211668

Assurantiën H. M. Geurts B.V.

BOUWVERLICHTING



NU LAAG IN PRIJS!

BREEDSTRALERS
HALLOGEENARMATUREN
LOOPLAMPEN
BULLYLAMPEN

PANAYO B.V. BOUWMACHINEHANDEL

LYONNETSTRAAT 12-14 MAASTRICHT, TEL. 043-14192

MODEHUIS SANDERS



Wist u?
dat Sanders alle bekende merken jeans heeft zoals
LOIS
LEE
WRANGLER
LEVIS
(bij aankoop poster van Status Quo kado)



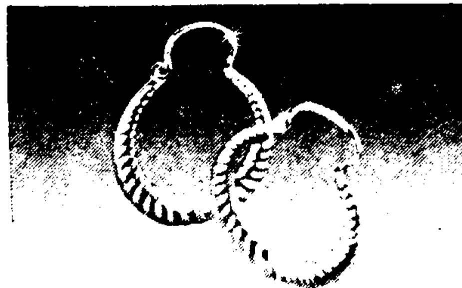
Wist u?
dat Sanders voor de feestdagen een grandioze **MANTEL-VOORDEEL-AKTIE** heeft

Wist u?
dat Sanders ook in de **DAMESJAPONNEN** een grootse aanbieding heeft

SANDERS B.V.

WILLEMSTRAAT 91
HEERLEN

WAT DOET GOUD VOOR EEN VROUW?



Elegante oorhangers (creolen) voor door het oor f 94,-



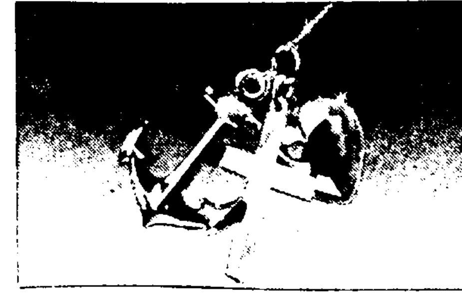
Hanger in bloedkoraal f 217,- In carneool f 170,- In granaat f 193,- In camée f 164,- Oorknopjes f 88,-



Romantische gouden bedel f 117,-



Leuke bedel in goud, f 119,-



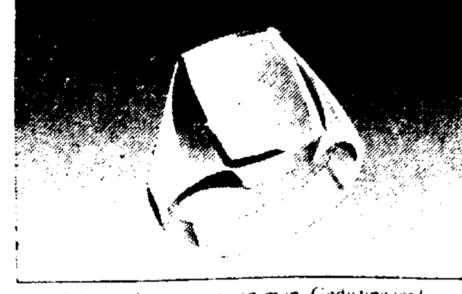
Leuke gouden bedelset Geloof, Hoop, Liefde f [illegible]



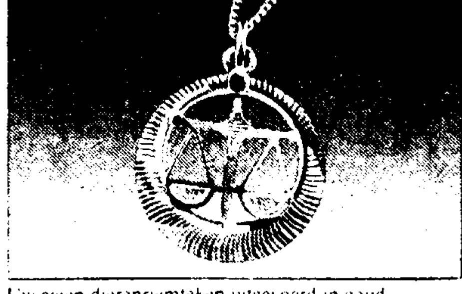
Een mooie amethist verfijnd gevat in goud. f 233,-



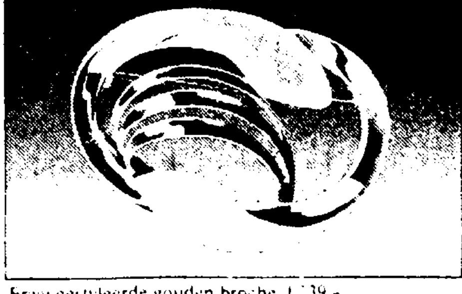
Hanger met gefacetteerde granaat f 166,-



Goud doet ook wat voor een man. Gedistingeerde cachetring f 330,-



Uw eigen dierenriemteken uitgevoerd in goud f 99,-



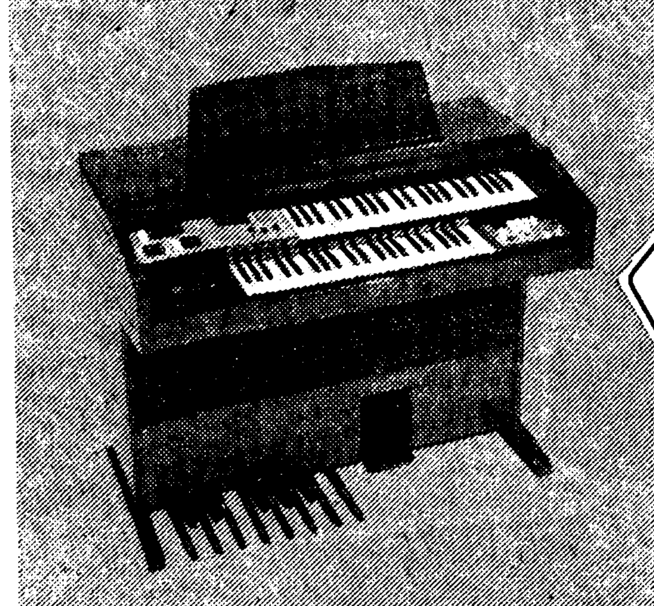
Fraai gestyleerde gouden broche f 239,-

KOM KIJKEN BIJ

Vroemen-Thissen

Saroleastraat 22-26 Heerlen Grote Staat 47 Maastricht

COSMOVOX F 10





f 1995,–

Ook U kunt met de kerstdagen op dit prachtige orgel spelen vanwege de

1-VINGER AUTOMATIEK!!!!!

Verantwoord spelen en nog ongemerkt noten leren ook met de **speedmusicmethode!!!!**

Kom eens langs voor een vrijblijvende demonstratie.

COSMOVOX
RIHA
MARK
HOHNER
KAWAI
GEM
ELKA

STALMEIER MUSIC

SPECIAALZAAK OP MUZIEKGEBIED
HOENSBROEK
HOOFDSTRAAT 70 - BIJ DE MARKT - TEL. 045-214253-216141

GEZELLIGHEID IS WEER TERUG

BENT U AL KLAAR VOOR KERST?

Gelukkig komt u bij AH 'n heel eind. Daar vindt u immers alles in één keer. En lekker. En best voordelig! Vlees, wijnen, kaas, vers brood, groenten, delikatessen, specialiteiten... Alles wat u bedenken kunt. Plus datgene wat u anders vergeten was.

Rode goudreinetten, kilo, extra groot 2.75
Grote Franse Golden delicious, kilo 2.50
Komkommers, per stuk 1.25
Tomaten, 500 gram 1.58
Groene paprika's, 4 stuks 1.98
Narcissen, bos 10 stuks 2.75

Rosbief
500 gram ~~8.98~~
6.98

Uit de diepvries:
Groko escargots, 12 stuks .... ~~6.15~~ *5.50
Uit de afdeling delikatessen:
Sellerie salade, 100 gram .... ~~99~~ 79
Uit de afdeling delikatessen:
Rauwe boerenham, 100 gram .... ~~1.98~~ 1.68
Luycks augurken B, z.z., 3/4 pot .... ~~2.35~~ 1.79

Biefstuk
100 gram ~~2.39~~
1.69

Kerststol met spijs, 600 gram 3.75
Uit de afdeling warm brood:
Stokbrood, ± 400 gram ...... ~~1.15~~ 98
Ambachtelijk Fries roggebrood, pakje 440 gram .... ~~84~~ 79
Brie van de mat 45%, 250 gram .. ~~4.15~~ *3.50
Rambol met noot, partyblok, 550 gram ...... ~~10.84~~ *8.90

Mount Elephant Chinese sperziebonen, 1/1 blik .... ~~2.29~~ 1.98
Lorado punt-asperges, blik 250 gram *1.69
Honig soepen, champignon, franse uien of engelse ossestaart, 6 bordenpak ..... ~~1.19~~ 99

Achterham
vacuum verpakt, 100 gram ~~1.49~~
1.29

Uit de afdeling delikatessen:
Gerookte kalkoenborst, 100 gram 2.59
Uit de diepvries:
Flevo haze-achterbouten, 700-1100 gram, per kilo *11.95

Uit de diepvries:
Friki jonge kalkoen
2700-2800 gram en 3300-3400 gram, per kilo
*5.55

Struik krachtbouillon met rund- of kippevlees, voor 1½ l. soep ... ~~1.98~~ 1.79

Varkensfilet
500 gram ~~8.23~~
6.48

Conqueror sherry, medium dry, very very dry of cream, fles 0,70 l. .... ~~5.95~~ 4.95
Bordeaux superieur, rood of wit, fles 0.70 liter ..... ~~4.75~~ 3.95
Chaud-Fontaine bronwater, koolzuurvrij, fles 1½ liter...... ~~1.25~~ 99
Celtona gekleurde tissue servetten, 25 stuks .... ~~1.50~~ 1.19

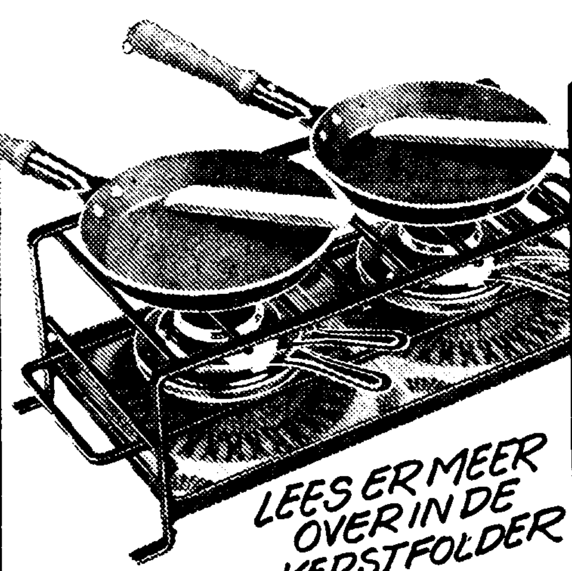
Uit de afdeling delikatessen:
Ossetong
100 gram ~~1.99~~
1.69

Schouderfiletrollade, 500 gram ~~6.73~~ 5.98 kiloverpakking ~~12.48~~ 10.98
Kalfsoesters, per 100 gram .... ~~2.39~~ 1.98
Varkensrollade, 500 gram ~~8.23~~ 6.98 kiloverpakking ~~15.48~~ 12.98
Hazerug, 500 gram .... ~~6.98~~ 5.98
Uit de diepvries:
AH Aardappelballetjes, zak 500 gram .... ~~2.15~~ 1.88

Nieuwe kersttraditie: Gourmetten



Met steelpannetjes, receptenboekje, spatels en onderzetters. Helemaal 'bedrijfsklaar'...



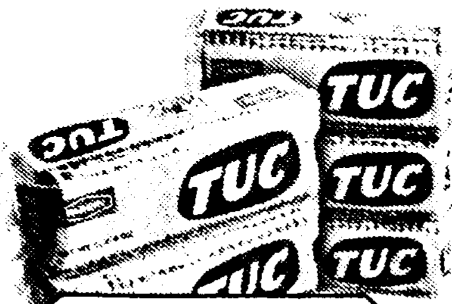
Gourmetstel
39.-

Reserveer de beste stukken vers vlees bij de AH slager.

Vraag het speciale bestelformulier. Voor 12 uur besteld (vrijdag is de laatste dag), kunt u uw vlees de volgende dag afhalen. En dan maakt de AH Vakslager er ook iets extra móóis van! Kerstservice van AH, mevrouw.

SÉLECTION TERROIR DE CAUNES 4.95 FLES 0,75 LITER
CONQUEROR PORT ~~7.95~~ 5.95 FLES 0,70 LITER

Duyvis pretletters, fuifnummers, lachbekjes, gezinspak .... ~~1.15~~ 88
Calvé sauzen, fles 0.24 liter mosterd, kerry of chili............. ~~2.27~~ 1.98
schaschlik, barbecue of poesta .... ~~2.05~~ 1.88
Buitoni Melba toast, pak 110 gram .... ~~1.09~~ 98



Tuc
familiepak, 106 gram ~~89~~
65

Navelsinaasappelen, 3 kilo 3.98
Jaffa Grapefruits, 10 stuks 2.50

Chiquita halve perziken op zware siroop of peren op lichte siroop, 1/1 blik *2.29



Uit de diepvries:
IJstaart
1 liter ~~4.50~~
3.95

Jacky Mousse au chocolat, 2 bekers à 0.10 cl. .... ~~1.49~~ 1.25
Melk Unie slagroom, beker ½ liter ... ~~3.06~~ 2.75
AH Vanille vla, beker 0.5 liter ...... ~~92~~ 79
Uit de diepvries:
Franse croissants, 3 stuks *98

Albert Heijn Mokka
snelfiltermaling vacuum of bonen, 250 gram ~~5.45~~
4.98

In de Gezellige Winkels van AH

* Partijvoordeel - zolang de voorraad strekt. Prijzen gelden t/m zaterdag 24 december 771221